

## Piden estudiantes universitarios Destituir a catedráticos



Asociaciones de universitarios de las distintas facultades están reunidas desde la mañana tratando de ponerse de acuerdo para pedir la destitución de varios profesores, entre ellos, el Lic. Carlos José Gutiérrez, Decano de Derecho y el Lic. José Luis Molina Quisada, ambos también diputados que apoyaron la contratación con ALCOA. La huelga continúa en la "U", ningún estudiante llegó hoy a lecciones. El Consejo Superior Universitario reunido también desde las ocho de la mañana. En Enseñanza Media la situación se normalizó.  
T xto en Pág. DOS

### Aportará Costa Rica al BID \$3 millones

Se hará un estudio y se informará antes de finalizar este año para un cambio de la estructura del BID que permita más liberalidad en los préstamos. Se acordó aumentar el capital del Fondo de Operaciones Especiales para préstamos blandos a \$ 1.500 millones, mil aportados por Estados Unidos y 500 por los restantes países. A Costa Rica le corresponderá un aporte de algo más de 3 millones de dólares.

T xto en Pág. DOS

Desde las ocho y media de la mañana estuvo reunido el Consejo Superior Universitario. Todos los decanos de la Universidad fueron llamados a esta reunión. El Ministro de Educación, licenciado Víctor Brenes, el Rector, profesor Carlos Monge Alfaro, el Vicerrector, Licenciado Ismael Antonio Vargas Bonilla,

los decanos y los representantes estudiantiles, Presidente y Vicepresidente de la FEUCR, don Rodolfo González y don Jorge Enrique Romero, aparecen en la gráfica de Córdoba. En manos del Consejo está ahora el pronunciarse sobre la huelga universitaria y sus consecuencias.

### LUCHA A LA BRUCELOSIS URGE \$10 MILLONES

Para iniciar con más intensidad la campaña contra la brucelosis y tuberculosis bovina, que ha originado grandes pérdidas en la ganadería nacional, se está terminando de confeccionar un documento, dirigido al Banco Interamericano de Desarrollo (BID), detallando el programa a desarrollar, y la demanda de un préstamo por la suma de diez millones de dólares para ser empleados en ese fin. El Ministro de Agricultura y Ganadería así lo manifestó esta mañana, agregando de que es posible que muy pronto se inicie la campaña en procura de erradicar tan terribles enfermedades del ganado en Costa Rica.

Texto en Pág. DIECISIETE

### Diferencia de ₡103 millones en 4 años Más gasto que ingreso

Los ingresos reales de los últimos cuatro años (1966-1969) han sido por ₡ 2.994.6 millones, mientras que los egresos reales de estos últimos cuatro presupuestos han sido por ₡ 3.098.2 millones. Lo anterior señala que en los pasados cua-

tro presupuestos anuales ha habido ₡ 103.6 millones más de egresos que de ingresos. La información se desprende de datos de la Contraloría General.

Texto en Pág. ONCE

## Por préstamo a Banco de Costa Rica Satisfactorio arreglo con BID

Gracias a la intervención de la Delegación de Costa Rica a la Asamblea de Gobernadores del Banco Interamericano de Desarrollo, celebrada la semana pasada en Punta del Este, e integrada por el Ministro de Hacienda Lic. Barahona Streber y don Rodolfo Lara, se llegó a un arreglo satisfactorio para el o-

torgamiento al Banco de Costa Rica por parte del BID de un préstamo por 5 millones 500 mil dólares; cláusulas que se consideran lesivas para el Banco de Costa Rica serán eliminadas del contrato.

Texto en Pág. TRECE

### Ganaderos se oponen a resolución del CNP

La Junta Directiva de la Federación de Cámaras de Ganaderos, en una enérgica nota enviada hoy al Consejo Nacional de Producción, le insta para que varíen lo resuelto sobre excedentes de cuotas de carne exportada y apliquen el Artículo 79 de la Ley Ganadera de Exportación, que dicta sanciones de tres años de suspensión para obtener contratos y cien colones por novillo asignado a la cuota para quienes incurrieron en la falta. De no ser así, la Federación llevaría el asunto a organismos oficiales para que se respete en todos sus aspectos y en forma permanente el articulado de la Ley 4412.

Text<sub>o</sub> en Pág. CATORCE

### Ver un paquete de proyectos planean

Un grupo de diputados está estudiando la posibilidad de tramitar mediante una moción paquete numerosos proyectos, por cuanto les quedan únicamente tres sesiones plenarios, ya que la del jueves será de clausura. Diputados interesados en dejar aprobado el préstamo del Banco Mundial por \$ 15.700.000.00 para la carretera de primer orden entre Siquirres y Limón.

T xto en P g. QUINCE

### Obras por varios millones realizó la Municipalidad

La Municipalidad de San José en sus cuatro años de administración, invirtió varios millones de colones en obras construidas en la capital y lugares circunvecinos. Calles y avenidas fueron construidas y asfaltadas en un total de cincuenta y siete kilómetros. Un millón de colones se ha invertido en el Mercado de Mayoreo. Al mismo tiempo se han construido parques por más del millón de colones y otras importantes obras.

Texto en Pág. DIECISIETE

# Universitarios piden destitución de profesores

Estudiantes universitarios, todavía en huelga esta mañana, piden la destitución de varios profesores universitarios, entre ellos, el licenciado Carlos José Gutiérrez Gutiérrez, Decano de la Facultad de Derecho y el licenciado José Luis Molina Quesada, también profesor universitario, tal lo informado.

El primero, diputado a la Asamblea Legislativa, se opuso rotundamente a la no aprobación del contrato con la ALCOA. El segundo, licenciado Molina Quesada, es Presidente de la Asamblea Legislativa.

"La plana mayor" de la Universidad de Costa Rica— el consejo Superior Universitario— se reunió desde las ocho de la mañana, para analizar la situación creada por la huelga universitaria que sigue en pie. Todavía al escribir esta nota —veinte minutos para las once de la mañana— el Consejo seguía reunido. El licenciado Rolando Fernández, Director del Departamento de Desarrollo de la Universidad, dijo no poder informar nada al respecto. Esto, manifestó, está como empezando. Solamente informes se han presentado hasta ahora y calculo yo que nada se va a producir antes del medio día. Todos los decanos de la Universidad se encontraban en la reunión. También el Ministro de Educación, licenciado Víctor Brenes, el Rector y Vicerrector de la Universidad de Costa Rica, Prof. Carlos Monge Alfaro y licenciado Ismael Antonio Vargas Bonilla y los representantes de los estudiantes, Presidente y Vicepresidente de la FEUCR respectivamente, don Rodolfo González y don Jorge Enrique Romero Pérez.

Criticas a la Radio Universitaria por sus llamados de ayer hacia los estudiantes, fueron puestas sobre el tapete en la reunión del Consejo, según lo supo LA PRENSA LIBRE. Muchos otros asuntos estaban siendo tratados y según lo expresó el licenciado Fernández, el Consejo tiene que presentar un informe y tiene que pronunciarse sobre la huelga.

Continúa la huelga estudiantil en la Universidad de Costa Rica. Los estudiantes apoyando un acuerdo de solidaridad firmado por la FEUCR no han asistido hoy a lecciones, dijo a LA PRENSA LIBRE el estudiante Guillermo Lara, hablando en nombre de la Federación.

## DESIERTA LA UNIVERSIDAD

Al igual que durante varios días de la semana pasada, las instalaciones de la Universidad se encuentran desiertas. Ningún estudiante ha acudido a lecciones, tal lo informado.

## SE PEDIRÁ DESTITUCION PROFESORES

Se pedirá la destitución de varios profesores universitarios entre ellos, el licenciado Carlos José Gutiérrez, Decano de la Facultad de Derecho y Diputado a la Asamblea Legislativa y del licenciado José Luis Molina Quesada, también diputado y profesor universitario, Presidente de la Asamblea a la vez.

## NO SE SABE CUANDO TERMINARA LA HUELGA

—¿Cuándo cobetará la huelga?— preguntó LA PRENSA LIBRE.

—No lo sabemos, contestó el estudiante Lara. Todo depende de lo que se acuerde hoy.

—¿Qué ganan ustedes con la

destitución de los citados profesores universitarios?

—Luego de una pausa larga, que más parecía la suspensión de la llamada telefónica, nuestro entrevistado, señor Guillermo Lara expresó. No lo sé. Eso lo decidirá el Consejo de la FEUCR.

## REUNIDOS COMITES DE FACULTADES

Los diferentes comités de las distintas facultades de la Universidad se reunieron para coordinar esfuerzos en pro o en contra de los profesores universitarios citados arriba, ambos de acuerdo con el firmado contrato-ley con la ALCOA.

Queda en manos de las asociaciones de las diferentes facultades el pronunciarse sobre este punto, la renuncia de varios profesores, considerados personas no gratas, dijo el joven Lara.

## SE LOGRO LIBERTAD DE VARIOS ESTUDIANTES

No pudimos conversar ni con el Presidente ni el Vicepresidente de la FEUCR, Rodolfo González y Jorge Enrique Romero, quienes, al escribir esta nota se encontraban en los cuartos con el Consejo Superior Universitario. Por eso conversamos con el señor Guillermo Lara, quien en sus declaraciones para LA PRENSA LIBRE dijo que la FEUCR ha logrado la libertad de varios estudiantes detenidos.

Esperamos que todos sean puestos en libertad, enfatizó.

## REUNIDO EL CONSEJO DESDE LAS OCHO Y MEDIA

Desde las ocho y media de la mañana, se reunió el Consejo Superior Universitario.

Toda "la plana mayor" de la Universidad se encontraba reunida todavía al ser las nueve y media de la mañana. El Ministro de Educación Pública, Licenciado Víctor Brenes estuvo en la reunión tal lo informado por la Rectoría de la Universidad.

## JUNTOS TODOS LOS DECANOS

Todos los Decanos de la Universidad juntos, en esta reunión. Los nombres de todas las personas asistentes son los siguientes: Ingeniero Alvaro Cordeiro, Decano de la Facultad de Agronomía, Profesor John Portuñel de Bellas Artes; Licenciado José Manuel Salazar Navarrete de Ciencias Económicas; doctor Gil Chaverri de Ciencias y Letras; Licenciado Teodoro Ojarde, Vicedecano de Ciencias y Letras; Licenciado Carlos José Gutiérrez Gutiérrez, Decano de la Facultad de Derecho; profesora María Eugenia Dengo de Vargas de Educación; Licenciado Rolando Fernández, Director del Departamento de Desarrollo de la Universidad; Licenciado Mario Jiménez, Auditor de la Universidad; Licenciado Víctor Brenes, Ministro de Educación Pública; Licenciado Oscar Ramírez, Decano de la Facultad de Farmacia; Ingeniero Walter Sagot, Decano de la Facultad de Ingeniería; doctor Rodrigo Gutiérrez de la Facultad de Medicina; doctor Rodrigo Zeledón de Microbiología, doctor Raymond Pauly de Odontología; los representantes estudiantiles, Rodolfo González y Jorge Romero Pérez Presidente y Vice Presidente de la Federación de Estudiantes Universitarios, respectivamente y el profesor Carlos Monge Alfaro, Rector de la Universidad de Costa Rica y el Licenciado Ismael Antonio Vargas Bonilla, Vice Rector de la Universidad.

## CONVERSACIONES.—

Tal como lo había anunciado LA PRENSA LIBRE, el Lic. Barahona Streber planteó gestiones, extra sesión, en conversaciones con los altos personeros del BID que concurrieron a la Asamblea de Gobernadores, para que la institución informara el estado

en que se encuentran los estudios, que le fueron encomendados, precisamente por gestiones del Lic. Barahona Streber, por la Asamblea de Gobernadores que tuvo lugar el pasado año en Guatemala, que conduzcan a establecer normas más flexibles en las operaciones del BID.

Después de las conversaciones que sostuvieron los Delegados de Costa Rica con los personeros del BID se logró que se fijara un nuevo plazo, hasta fines del año en curso, para que el BID realice estudios completos y sugiera conclusiones que permitan continuar un mejoramiento de la política operativa del BID y los cambios necesarios en la estructura de la institución.

desde las ocho y media de la mañana, analizando el problema de la huelga estudiantil en la Universidad.

## TODO NORMAL HOY EN COLEGIOS

Todos los colegios de Enseñanza Media, tanto de la capital como del interior del país han vuelto hoy a la normalidad absoluta, ya que sus alumnos se han presentado a lecciones como de costumbre. Así lo aseguró esta mañana para LA PRENSA LIBRE el Oficial Mayor de Educación, Lic. Enrique Vargas.

El ausentismo como producto del movimiento de protesta contra Alcoa desapareció ya en todos los colegios y hoy, desde las primeras horas y los estudiantes se incorporaron a sus respectivas aulas. Así lo afirmaron fuentes del Ministerio de Educación, asegurando que tal cosa sucedió por la oportuna intervención del Ministro Brenes Jiménez ante las autoridades, logrando que un alto porcentaje de los estudiantes detenidos fuesen puestos en libertad.

## DIRECTORES DEBEN EJERCER SU LEGITIMA AUTORIDAD

"Aprovecho esta oportunidad para llamar muy respetuosamente a los señores directores de liceos y colegios al ejercicio de su legítima autoridad, en la que contarán siempre con el apoyo de este Despacho". Dice el Ministro Brenes en nota que envió al Administrador General de Enseñanza, Prof. González Flores.

## FUNCIONES QUE SOLO CORRESPONDEN AL CONSEJO UNIVERSITARIO

Los señores directores expresarán a sus profesores y alumnos los alcances de la naturaleza y fines de los Consejos Estudiantiles, a los que corresponde ejercer el derecho de representación de los estudiantes ante las autoridades del colegio y jamás, por motivo alguno, pretender asumir, con patente violación de todas las disposiciones reglamentarias que nos rigen, funciones de dirección y decisión que sólo corresponden al Consejo de Profesores y a los señores Directores "expresa en la referida nota el Lic. Brenes Ministro de Educación.

## ENSEÑAR A LOS ALUMNOS QUE ES DEMOCRACIA

La nota del Lic. Brenes que venimos reseñando y que se originó a raíz de los disturbios y la participación estudiantil en los mismos, dice también lo siguiente:

"Los señores directores convocarán a la mayor brevedad posible a Consejo de Profesores para que, asumiendo dentro de los mismos el liderazgo intelectual y administrativo que a su legítima autoridad corresponde, ilustren a los profesores y estos a sus alumnos sobre el verdadero sentido de expresiones como "democracia", "libertad" y "autoridad legítimamente constituida".

## EN HUELGA INSTITUTO REGIONAL DE SAN RAMON

El Instituto Regional de San Ramón, permanecía en huelga esta mañana, según lo manifestado por el estudiante Guillermo Lara de la FEUCR.

No supo decir don Guillermo si colegios de distintos lugares del país todavía hoy apoyaban la huelga iniciada por

los estudiantes universitarios.

## DETENIDOS DEL VIERNES EN LIBERTAD POR NO EXISTIR EVIDENCIAS SUFICIENTES EN DELITOS

El Licenciado Enrique Meza Juez Tercero Penal declaró esta mañana a un redactor nuestro que la mayoría de los detenidos del viernes por la noche fueron puestos en libertad, por cuanto no hay evidencias suficientes para detenerlos.

Agregó el Licenciado Meza que la Procuraduría Penal, envió acusaciones en forma general y a pocas personas, quizá en número de ocho se les imputaron cargos y todavía permanecen en la cárcel.

## INDAGATORIAS SIGUEN EN PROCESO

Señaló también el Juez Tercero Penal Licenciado Enrique Meza que todas las indagatorias que se tomaron durante el sábado pasado, siguen en proceso.

Gracias a que el personal de los tribunales penales cooperaron es que se pudo, terminar la labor de indagatoria afirmó el Juez. Hoy por la mañana el Licenciado Meza con su escritorio llenó de escritos, estaba recibiendo la cooperación del Licenciado Alberto Mazariegos Alcalde Cuarto Penal.

## PROCURADURIA PIDIO SECRETO DE SUMARIA

El Licenciado Enrique Meza Juez Tercero Penal dijo a LA PRENSA LIBRE que la Procuraduría Penal, solicitó el secreto de la sumaria de los hechos del viernes.

Hasta el momento el Licenciado Meza no ha decretado el secreto y se están haciendo los estudios del caso.

# \$3 millones aportará Costa Rica a capital de operaciones especiales

El sábado pasado regresó al país la Delegación de Costa Rica a la Asamblea Anual de Gobernadores del Banco Interamericano de Desarrollo que tuvo lugar en Punta del Este, Uruguay, e integrada por el Ministro de Hacienda Lic. Oscar Barahona y don Rodolfo Lara, miembro de la Junta Directiva del Banco Central, a quienes acompañó en calidad de Asesor el Lic. Carlos Formoso Herrera, alto funcionario del Banco Central.

## CONVERSACIONES.—

Tal como lo había anunciado LA PRENSA LIBRE, el Lic. Barahona Streber planteó gestiones, extra sesión, en conversaciones con los altos personeros del BID que concurrieron a la Asamblea de Gobernadores, para que la institución informara el estado

en que se encuentran los estudios, que le fueron encomendados, precisamente por gestiones del Lic. Barahona Streber, por la Asamblea de Gobernadores que tuvo lugar el pasado año en Guatemala, que conduzcan a establecer normas más flexibles en las operaciones del BID.

## Nuevo plazo hasta fines de este año.—

Después de las conversaciones que sostuvieron los Delegados de Costa Rica con los personeros del BID se logró que se fijara un nuevo plazo, hasta fines del año en curso, para que el BID realice estudios completos y sugiera conclusiones que permitan continuar un mejoramiento de la política operativa del BID y los cambios necesarios en la estructura de la institución.

todo en beneficio de los países de América Latina pero en especial de los países de menor desarrollo.

Aumento de capital: tres millones de dólares aporte de Costa Rica.—

En cuanto al aumento de capital, Costa Rica se solidarizó con el resto de América Latina y así se pudo llegar a soluciones satisfactorias para todos los países miembros, inclusive los Estados Unidos. El capital del Fondo de Operaciones Especiales, que permite préstamos de los llamados blandos, a muy bajo tipo de interés, se aumentó en 1.500 millones de dólares, de los que los Estados Unidos aportarán mil millones y los países miembros restantes 500 millones, de los cuales algo más de tres millones le corresponden a Costa Rica como aporte.

**¡EN UN ABRIR Y CERRAR DE OJOS!**

## ¡PRESTAMOS DINERO!

desde C 250.00 en adelante hasta la cantidad que necesita.

Todo el mundo necesita dinero, Financiera Todo a todo el mundo le presta al instante, visítenos hoy mismo, sin compromiso.

**200 VARAS OESTE DE FARMACIA FISCHER.**




# Una tercera parte de las tierras cultivables de Costa Rica no se exportan

La red caminera de Costa Rica se extiende principalmente por el valle central, área donde se concentra la mayor parte de la población del país. Las regiones ubicadas fuera de la zona comprendida en este valle han permanecido relativamente aisladas por falta de comunicaciones viales. Un estudio realizado recientemente indica, por ejemplo, que una

tercera parte de las tierras cultivables de Costa Rica no son explotadas debido a las causas antes mencionadas.

Para remediar esta situación, el Gobierno de Costa Rica elaboró un plan para la construcción de una red de caminos transitables en cualquier estación del año, para promover el cultivo de nuevas tierras y fomentar la diversificación del sector agrícola. El Banco Interamericano de Desarrollo (IDB) ha contribuido ya a la realización de esta meta con un préstamo de \$4.000.000 concedido en 1964, que ayudó a financiar la construcción de 50 caminos de acceso con una extensión de 315 kilómetros.

El nuevo préstamo de \$7.500.000 a 25 años al 3¼ por ciento concedido el 8 de abril de 1969, permitirá a la Dirección de Vialidad construir o mejorar otros 19 caminos de acceso con una extensión de 344 kilómetros, en zonas ubicadas en su mayoría fuera del valle central. Además, se construirán dos puentes y se adelantará un estudio de factibilidad para establecer un servicio de balsas entre Playa Naranjo y el puerto de Puntarenas.

Los caminos incluidos en el programa beneficiarán directamente a un 10 por ciento del territorio nacional, e indirectamente a un área mucho mayor, mediante su interconexión con las principales carreteras regionales y nacionales.

Estas áreas, situadas en las provincias de Alajuela, Cartago, Guanacaste, Heredia, Limón y Puntarenas, se dedican en su mayor parte a la ganadería y a la producción de café y banana. Se podrán utilizar hasta \$25.000 del préstamo para contratar consultores

que proveerán asistencia técnica al programa.

El préstamo del Banco Interamericano de Desarrollo financiará el 60 por ciento del costo total del programa, que se estima en \$12.000.000 y el Gobierno de Costa Rica aportará el 40 por ciento restante.

# XXII aniversario celebrará Israel

El Estado de Israel celebra el próximo día once; el XXII aniversario de su Independencia. Por este motivo una recepción ha sido preparada para ser desarrollada, ese día, en el Centro Israelita Sionista, Paseo Colón, de las 19 a las 21 horas.

18 DE ABRIL 11

Así lo informó a LA PRENSA LIBRE el Embajador de Israel en nuestro país, señor Prato, quien envió a nuestro director, don Andrés Borrasé y señora, una atenta invitación para que asistan a este acto conmemorativo.

## Notas de Esparta

### LOS ANTIGUOS SON MEJORES METODOS

La tan desequilibrada reforma de nuestra enseñanza primaria, con la cual no estamos de acuerdo muchos padres de familia, sobre todo los que hemos ejercido el Magisterio bajo los métodos antiguos, que en sí son excelentes y quizás mejores que la mencionada reforma que está causando dificultades en las mentes de los niños, principalmente en las matemáticas.

Los famosos libros de la Republica impuestos aquí, son unos rompecabezas que están perjudicando a nuestra enseñanza y, al mismo tiempo, es un puntapiés a nuestros autores nacionales donde sí hay verdaderos pedagogos.

### ZAFRA DEJA BUENAS GANANCIAS

Una gran zafra se está llevando a cabo en los numerosos cañaverales que se han cultivado en Macacona y en otras zonas de este Cantón.

Lástima que el ingenio no esté ubicado en Macacona, lo que vendría a dar trabajo a muchos braceros. Esparta lo que necesita es industrializar se para mejorar así su economía y el progreso.

### LIBRO HISTORICO DE ESPARTA

Para conmemorar el cuarto centenario de la fundación de esta ciudad, se está preparando un libro que abarcará totalmente la historia de la antigua ciudad del Espíritu Santo, como la denominó el fundador Alonso Anguciana de Gamboa. El Liceo de Esparta, está proyectando la edición del libro, así como los festejos cívicos que serán en 1974, dentro de cuatro años, entonces se celebrará un plebiscito con el fin de hacer el cambio de nombre, por el verdadero que debe ser Esparza.

### CON SALUBRIDAD PUBLICA

Esperamos que en el próximo período constitucional, tanto de parte del Gobierno central como del local o municipal, se le dé más atención al Departamento que tiene instalado el Ministerio de Salubridad Pública en Esparta.

En primer término que se nombre un Inspector Sanitario, que se preocupe verdaderamente y que trabaje por la eliminación de los mosquitos anófeles y los de otras especies, y que a la vez el empleado no sea un "botella".

Seguiremos machacando sobre este asunto que es de su mayor interés primordial, ya que está de por medio la salud de los habitantes de esta ciudad y de todo el Cantón.

José Angel Lagos  
Corresponsal



## "A PROPIETARIOS DE VAGONETAS Y CAMIONES"

El Instituto Costarricense de Electricidad avisa a los interesados que en "La Gaceta" N° 91 del 23 de abril de 1970 salió publicada la Licitación N° 1808 para la contratación de aproximadamente 15 camiones o vagonetas para el acarreo de 200.000 a 400.000 m<sup>3</sup> —KM.— de agregados para concreto y 2 camiones de 5 toneladas para el acarreo de otros materiales hasta por una distancia de 20.000 Km. (10.000 Km. cada uno).

**OFICINA DE PROVEEDURIA**

## CONSEJO NACIONAL DE PRODUCCION

### Pone en conocimiento de los Señores Ganaderos

que las Boletas para Declarar las Existencias de Ganado Vacuno, disponibles para el consumo interno y para la exportación, ya fueron enviadas a las distintas Cámaras de Ganaderos para su distribución.

Los Ganaderos Independientes podrán obtener dichas boletas en las Oficinas Centrales del Consejo Nacional de Producción en San José.

De acuerdo con el artículo 4º del Reglamento de la Ley N° 4412, las Declaraciones deben ser entregadas en las Oficinas del Consejo Nacional de Producción, debidamente llenas, antes del 15 de mayo de 1970.

El Consejo Nacional de Producción llama la atención sobre el particular e insiste ante los señores Ganaderos, que quienes no hagan entrega de su Declaración en la fecha antes indicada, no podrán participar en la distribución de la cuota ganadera exportable del año 1970-1971.

16 de abril de 1970.



# ACOGE

¿SERVE LA EMPRESA PRIVADA PARA FINES DE DESARROLLO?

— III —

"Para eso, sin embargo, la empresa privada necesita desempeñar un papel activo y eficaz en la preparación y evaluación de los planes de desarrollo y esos planes deben incorporar los incentivos y los programas de asistencia técnica y financiera que requiere el sector privado".

— \* —

"En condiciones favorables, la empresa privada latinoamericana puede a su debido tiempo desempeñar un papel fundamental en el desarrollo como ha sucedido en América del Norte y en Europa Occidental. Porque en un sistema de empresa privada es posible que un país movilice para fines de desarrollo, una proporción mayor de sus recursos productivos y mayor medida de esfuerzo creador y diligente que por cualesquier otros medios".

— \* —

En contraste, empresas públicas más lentas y menos eficientes, como existen en muchos países latinoamericanos, malgastan los escasos recursos de desarrollo y normalmente no pueden suscitar en tan alto grado un esfuerzo consciente de sus administradores y de su personal vigilante.

Existe una tendencia, no sólo en América Latina sino en muchos otros países, a considerar la empresa privada como inmoral porque su finalidad es la ganancia individual y porque se dice que implica la explotación de grandes números de personas para beneficio de un pequeño grupo de empresarios.

— \* —

Es cierto que la empresa privada implica la búsqueda del beneficio privado; como hemos visto, el interés particular forma parte importante de las motivaciones básicas del empresario y de allí el dinamismo y la eficiencia de la empresa privada.

— \* —

Sin embargo, que ese beneficio privado sea por naturaleza inmoral o que la empresa privada necesariamente implique explotación no son consecuencias que se puedan sacar del hecho de que el interés particular sea parte esencial de la motivación del empresario.

— \* —

La objeción de los críticos latinoamericanos a la empresa privada sobre la base de que busca el interés particular y se realiza para obtener ganancias privadas, es parte de la confusión de criterios entre la ética personal y la ética social.

**Asociación Costarricense de Gerentes y Empresarios**

## Visión optimista del Desarrollo de Industria Automotriz en Costa Rica: Anglofores Ltda.

En las vecindades de Paso Ancho, se llevó a cabo la inauguración de las nuevas, amplias y modernas instalaciones de servicio y exhibición de la progresista firma comercial automotriz Anglofores Limitada.

Distinguidas personalidades asistieron al acto, especialmente gente de la industria automotriz. Abundaron los comentarios elogiosos para la familia de Anglofores, sobre todo hacia sus entusiastas y capaces dirigentes que han venido situando a la empresa en lugar preferente para la conveniencia de la economía nacional.

El Revdo. Padre Julio Fonseca, inició los actos de inauguración impartiendo la santa bendición a aquel templo de trabajo, y en su alocución, dijo que tenía especial satisfacción de bendecir aquel lugar, pues sabe el esfuerzo y dedicación de estos trabajadores y amigos que constituyen para la industria de Costa Rica, un verdadero ejemplo para la juventud, pues no otra cosa merecen, sino elogios en forma especial ahora en momentos en que la juventud urge de ejemplos como los que Anglofores

realiza, en días de tanta turbulencia de los hombres del mañana.

El Padre Fonseca dijo finalmente: "Sirva pues de satisfacción para todos los costarricenses, la apertura de estas nuevas plantas, y que así como el esfuerzo se ha visto, también entre la bendición de Dios para sus nobles empresarios y empleados".

Posteriormente, el señor Harry Carranza, Gerente General de Anglofores, con pocas pero muy elocuentes palabras, manifestó:

"Señores Ministros y Ministros electos, señoras y señores: Bienvenidos a la inauguración de los nuevos talleres y oficinas de Anglofores Ltda."

La honrosa distinción que nos brindan al estar aquí, representa un gran estímulo para nosotros. Un estímulo para continuar con el empeño de su peración al cual esta empresa, sus socios y colaboradores, se han consagrado por espacio de 18 años.

A lo largo de ese tiempo, nuestros esfuerzos se han identificado plenamente con la responsabilidad de una empresa

como ésta en el progreso de nuestros empleados como el del bien del país. Comprendemos cabalmente que para llevar adelante la tarea del desarrollo de un país de grandes recursos como el nuestro, dependen en gran medida del esfuerzo solidario y del trabajo común tanto de los hombres de empresa cuanto de todos los que trabajamos con ellos.

Esta memorable ocasión es propicia para expresar nuestro franco reconocimiento a nuestros clientes y amigos, quienes han hecho posible que hoy inauguramos estas nuevas plantas. El apoyo que a lo largo de estos 18 años ellos nos han reiterado, es una razón poderosa para que en los días venideros dediquemos todo nuestro empeño a corresponder a esa confianza y a esa amistad.

Para saldar esa deuda de gratitud, tengan la confianza, amigos y clientes, que seguiremos leales al empeño de servirles cada vez mejor.

En nombre de Anglofores Ltda., de Ford Motor Company quienes nos representan hoy, nuestros socios, y de todos nuestros compañeros de

trabajo, muchos gracias por haber venido a celebrar con nosotros este avance que tanto nos orgullece y que tanto lo agradecemos. Muchas gracias".

**HACE 18 AÑOS COMENZO ALGLOFORES.**

En un aparte, luego de inauguradas las nuevas instalaciones de Anglofores Limitada, entrevistamos a su Gerente General, don Harry Carranza.

—Muchos años de fundación tiene la empresa?

—Tenemos 18 años de haber comenzado.

—Que ha hecho usted como Gerente General?

—Como Gerente me he dedicado, más que todo, a dar el mejor servicio a los dueños de Ford. He creído siempre que al vender un auto no se debe olvidar al cliente; por eso no tenemos aquí fabulosos salones de exhibición ni oficinas de lujo.

—A más del esfuerzo de los socios. ¿A quién se debe el que haya sido posible el haber logrado este nuevo edificio?

—Todo esto ha sido posible hacerlo por el empeño grande de nuestros empleados que se han dedicado a brindar el mejor servicio.

—Qué nos dice de Ford?

—Para mí es una de las marcas de mayor fama mundial, que fabrica también productos famosos.

—¿Cuántos empleados tiene la empresa?

—Tenemos 120 empleados trabajando con nosotros. Hemos seguido una política de amistad con ellos. Desde que comenzó Anglofores mi lema ha sido darles un porcentaje de nuestras ganancias anuales que significan cuatro o cinco sueldos adicionales sobre su salario base.

—Ensamblan ustedes en Costa Rica algunos vehículos?

—Gracias a la ayuda de Ford Motor Company, decidimos ensamblar aquí el Escort y el Taunus en la Compañía Ecasá. Esto representa para el país más empleo, mejores salarios y mayor entrada de divisas; a más de que se fortalece nuestra fuerza laboral, aunque una unidad aquí ensamblada nos cuesta un poco más que trayéndola construida totalmente del exterior.

**PERSONALIDADES DE LA FORD EN INAUGURACION:**

Asistieron también al acto, distinguidos elementos de la prestigiosa firma Ford, ellos: T. C. Burns, Jefe de Operaciones para América Latina; H. T. Biggs, Jefe de Distrito; Central América; C. A. Filippone, Jefe de Camiones para América Central; J. R. Davis, Jefe de Camiones, Latinoamérica; y A. J. Sakalauskus, representante de Servicios en América Central.

## Ovando desorganiza a Bolivia

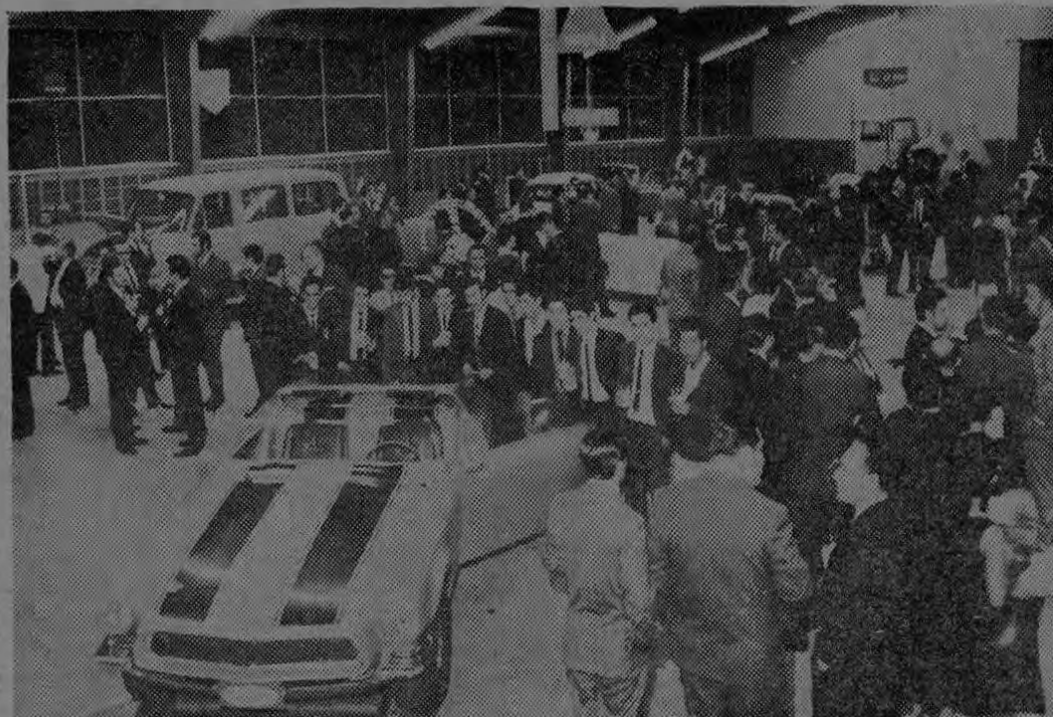
**BUENOS AIRES, 27 (AP).** — Seis exilados políticos bolivianos declararon que "no existe ningún proceso auténticamente revolucionario" en su país y que el gobierno del Presidente Alfredo Ovando "desorganiza" a su nación.

El grupo está formado por Víctor Andrade, Alfonso Atristain, Edwin Tapia Frontanilla, Guido Ocampo Castrillo, Roberto Zapata y Alfonso Finol Llanos. El día 15 fueron deportados a la Argentina, donde recibieron asilo. El Gobierno boliviano los acusó de participar en un complot para derrocarlo.



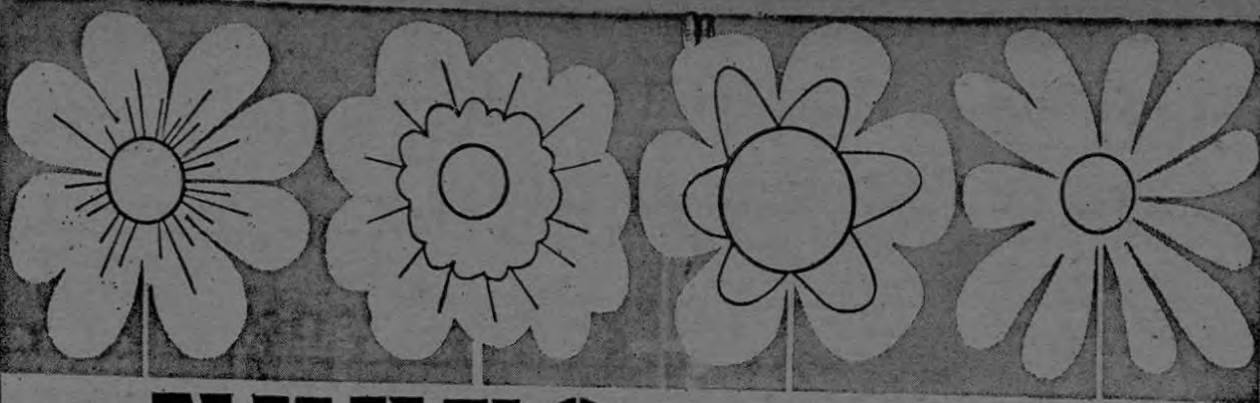
**SOLEMNE BENDICION.** Es el momento, cuando el Rev. Padre Julio Fonseca, procedía el viernes anterior, a la bendición de las nuevas y modernas plantas de ANGLOFORES Ltda. firmando que eran una conquista de hombres

de iniciativas y progreso para Costa Rica. En la gráfica, también aparecen los miembros de la Junta Directiva de tan progresista empresa motriz de Costa Rica. (Foto Córdoba).



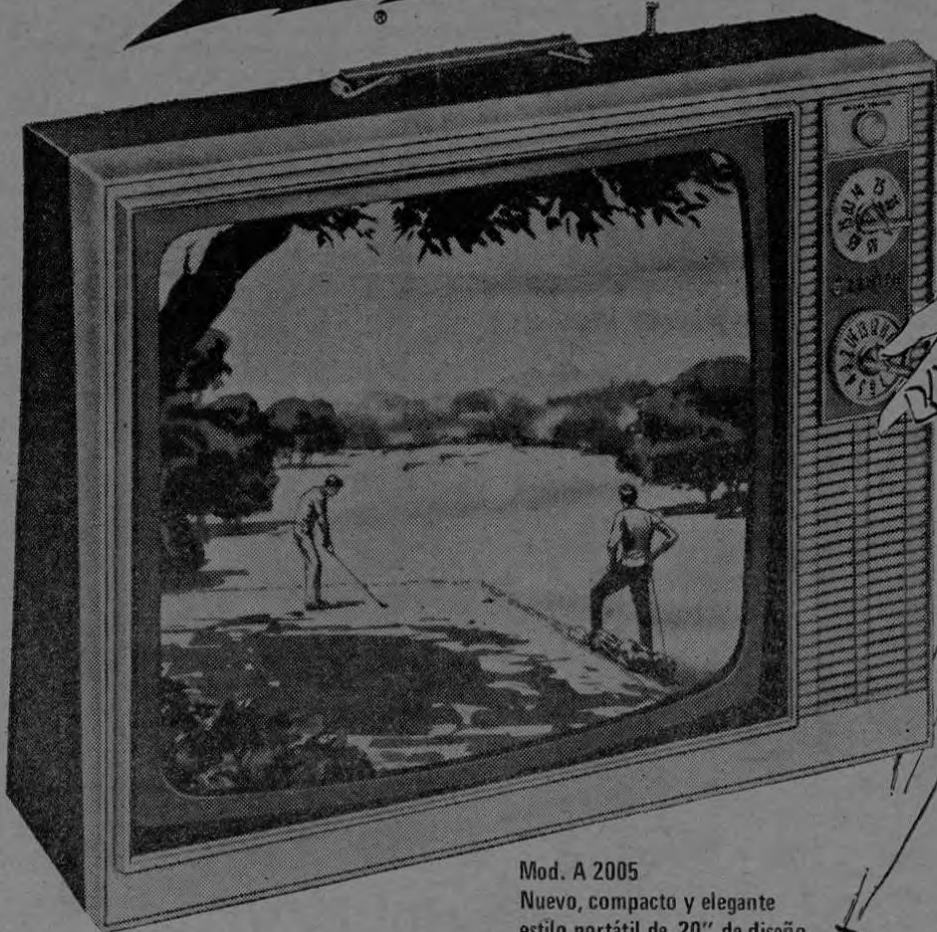
Distinguidas personalidades asistieron a la inauguración de los talleres y oficinas de Anglofores Limitada, evento que lucidamente se llevó a cabo el viernes anterior. La gráfica capta a los asistentes, cuando admiraban el lujoso y elegante modelo "Ford Allegro", el que

es hasta ahora un modelo deportivo experimental. El acto fue sencillamente espléndido, observándose el verdadero progreso de esta firma de la industria motriz en Costa Rica. (Foto Córdoba).



# NUEVO POLIFACÉTICO

## TV **ZENITH** DE 20"



Mod. A 2005  
Nuevo, compacto y elegante  
estilo portátil de 20", de diseño  
moderno, con Sintonía Fina  
"PERMA SET". 20.000 voltios  
en la imagen para mayor nitidez.

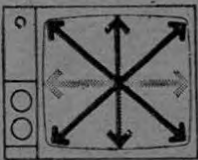
### ¡SE DESTACA EN CUALQUIER LUGAR DONDE USTED LO PONGA...!



**SIN CIRCUITOS IMPRESOS**  
Todas sus conexiones están  
alambradas y soldadas a mano,  
asegurando mejor funcionamiento  
y menos gastos en reparaciones.

#### EXCLUSIVIDAD ZENITH

Pantalla rectangular  
para ver la imagen  
al máximo.



\*Según clasificación del  
Comité de Normas del  
Ministerio de Industrias.

## Solo **¢98<sup>00</sup>** por mes

—En zonas donde no se necesita antena especial—



**PARA UHF Y VHF**  
Está equipado ya para  
sintonizar hasta los  
83 canales que se usan  
en la televisión moderna

—Adquiéralo donde su distribuidor **ZENITH** más próximo—

# KOBERG

PARA TODO LO ELECTRICO

TELEFONO

21 62 00

Doña Matilde Marín de Soto, —ilustre Gobernadora de San José a partir del ocho de mayo próximo,— es una de las brillantes personalidades políticas del país. Sin un ápice de menoscabo en su exquisita delicadeza femenina, la señora Marín de Soto constituye un notable ejemplo de carácter, recias disciplinas en el trabajo, y vigorosa capacidad de dirigente, que han consolidado a su torno los respetos y la estimación de nuestra colectividad. Tales atributos, indudablemente, serán sumamente valiosos para el ejercicio de un cargo donde la capacidad de mando debe ir unida a una inteligencia diáfana y sólida preparación, porque se trata de gobernar una provincia de cientos de miles de habitantes, donde desarrollan sus actividades los principales sectores profesionales, intelectuales y empresariales del país.

Tenemos, pues, a una singular mujer, —por primera vez en la historia de Costa Rica, al frente de la provincia capital de la República. Si no existiesen admirables ejemplos de la labor llevada a cabo por gobernadoras y alcaldesas en grandes ciudades de los Estados Unidos y otros países de América Latina, saldríamos garantes de que la reforma a la tradición en nuestro país,— con la designación de doña Matilde, —va a constituir uno de los grandes aciertos políticos del nuevo régimen. Porque la nueva Gobernadora, — aparte de sus innatos atributos apuntados anteriormente, posee en grado sumo lo que podemos definir como preocupación social. Y esa permanente disposición y de servicio, de atención a los problemas comunes, de agresión a los obstáculos que se oponen a la buena marcha de la colectividad, es lo que está haciendo mucha falta en la gestión direccional de nuestro municipio.

Se han estudiado admirables proyectos para darle una tónica de progreso y adaptación jurídica, de acuerdo con modernos sistemas, a nuestro régimen municipal. Ya no somos una aldea dejada de la mano de Dios sino que avanzamos, a grandes trechos, hacia un futuro de gran ciudad. El talento femenino crea y organiza, —muchas veces,— que el del hombre, cuando se trata de dar confort, eliminar dificultades, conceder servicios, producir mejoras. Es el instinto generoso de la esposa y de la madre al servicio del bien. Confiamos en que doña Matilde tenga un grupo de colaboradores dignos de su capacidad y sus esperanzas.

## Ha faltado visión y decisión frente a problemas portuarios

A propósito de los gravísimos problemas portuarios que padece el país se ha afirmado en los últimos días algo que nosotros venimos diciendo hace algún tiempo: que ha faltado no sólo visión, sino decisión, en los funcionarios por acometer con verdadero sentido de responsabilidad las soluciones necesarias y que se ha perdido mucho tiempo en lucubraciones y en palabrería estéril.

Hace doce años, el 18 de abril de 1958, aquel dinámico y visionario empresario que fue Charles W. Averre, entonces Gerente de la Northern Railway Co., a quien el país considera, y con razón, el artífice de la rehabilitación bananera de la zona Atlántica, dio la voz de alerta, en un Memorandum relacionado con mejoras portuarias en Limón, sobre lo que podría ocurrir de no procederse a considerar con la mayor seriedad un plan para mejorar las instalaciones del puerto del Atlántico.

En ese Memorandum, presentado un año antes de que la Standard Fruit Co., que había decidido emprender cultivos bananeros en el Valle de La Estrella por gestiones del Sr. Averre, iniciara la exportación de fruta, decía el Sr. Averre: "Es de esperarse que el movimiento de mercancías por este puerto (Limón) continúe su ritmo ascendente, ya que Limón, siendo un puerto del litoral Atlántico, sea la entrada natural para los productos de y para los puertos del Este de los Estados Unidos de Norte América y de Europa, siendo estos nuestros principales mercados".

Varios años después, cuando los expertos de la firma Transportation Consultants Inc. presentaron, al cabo de 18 meses de estudios sobre los problemas portuarios de Costa Rica, que le costaron al Banco Mundial y al Gobierno de Costa Rica aproximadamente 300 mil dólares, su informe de 459 páginas, al que nos referimos el viernes pasado, se determinó el acierto que tuvo el Sr. Averre que en el Memorandum a que hacemos referencia sugería la realización de algunas obras para atender tan-

to al aumento de las importaciones como de las exportaciones.

El informe de la Transportation Consultants inc., fue entregado al Gobierno de Costa Rica a finales de 1964, es decir, hace seis años, y en él se recomendaba la construcción del nuevo puerto en Moín o Cieneguita. Se prefirió darle más importancia a la carretera, existiendo comunicación ferroviaria con Limón, que a la solución integral del problema portuario que, como se sabe, ha creado ya una crisis de insospechadas consecuencias al anunciar fuertes aumentos en sus tarifas varias compañías navieras que amenazan excluir al puerto del Atlántico de sus servicios lo que significaría para el país una catástrofe.

La carretera a Limón no se sabe cuándo se hará y tampoco se sabe qué suerte correrá la construcción del nuevo puerto. No puede ser más incierto el futuro de la zona Atlántica en momentos en que se anuncia una gran exportación de banano.

No se conformó el Sr. Averre, en 1958, con dar a conocer sus puntos de vista sobre lo que él creía que era necesario hacer en aquel momento para mejorar las instalaciones de Limón, sino que el 2 de julio de 1963, en carta a la Junta Directiva de IAPDEVA, propuso la ampliación en más de 200 metros del muelle nacional que la Compañía Bananera de Costa Rica había utilizado para la exportación de fruta mientras estuvo operando en la zona Atlántica. Nada se hizo al respecto en aquella oportunidad.

Que les faltó visión a los funcionarios públicos y que se ha perdido un tiempo precioso nadie lo pone en duda. Parece ser, sin embargo, que se va produciendo ahora una reacción favorable a la solución de los problemas portuarios. Esa reacción, en vez de disminuir, debe robustecerse, alentada por todas las fuerzas vivas del país, para que se acometa con decisión y energía la tarea de acabar con los problemas portuarios actuales.

### Glosas de los colaboradores

## Crisis en nuestra Suiza?

Por Emanuel Carvajal Pérez

Los acontecimientos de las últimas horas del viernes 24, motivados por la huelga de estudiantes, dirigidos estos por infiltrados comunistas o agitadores extranjeros en nuestra grey intelectual, como protesta por el debate del contrato de ALCOA, han sido sencillamente calificados como de primentes a los principios democráticos.

El señor Presidente de la República ha dirigido a la nación un mensaje henchido de patriotismo y responsabilidad. Se ve a las claras que hubo infiltración de elementos agitadores extranjeros y criollos dentro de nuestra juventud estudiantil.

Figuras políticas prominentes hoy deploran que estos elementos reemplazaron a los integrantes de la manifestación estudiantil. Pero estos señores también saben que son responsables de este salvajismo, muchos profesores que estimularon a sus discípulos para lanzarse a la protesta popular estudiantil. Y también saben estos señores políticos que los agentes rojos criollos y extranjeros, es decir, su Organización internacional, siempre están activos cazando al estudiantado como primera presa para sus designios de desintegración y caos.

La clase responsable de nuestra sociedad ha tenido conocimiento, no con poca indignación, de las injurias de gran número de estudiantatos y de sus líderes aparentes contra el señor Presidente de la República y miembros de su familia, e insultos proferidos a la distinguida Diputada doña Graciela Morales Flores vda. de Echeverría y a algunos Ministros del Gabinete del señor Presidente.

Estos espectáculos provocados nada menos que donde se está depositando cultura, emanados de núcleos estudiantiles, no constituyen ninguna sorpresa para nosotros. Estos actos bochornosos no son más que una secuela de los acontecimientos de los últimos días del período electoral del último mes de febrero. Recordamos que mujeres y hombres fueron derribados y atropellados en plena Avenida Central de nuestra

capital. De manera que el panorama que ofrece parte del estudiantado costarricense, quizá por culpa de contados núcleos, es sencillamente deplorable.

Quiere decir que la capacidad intelectual de estos muchachos, de esas mentes entrenadas por el trajín diario de los libros y la paciente enseñanza de los profesores, no asimila la conducta responsable a seguir y que, por lo contrario, se dejan inducir por elementos de mediocre inteligencia, que son los conductos entrenados para fines subversivos.

Una de las armas favoritas del comunismo es la huelga intermitente y dispuesta a todo lo que sea provocar el desorden y el caos. En Cuba, con mucha anticipación al arribo de Fidel Castro, la campaña de huelgas fue bien administrada y con excelente cálculo. Por todos estos preparativos es que Fidel encontró el camino fácil y pavimentado para lograr el triunfo de la cruel revolución que hoy esclaviza a esa Isla.

En la República Dominicana existió un período de huelgas continuado, poco tiempo antes del estallido de la Revolución en abril de 1965. Todos esos disturbios fueron exterminados por los métodos aplicados por la Fuerza Pública, ya que el estado huelguístico era terminantemente prohibido. Los centenares de empleados públicos, los trabajadores de fábricas y otras empresas, y todo individuo que podía integrar la arteria vital de la nación, eran abordados por los agentes agitadores del orden público, que luego fueron alma y fuente de inducción en la Revolución Quisqueyana.

Los graves acontecimientos del viernes 24, en medio de su dramatismo y repulsa por la sociedad costarricense responsable, dejan ver que el estudiantado ha sido un simple instrumento o víctima de los agitadores extremistas. Esta experiencia será de gran valor moral para nuestro pueblo. El ciudadano ahora meditará respecto a lo que significa la doctrina marxista, que se quiere abrir paso a sangre y fuego con el único propósito de llegar a ser Poder.

## Ojos sobre el Mundo

### INDISPENSABLE UNIDAD DE LOS PAISES ASIATICOS

TAIPEI. El secretario general del partido gobernante en Malasia, Enche Senu Abdul Rahman, ha mantenido una conferencia de prensa en el aeropuerto de esta capital, al término de la visita efectuada al país, por invitación del Gobierno de la República de China.

Manifestó el político citado que todos los pueblos libres de esa zona asiática deben cooperar estrechamente, ya que los acontecimientos que se desarrollan en varios de ellos no son meros incidentes aislados, sino el resultado de un plan bien establecido.

—A menos que todos cooperemos en estrecha unión —declaró— la amenaza del comunismo se hará efectiva. Incluso si se llegase a una paz en Vietnam lo que no creo, los comunistas encontrarán otro punto enseguida para mantener la tensión y perturbar la paz.

Dijo que puesto que la República de China y Malasia eran dos países anticomunistas, que se hallaban en la misma área, debía colaborar estrechamente en esta labor de acercamiento general. Sobre todo, China, que posee ya amplia experiencia en lo que al comunismo se refiere, es la nación más obligada a difundir los objetivos nocivos de aquella ideología.

Expuso también Senu, que fue ministro de Información en su país, que las relaciones entre Malasia y la República de China, hoy limitadas al rango consular, tienen que ser elevadas al de Embajada, a fin de estrechar aún más los lazos ya existentes.

Se le preguntó acerca de ciertos incidentes raciales habidos en mayo del pasado año, precisamente entre malayos y chinos y repuso que se trató de algo ajeno a diferencia de razas, pero que los comunistas trataron de explotar el incidente para minar las amistades entre los pueblos de esta área, en la que ellos desearían que existiese la desunión. Incluso hubo periódicos occidentales que exageraron lo sucedido, pero la verdad es que en Malasia, no existe la más mínima hostilidad contra el auténtico pueblo chino. Por el contrario, la mayoría ve en él su mejor aliado frente al enemigo común.

## Guerra contra la gastroenteritis

Hemos desatado una guerra contra la gastroenteritis, dijo a LA PRENSA LIBRE el doctor Eladio Chaverri, Director del Departamento de Control de Alimentos del Ministerio de Salubridad Pública.

Miércoles, jueves y viernes, de la pasada semana estuve en Ciudad Quesada reuniendo me con maestros y directores de escuelas, de cinco distritos del cantón. Alrededor de 450 maestros recibieron instrucciones sobre cómo controlar la gastroenteritis, en vista de que en los últimos días se han pre-

sentado algunos casos. Varios productos, en cantidad todavía no especificada, han sido decomisados por encontrarse en estado de descomposición.

Visitamos además el Colegio Agropecuario de Santa Clara, en donde pudimos conversar con profesores y alumnos sobre el mismo tema. Hemos emprendido una guerra contra la gastroenteritis, expresó el doctor Eladio Chaverri. Lo que hicimos en Ciudad Quesada, lo haremos en otros lugares del país en los próximos días.

## Actividad agropecuaria es la más importante en economía de C. Rica

Del décimo informe anual 1967 del BID, y en lo que respecta a las operaciones prestarias y en el capítulo que corresponde a la Investigación y Extensión Agrícola de Costa Rica, son los siguientes datos: \$ 2.500.000 - 20 años 2¼ por ciento de noviembre 1969. (\$ 2.200.000 y \$ 300.000 en colones de Costa Rica).

La actividad agropecuaria es la más importante en la economía de Costa Rica. Brinda empleo a cerca de la mitad de la población activa y origina aproximadamente el 90 por ciento de las exportaciones del país. En los últimos años las inversiones en este sector se dirigieron principalmente a la

producción del café y banano, productos que originan la mayor parte de los ingresos en divisas para el país.

Con el objeto de lograr una producción más equilibrada, el Gobierno está promoviendo varios programas para diversificar la producción agropecuaria. Una de estas iniciativas consiste en un programa de investigación y extensión agrícola, destinado a elevar la producción de carne, frijoles, maíz, arroz y frutas, producidos en unas 835.000 hectáreas de tierra. Este programa, que beneficiará a 40.000 familias campesinas, comprende la construcción o ampliación de granjas experimentales, centros de

extensión e investigación, y estaciones meteorológicas.

El costo total del programa se estima en \$ 4.419.000, de los cuales este préstamo financiará el 56,6 por ciento y el gobierno de Costa Rica el 43,4 por ciento restante. Los recursos del crédito se utilizarán en la compra de materiales de laboratorio, vehículos, cosechadoras, clasificadoras de granos y unidades audiovisuales, en enseñanza, y para atender gastos de construcción.

Hasta \$ 100.000 se emplearán en obtener servicios de asistencia técnica para coordinar las obras entre los organismos y entes nacionales y regionales que participan en el programa.

## "ROPA TENDIDA" BATIÓ EL RECORD EN LA FERIA DEL LIBRO

La última oportunidad para obtener un auténtico libro de humorismo.

"Es el mejor regalo que les podemos ofrecer a nuestros compatriotas", declaran los periodistas centroamericanos.

La presencia del famoso libro "Ropa Tendida", en la Feria del Libro, fue una acertada contribución en tan hermoso evento. Prueba de ello fue la demanda que tuvo.

Eran muchas las personas in-

teresadas en adquirir el famoso texto de humorismo escrito por el autor de "Domingo a Domingo". El público de Costa Rica cansado de oír tragedias, quiere leer humorismo.

"Las crónicas de Ropa Ten-

dida", nos dijo un periodista centroamericano, son para todo el clima Centroamérica - Panamá. La charla sobre los camiones, que tanto ha hecho reír a las gentes, presenta cuadros vivos en todos nuestros

países. Y la crónica de Mujeres en mi Vida, hablando de los apuros del autor desnudo en un colegio de ciegos, es para tenerla en un álbum de recortes preferidos".

En las librerías de la capi-

tal ya van quedando pocos ejemplares de Ropa Tendida y pronto serán trasladados a Centroamérica y Panamá.

El caso de Ropa Tendida es singular: la venta la hacen quienes han leído ese libro.

# BELLISIMAS

# CASAS!

CONSTRUCCION DE LADRILLO MIXTO; TRES DORMITORIOS; TRES BAÑOS; AMPLIA SALA-COMEDOR; ANTE-COMEDOR; COCINA CON LINDOS MUEBLES; GARAJE - PISOS DE TERRAZO Y PARQUET.

Construidas por Edica, Ltda.

en Urbanización Florencia,  
200 vrs. Oeste Parque Moravia.

**¢ 139.000<sup>00</sup> - 20% de Prima**

**Saldo 10 años plazo**

**Bajo interés**

AGENTE EXCLUSIVO

**OFICINA RICARDO ROJAS DIAZ**

**TELEFONO 22 - 55 - 55**

# Cabos sueltos

Por Kanapay

Dos amigos se encontraban en reunión en el Parque Central, debajo de la famosa enramada. Uno decía al otro:  
—¡Qué raro! Parece que eso del contrabando de whisky que recién se descubrió lo tienen como sumaria secreta.  
—Sí de verdad— contesta el otro. ¿Por qué será?  
—¡Idiay tonto! ¿Cómo es que no lo sabés? No ves que lo descubrieron en Golfito.  
—¿Y qué tiene eso que ver?  
—¿Cómo que qué? No sabés que Golfito es un puerto y como tal, tiene mucho "mar de fondo".

Parece que se terminó la iniciada campaña de organización del tránsito capitalino, pues los vientos que corren, son apenas pequeñas brisas, que no pueden mover las aspas de ese gran molino organizador. Y al decir terminó, prácticamente dije murió, feneció de inanición, pues lo que comenzó con gran entusiasmo, fue decayendo paulatinamente, hasta concretarse a una campaña destinada, y exclusivamente planeada a quitar placas a los automóviles, que aparquean en las ictericias zonas amarillas. ¡Acharita tanto gasto de pintura!, que para concretar la campaña, hacer trabajar los alicates y el destornillador, no había necesidad de gastar.

Y ya que hoy hablo del tránsito capitalino, bueno es que se forme un comité que trate de organizar a los transeúntes, que constituimos una amenaza más grande para los conductores, que lo que ellos son para nosotros. Vamos de acera a acera a media cuadra. Atravesamos las esquinas a plena luz verde, y caminamos por entre los carros, sin importarnos un pepino, que con nuestra imprudencia ponemos en juego nuestras propias vidas.

La campaña Tranquilus, que actualmente se aplica a los conductores, bien podría servir para que aprendamos algo los transeúntes.

En días pasados, cuando me dirigía a mi casa, contemplé el triste espectáculo de un señor conductor, que en el Puente de los Anonos, desde su carro arrojaba basura al río, quedando algunos desechos, como muestra palpable de su incultura, adornando el lugar. Si este señor, que no comprende la importancia que tiene mantener la ciudad y las carreteras limpias, hiciera eso en otros países, menuda multa se ganaría. Aquí lamentablemente, solamente se ganó la mala voluntad de los miles de habitantes que sí queremos tener una Costa Rica limpia.

# Hoy en la historia

Hoy es lunes, 27 de abril, día número 117 del año. Faltan 248 días para fin de año.

En un día como hoy:

1521—El navegante portugués Fernando Magallanes fue asesinado por los nativos en las islas Filipinas.

1791—Nace Samuel F. B. Morse, el inventor del telégrafo eléctrico, en Charlestown, Massachusetts.

1820—Nace el filósofo inglés Herbert Spencer, fundador de la filosofía evolucionista en Inglaterra.

1870—Asume el poder en Venezuela Antonio Guzmán Blanco, quien mandó por espacio de 14 años.

1936—El transatlántico Queen Mary zarpa en su viaje inaugural.

1941—Los tanques alemanes entran en Atenas y dominan pero no antes de 180 días de heroica resistencia de los griegos.

1945—Mussolini es capturado mientras trataba de escapar de Italia hacia Suiza.

1945—Las tropas rusas y estadounidenses se encuentran en el río Elba, que sirvió para dividir a Alemania en dos partes.

Hace cinco años —fueron evacuados algunos extranjeros de Santo Domingo a raíz del peligro de una revolución en ese país.

Hace un año—El Presidente francés Charles De Gaulle renunció a la presidencia después de haber sido derrotado en un referéndum.

## Provechoso proyecto el de restringir ventas de licores

Del Sr. Francisco Jiménez R., Exdiputado de la Asamblea Legislativa, hemos recibido la siguiente comunicación: "Sr. Presidente de la Asamblea Legislativa Lic. José Luis Molina Quisada; Distinguido amigo.

En LA PRENSA LIBRE, he leído con orgullo de costarricense, un proyecto de Ley presentado a esa Honorable Asamblea Legislativa por el ciudadano don Hernán Castro Calvo Oviedo, tendiente a restringir la venta de licores en todo el país a determinadas horas del día, así como prohibir la presencia y venta de bebidas intoxicantes a menores de 18 años.

Dicho proyecto de Ley fue acogido por el Sr. Diputado Jorge Luis Villanueva Badilla, a quien insto muy respetuosamente por este medio, que le dé la atención que un asunto de tal trascendencia para la

salud física, mental y espiritual del pueblo de Costa Rica se merece. Al mismo tiempo solicito el apoyo por parte de todos los honorables señores Diputados, para que con la dispensa de trámites que a ser Ley de la República, antes de que esta legislatura termine.

Entre las cosas que se oponen al progreso material, social y espiritual de Costa Rica, ninguna tiene una influencia más poderosa y más funesta que el alcohol.

Por su posición geográfica, por lo benigno y variado de su clima, por la riqueza de suelo, por las cualidades propias de su raza y por las ventajas que nuestras instituciones, nuestras costumbres y nuestra paz ofrecen a los inmigrantes, Costa Rica debería ser el primer lugar, el más moral, dichoso y civilizado de toda la América.

# "Cosillas"

Por "Fisgón".

Pues ya ven que lo habíamos cantado... los comunistas dicen que ellos no son los culpables de los desórdenes ocurridos...

De acuerdo con eso y tomando en cuenta que los estudiantes también dicen lo mismo, pues... aquí no ha pasado nada...

Don J.J., como todos lo saben, tuvo que caminar desde la Casa Presidencial hasta el Correo Rústico... lo obligaron

Eso de Correo Rústico, es porque le acaban de hacer unas mejoras... pues, señores, aunque no lo crean... el conchigado chofer de don J.J. tiene "tranquilus"...

Sa ío contra vía hacia la Farmacia Fischel... pero le perdonamos el parte, porque al fin y al cabo... el pabe de don J.J. estaba muy cansado.

Pues resulta que don Jorge Luis Villanueva, dijo sí en el primer debate de Alcoa... de veras...

Decía en su discurso... al paso que vamos habrá que decirle a todo "yes" y al terminar le preguntaron... Villanueva Badilla, ¿no? y él contestó... "yes"...

Y el viernes los señores diputados estaban a 5... eso en la clave de Seguridad Pública, quiere decir concentrados...

Cuestión de precaución... desde las nueve de la mañana estaban llegando a la Asamblea... para evitar más tarde las aglomeraciones...

Y allí almorzaron... y Garrón Salazar dijo... no voy de aquí hasta no aprobar el proyecto... y don Noel Hernández tenía una sonrisa de oreja a oreja...

Pero el diputado Ames Alfau andaba por la Avenida Central a las 11 a.m. lo más camante...

Y el Dr. Patiño llegó todo recogido... enfermillo, como estaba le hizo frente a la situación... Y Arauz Bonilla, llegó cojeando...

Fueron dos refuerzos... los dos se encontraban separados de la Asamblea hacia mucho por motivos de salud... pero reforzaron el equipo de los que dijeron sí...

También llegó Sotela Montagné que no había tomado parte en los debates... y todos creyeron que se trataba de un nuevo refuerzo para el equipo de los afirmativos... pero no...

Pero tampoco se fue con el otro bando... no dijo ni tus ni más... sólo llegó a anunciar que no iba a votar... y se fue...

Y había tanta emoción en el debate que el diputado Román Román al razonar su voto... dijo que había sido víctima de fuertes... epítetos... así sin tilde...

Mientas tanto don Pepe Vega andaba por los pasillos muy bravo con un raipperiodista que dijo que se habían vendido... y hasta dijo sumas...

¡Ah!... y Marcial Aruiluz... diputado electo del Paso... andaba allí en la Asamblea... estaba en la barra de prensa... con traje de fatiga...

Y don René Aguilar y don Ricardo Román, llegaron con anteojos oscuros... al parecer, anti-gases... y don Carlos Manuel Vicente...

Bueno, muchos creyeron en principio que se había tapado un ojo por si acaso había gases... pero es que lo tiene vendado por una intervención que tuvo en él...

# TERTULIA TICA

## ¿Quién pagará los daños?

Dos comerciantes que han sufrido daños en sus negocios a consecuencia de los disturbios callejeros enfocan el asunto y...

UNO Y vos, ¿perdiste mucho?

OTRO Pues claro, no sólo rompieron los cristales, sino que se llevaron parte de la mercadería.

UNO Bueno ¿y quién nos va a pagar eso?

OTRO ¿A quién le vamos a cobrar? —eso es lo que yo pregunto.

UNO Pues a alguien hay que cobrarle, porque, ¿cómo puede ser posible que uno asuma una pérdida de esa índole?

OTRO Pues todos los que hemos sufrido pérdidas nos debemos reunir para coordinar la acción que vamos a llevar a cabo, porque alguien tiene que pagarnos.

UNO Pues eso es lo que creo yo, pero ¿quién?

OTRO Pues no creo yo que sean precisamente los maleantes que hicieron los daños.

UNO No, eso ni pensarlo, esos irán a la cárcel y bien merecido, pero...

OTRO Sí, es la misma pregunta que yo me hago, ¿quién paga?...

UNO Pues yo no sé si será el Estado el que tiene que asumir una responsabilidad de este tipo.

OTRO Pues habría que hacer la consulta legal.

UNO Para ello tenemos que ponernos de acuerdo todos los perjudicados.

OTRO Nos debemos constituir en comité.

UNO Eso es lo que nos toca, porque, aunque me duele mucho que sea el Estado el que tenga que cargar con esto, pero lo cierto es que es más injusto que sea yo quien tenga que cargar con esas pérdidas.

OTRO Lo mismo digo yo. Así es que, nos vemos...

COLABORO: "Comerciante".

"TERTULIANO"

## Vergüenza para Costa Rica

Por: Jorge LOPEZ HERRERA

Los acontecimientos sucedidos el viernes pasado nos llaman a la meditación.

Bochornoso espectáculo padeció la ciudad de San José, cuando turbas enardecidas, bajo las consignas premeditadas del comunismo internacional se dedicaba al saqueo y al pillaje, práctica corriente y común en esta clase de elementos.

El hecho inaudito del ultraje que fue objeto del señor Presidente de la República, la noche que transitaba a pie por las calles de San José, nos ha dejado sumidos en la más tremenda decepción y avergonzados de que costarricenses, acostumbrados a la democracia y libertad que tenemos en Costa Rica, sean capaces de semejantes actos.

¿Pretenden estos delincuentes que nuestro presidente, salga en carros blindados, seguidos por patrullas y guardaespaldas para parecernos a los países dominados por militares y dictadores? ¿Pretenden los pillos —dirigidos por los rojos— obligarnos a implantar un ejército que venga a anular nuestro orgullo de pertenecer a un país con ciudadanos que no necesitan la bala ni el cañón para que nuestras instituciones democráticas sean respetadas?

Las que pretenden oponerse a un proyecto ley con el pillaje, la violencia y la anarquía, se equivocan porque los costarricenses jamás apoyaremos a los malvados que con un falso espíritu cívico engañan aún a los adolescentes que fueron llevados como rebaño, conducidos por lobos vestidos con piel de ovejas.

No nos convence las palabras de los dirigentes de la Federación de Estudiantes Universitarios cuando declararon al filo de las seis de la tarde que la huelga había terminado.

¿Cuál huelga? Nos extraña, que después de haber azuzado a los estudiantes, con consignas poco aconsejables, terminan diciendo "que no eran responsables de lo que pasara". Nos duele aceptarlo, pero parte de la responsabilidad de lo sucedido el viernes caes sobre los estudiantes universitarios que desde el primer momento no supieron dirigir al estudiantado que sin saber siquiera lo que significa ALCOA los lanzaron como manada, guiados por elementos que no tienen ningún interés en los destinos de Costa Rica.

La Prensa ha sido ultrajada —en la integridad de varios periodistas— que tuvieron que huir para ponerse a salvo de los que haciendo alarde de libertad prensa jamás respetarán esta libertad, que con orgullo ostentamos los costarricenses.

Apedreadas fueron las emisoras de Radio Reloj y Monumental por el delito de tener dirigiendo RADIO PERIODICO RELOJ Y LA PALABRA DE COSTA RICA a periodistas que gran prestigio le han dado al periodismo costarricense. La Nación fue víctima del mismo atentado, y establecimientos comerciales, también fueron saqueados por elementos que han traído dolor y luto en Guatemala, Cuba, China, Moscú, etc., y hoy quieren que Costa Rica sufra la misma desgracia.

Las declaraciones de un Diputado en el sentido de que la mayoría de los diputados son responsables de los hechos de anoche por no acatar a las exigencias de los estudiantes, no nos convence. No es regla general que para mantener el orden y la paz de un país debe sujetarse todo mundo a las demandas de los estudiantes, sean estos universitarios o de menor categoría.

Si las turbas del viernes que se arrogan el título de valientes hubieran actuado en Nicaragua, Cuba o Rusia, otra fuera la situación de ellos.

Costa Rica no tiene ejército y la guardia civil es la más respetada que hemos conocido, de todo nuestro continente, por no decir de todo el mundo y nos duele que elementos extraños de nuestra idiosincrasia, abusen de la bondad de un gobierno que respetando nuestras tradiciones democráticas, ha dado libertad que ahora los bandoleros han convertido en libertinaje.

Podemos vaticinar que si las autoridades constituidas no ponen mano fuerte para frenar hechos vandálicos como los suscitados, pronto seremos un Estado anárquico, que redundará para ruina de nuestro país incluyendo a la misma juventud que el viernes, equivocadamente se lanzó al pillaje y al saqueo.

# Afirma Galo Plaza, Secretario de la Costa Rica a la cabeza en Latina en crecimiento

El Secretario General de la Organización de Estados Americanos (OEA) señor Galo Plaza, pronunció, el pasado día 23, en Dallas, Texas, un interesante discurso ante el Consejo para Asuntos Mundiales. Hizo referencia don Galo al crecimiento económico de Costa Rica y afirmó que fue el más grande de América Latina en 1969.

Reproducimos aquí parte de este discurso, recibido por LA PRENSA LIBRE a través del Servicio Informativo para la Prensa de la OEA.

Al igual que en esta capital de Dallas, dijo el señor Plaza Lasso, la América Latina experimenta un extraordinario cambio acelerado. Saltan a la vista en América Latina nuevas fábricas, nuevos aeropuertos, magníficas autopistas y urbanizaciones ultramodernas.

Son los signos visibles del crecimiento económico. Las estadísticas lo comprueban. De los datos preliminares compilados por la OEA se desprende que a pesar de las tasas de crecimiento demográfico continuamente elevadas la América Latina logró una tasa real de crecimiento económico per cápita de 2,8 por ciento en 1969, lo cual revela un progreso notable comparado con la tasa del 1,7 por ciento que constituyó el promedio de los ocho años anteriores, y se debe en parte a la recuperación económica en dos países de gran tamaño, la Argentina y el Brasil.

## COSTA RICA A LA CABEZA.

Costa Rica, expresó el Secretario General de la OEA, encabezó la lista con una tasa del seis por ciento en 1969. La inflación se ha controlado en la Argentina, el Brasil y Uruguay. Durante los años de la última década crecieron en la América Latina la industria textil y la agricultura, siendo más rápido el crecimiento de la primera. Hoy, una cuarta parte del ingreso de la re-

gión proviene de las manufacturas y sólo una quinta parte de la agricultura.

## LA JUVENTUD COMPLEMENTANDO ESFUERZOS

Hizo mención en su discurso el señor Plaza, a la juventud latinoamericana cuando expresó: "La juventud está com-

plementando los esfuerzos oficiales con actuaciones directas propias. Brigadas de estudiantes voluntarios han contribuido positivamente al desarrollo de la comunidad en ciertos países, aconsejando, enseñando y construyendo en zonas urbanas y rurales empobrecidas. El estudiante latinoamericano, tiene una larga y altiva tradición de acción política, pero sólo en la pasada década se ha encauzado una notable porción de este empuje hacia la gestión directa organizada para el desarrollo económico y social.

## QUE PAISES LATINOAMERICANOS UTILICEN RECURSOS DE LA OEA.

Por otra parte en su discurso, el señor Galo Plaza Lasso dijo que cabe esperar que en la década del 70 los países latinoamericanos hagan cada vez mayor uso del caudal multilateral de recursos técnicos disponibles en la OEA y, según el Presidente Nixon, cabe esperar además que los Estados Unidos utilicen crecientemente el sistema multilateral para prestar asistencia a la América Latina.

## CONCEPCION MAS AMPLIA DE INTERES COMUN

Al entrar en la década del 70 todas las naciones deberán adoptar un concepto más amplio de su interés común y realizar los sacrificios transitorios que sean necesarios para reordenar las relaciones internacio-

## OFICIOS RELIGIOSOS EN HONOR A MARIA AUXILIADORA

El Cura Párroco de la Parroquia del Sagrado Corazón de Jesús de Heredia, E. Rivera G., ha enviado a LA PRENSA LIBRE, una nota sobre las actividades religiosas que se llevarán a cabo en esa Parroquia en el mes de mayo, en honor de María Auxiliadora.

La nota del Padre Rivera dice.

1) Invitamos a los padres de familia a enviar jardineiras el día de la procesión. 2) A todos los devotos de María Auxiliadora les hacemos cordial invitación a los actos litúrgicos. 3) Invitamos al Benemérito Cuerpo de Bomberos de Heredia, Guardia Civil, devotos de las parroquias de La Inmaculada, Nuestra Señora de los Angeles Fátima, E. Carmen, para que hagan acto de presencia el día de la procesión.

Progreso Industrial

es

Progreso Nacional



## "VENTANAS Y VIDRIOS"

El Instituto Costarricense de Electricidad avisa a los interesados que en "La Gaceta" N° 85 del 16 de abril salió publicada la Licitación N° 1807 para la adquisición de ventanas y vidrios para la ampliación de Casa de Máquinas de Río Macho, Proyecto de Tapantí.

Las especificaciones técnicas, planos, cuadros de cotización y condiciones generales y requisitos, podrán retirarse en la Tesorería de este Instituto por un valor de ₡ 30.00 (Treinta colones con 00/100).

## OFICINA DE PROVEEDURIA

## COFISA

Tiene encargo de vender y comprar por cuenta de terceras personas, títulos valores representativas de acciones de las Compañías que se indican a continuación:

### OFERTAS DE VENTA (\*)

Nº Acciones	Compañía	Valor nominal	Precio Venta
10	CAFESA	₡ 1.000.00 c/u	₡ 1.150.00 c/u
33.420	CEMENTO	₡ 1.00 c/u	₡ 1.30 c/u
150	COFISA	₡ 100.00 c/u	₡ 162.00 c/u
240	LACSA	₡ 50.00 c/u	₡ 52.00 c/u
600	PRODUCTOS DE CONCRETO	₡ 100.00 c/u	₡ 215.00 c/u

### OFERTAS DE COMPRA

Nº Acciones	Compañías	Valor nominal	Precio Compra
2.000 (Comunes)	ATLAS ELECTRICA	₡ 10.00 c/u	₡ 18.75 c/u
5	RICALIT	₡ 1.000.00 c/u	₡ 1.850.00 c/u

Informes por medio del teléfono 21-22-12, (Gerencia) o directamente en las Oficinas de COFISA, en el edificio COFISA, avenida novena, calles 5-3 bis.

(\*) Estas operaciones se rigen por el Reglamento aprobado por la Junta Directiva en Sesión N° 243-7-68 del 7 de febrero de 1968.

Abril 27, 1970.

ERNESTO ROHRMOSER GARCIA  
GERENTE GENERAL

## Madre e hijos heridos en choque de carros

El cabo Juan Hernández al mando de la radiopatrulla 228 reportó que en carretera a San Pedro, el automóvil 29537 conducido por Manuel Antonio Naranjo Naranjo, chocó con el auto 3312 que guiaba Eduar do Zúñiga Vargas.

En el segundo de los vehículos viajaba la señora María Jovita Araya Barboza de 28

años y los niños José Antonio López Araya de 8 meses y Mariana López Araya de 2 años, quienes resultaron con heridas y golpes.

La señora fue llevada al San Juan de Dios, mientras que, los pequeños fueron trasladados al hospital Nacional de Niños y allí se les brindó atención.

## Se volcaron con motocicleta y salieron lesionados

Dos jóvenes que fueron identificados como Guillermo Soto Agüero y Guido Alberto Salazar Sánchez fueron ingresados de emergencia en el Hospital San Rafael de Alajuela con conmoción cerebral y golpes múltiples en el cuerpo.

Informaciones que suministraron autoridades de Heredia dan cuenta que el joven Guill

mo Soto conducía una motocicleta con placas 7474 y en el lugar llamado La Asunción de San Antonio de Belen se volcó en forma aparatosa.

Soto y su amigo salieron con las lesiones antes apuntadas y fue necesario dejarles internados en el centro de salud de Heredia, según lo reportó la policía del Tránsito.

## Choque y atropello en la capital

Por aceras y calles de San José no se puede caminar con seguridad.

Autoridades de la guardia del tránsito informaron que en avenida 2 calles 10 y 12, un automóvil cuyo conductor se desconoce, pues se dio a la fuga, chocó el auto de servicio público 549 que guiaba Marcos Jiménez Umaña.

En el tremendo impacto el taxi resultó sumamente averiado y la señorita Deyanira Gutiérrez Letman, quien transitaba por el lugar fue arrollada por el vehículo que se dio a la fuga y sufrió fractura en la pelvis y otras lesiones de consideración, siendo necesario su internamiento en el hospital San Juan de Dios.

El Alcalde Cuarto Penal ha conocido de este suceso, para los trámites respectivos.

## 2 personas víctimas de atentados

Oscar Cedeño Calvo de 30 años fue herido con arma blanca en la espalda, por persona no identificada.

Quien cometió el hecho quiso dar muerte al señor Cedeño por las características del asalto y la lesión que sufrió.

De acuerdo con un reporte del Cabo Francisco Carmona al mando de la radiopatrulla 219, el hecho ocurrió en Barrio Sagrada Familia y el asunto será puesto en conocimiento de la DIC.

## PLATINAZO EN LA CABEZA

Transitaba el señor Jesús Araya García por avenida 3, calle 6 de esta ciudad, cuando fue asaltado por una pandilla. El señor Araya fue herido de un platinazo en la cabeza y esto ameritó su traslado al Hospital San Juan de Dios, donde quedó internado.

Se indicó que los pillos le robaron al señor Araya la suma de novecientos colones.

# Autobús cayó a guindo de 40 metros y hubo un muerto y muchos heridos

Pasadas las siete de la mañana de ayer domingo, en la carretera entre Alajuela y Naranjo, cerca de la población de Sarchí de Valverde Vega, ocurrió un accidente de tránsito que dejó como saldo una persona muerta y gran cantidad de heridos, entre los que se cuentan dos ancianos y dos niños.

Los informes que suministraron las autoridades del Tránsito dan cuenta que a las 7.05 a.m. el autobús conducido por Gerardo Soto Cerdas, salió de la Terminal, para cubrir la carrera de las siete.

A la altura del puente El Vigía, hubo un desperfecto en la dirección; el vehículo se quedó sin frenos y el señor Soto Cerdas no pudo controlar el bus, que se desvió de la vía y salió dando vueltas por un guindo de 40 metros, cayendo luego en las orillas del río.

## BUS CON PASAJEROS

24 personas viajaban en el vehículo que cayó ayer en la mañana en el río Vigía, carretera a Naranjo. De todos los pa

sajeros, hubo uno que murió en el Hospital de Grecia y 19 resultaron con heridas y lesiones de cuidado.

## EL FALLECIDO

El destacado del Tránsito reportó que el ciudadano que murió como consecuencia de lesiones en el cráneo fue José Corrales Cambrero. Su cadáver se envió a la morgue del Organismo Médico Forense.

## NOMINA DE HERIDOS

Quienes quedaron en observación e internados en el Hospital de Grecia son las siguientes personas: Rafael Angel Aragón Castro, Manuel Arias Ramírez, Yamileth Jiménez Castro, Luis A. Rodríguez Cubero, José Angel Gamboa Panigua, Virgilio Esquivel Molina, Mario Barrantes Murillo, Noé Solís Cubero, Xinia María Rodríguez Campos de 3 años, Carlos Alberto Vásquez Mora, José Antonio Montero Rodríguez, Rafael Vargas Castro, Juan Manuel Vargas Arce y Manuel Angel Artavia Barrantes.

También fueron atendidos en el Hospital San Francisco de Asís de Grecia: Gerardo Soto Cerdas, José Antonio Montero Castro de 12 años, Alice Montero Castro, Honorio Alfaro Castro y Abdón Arias Alfaro de 80 años. Este último ciudadano fue enviado al Hospital México, pues sus lesiones fueron de cuidado.

## TODO FUE MUY RAPIDO

El chofer señor Gerardo Soto Cerdas, declaró a la policía del Tránsito que todo iba normal, pero cuando estaban en la pendiente sintió un fuerte golpe en una de las ruedas de lanternas y al momento estaba sin dirección.

Agregó Soto que él intentó aplicar los frenos, pero no le respondieron y cuando se dio cuenta, daba vueltas con su carro y la gente gritaba aterrorida de lo que estaba pasando. Todo fue muy rápido, con cluyó, y gracias a Dios que no pasó a más.

Este suceso se ha puesto en conocimiento del Alcalde respectivo, para los trámites de rutina.

# Cinco heridos al volcarse un camión

En carretera a San Antonio de El Tejar, Provincia de Alajuela, ocurrió un accidente de tránsito que muy bien pudo de jar saldos muy lamentables.

Indicaron las autoridades del Tránsito que el camión condu

cido por David Murillo Vargas, por un posible desperfecto en la dirección se volcó en forma aparatosa.

El señor Murillo sufrió heridas y golpes múltiples, lo mismo que sus acompañantes que fueron identificados como:

Juan A. Araya Montero, Urbano Araya Montero, José María Murillo Martínez y Alvaro Morera Vargas.

Todos los heridos fueron llevados con urgencia al Hospital San Rafael de Alajuela.

## Con una piedra intentaron matarlo

Un joven de 19 años que fue identificado como Fernan

do Ramírez Alvarado ingresó inconsciente al Hospital Max

Peralta de Cartago.

Informaron las autoridades de policía que Ramírez, quien es vecino de San Isidro del Guarco, fue objeto de una agresión por parte de L. Barahona. Se agregó que éste último utilizó una enorme piedra y con ella golpeó en la cabeza a Ramírez quien sufrió posible fractura en el cráneo y su estado es delicado.

La policía no reportó si el responsable del atentado fue detenido.

## Mil colones en pantalones robaron de un carro

Miembros de la investigación deberán realizar pesquisas alrededor de un cuantioso robo de pantalones que se cometió en perjuicio del señor Ricardo Alvarado Me

ñor Alvarado, individuos desconocidos lograron abrir su carro y de allí robaron los pantalones que estaban valorados en mil. Se ha suministrado a los detectives encargados del asunto detalles especiales, para lograr la captura de los indiciados.

Según lo denunció el se

Serie Nº	Premio	Serie Nº	Premio	Serie Nº	Premio
300 62	2.000	413 20	1.000	514 89	1.000
303 82	1.000	418 97	1.000	515 94	1.000
303 86	1.000	421 47	1.000	517 49	1.000
305 26	1.000	425 92	1.000	525 80	1.000
306 99	2.000	431 18	1.000	527 84	1.000
307 94	1.000	435 11	1.000	528 44	1.000
312 78	1.000	438 76	2.000	533 38	1.000
313 61	1.000	444 14	1.000	538 10	20.000
321 61	1.000	445 71	1.000	538 88	2.000
326 20	1.000	449 40	1.000	544 31	2.000
338 61	2.000	449 47	1.000	545 07	1.000
348 58	1.000	450 03	1.000	546 83	1.000
348 73	1.000	452 81	1.000	547 33	1.000
349 89	1.000	455 18	1.000	548 43	20.000
350 35	2.000	457 12	1.000	556 60	1.000
350 70	1.000	465 59	2.000	557 64	1.000
357 40	1.000	467 45	1.000	561 42	1.000
362 32	2.000	468 81	1.000	573 30	2.000
366 37	1.000	475 94	1.000	575 59	1.000
366 87	1.000	480 60	1.000	576 59	1.000
370 31	2.000	480 94	1.000	578 02	2.000
377 56	2.000	486 59	2.000	580 23	1.000
378 07	4.000	486 94	375.000	584 29	1.000
379 13	1.000	489 35	1.000	588 02	1.000
390 23	1.000	489 38	1.000	589 68	2.000
390 34	1.000	492 77	4.000	593 78	1.000
390 85	4.000	497 73	1.000	599 83	1.000
393 76	1.000	499 32	1.000	600 27	1.000
393 84	2.000	502 40	1.000	600 78	1.000
393 99	1.000	504 56	2.000	601 39	4.000
396 35	1.000	505 07	1.000	601 73	1.000
402 22	2.000	506 23	1.000		
405 31	1.000	509 36	1.000		
406 42	2.000	512 19	4.000		

# Instituto Nacional de Seguros recibe de S. A. ESPROAGRO estudios relativos al funcionamiento de seguros de cosechas



Muestra la gráfica el instante en que el Gerente del Instituto Nacional de Seguros, señor Francisco González Pacheco recibe del señor Ing. Abundio Gutiérrez M., Gerente de S. A. ESPROAGRO el informe conteniendo el estudio de los factores agrícolas, efectuado por dicha firma. Presentes también en el acto en el orden usual señor Jorge Barquero Hidalgo, Jefe de Relaciones Públicas del I.N.S., señor Alfredo Lutschanning M., Jefe Encargado del Seguro de Cosechas, Lic. José Angel Chacón, Jefe de la División de Seguros de Daños y Director General del plan; Lic. Luis Ricardo Monge Otárola, Sub-Gerente del I.N.S. y a la derecha los señores Ings. Juan S. Leitón S. y Santiago Flores V. de la firma S. A. ESPROAGRO.

El Instituto Nacional de Seguros, efectuó en el mes de febrero de 1970, un concurso de antecedentes para que una firma especializada realizara ciertos estudios agrícolas, necesarios para iniciar sobre bases técnicas aceptables el funcionamiento del Seguro de Cosechas. Recibió ofertas de siete empresas nacionales, adjudicándose finalmente el estudio a la Compañía Sociedad Anónima Estudios y Proyectos Agropecuarios Especializados (S. A. ESPROAGRO).

Con fecha viernes 17 de abril de 1970 personeros de S. A. ESPROAGRO entregaron a la Gerencia del I.N.S. los trabajos realizados por su firma en base a los cuales se está procediendo a elaborar las tarifas y zonas diferenciadas del Seguro, el cual comenzará sobre la base de un Plan Experimental orientado primeramente a cubrir los cultivos básicos de la alimentación del pueblo costarricense, como son el arroz, maíz, etc. Con posterioridad se irá extendiendo el seguro en forma paulatina a diferentes áreas, especies, variedad y cultivos.

El Seguro de Cosechas se estableció en nuestro país por medio de la Ley N° 4461 del 12 de noviembre de 1969, y entrará en vigencia el próximo 12 de mayo.

El propósito del Seguro de Cosechas es garantizar al agricultor que en el evento de pérdidas, la póliza de seguros le permita recuperar la inversión que hasta ese momento haya

efectuado en el cultivo, de manera que nuevamente se encuentre en la misma situación en que estaba al principio.

Cuando un agricultor pierde su inversión, ésta a menudo se presenta las utilidades de tres o más años y probablemente le tomará ese mismo número de años para recuperarse de la pérdida sufrida.

Surge una pregunta. ¿Qué ocurre si a un agricultor al que se le haya indemnizado sufre una pérdida al año siguiente? ¿Podría quedar en bancarrota?

En lo relativo al crédito, el Seguro de Cosechas, convierte al agricultor en un mejor riesgo y por lo tanto se le facilitaría su financiación, ya que puede garantizar a su acreedor que en el evento de que sufra pérdidas, aún así tendrá suficiente dinero para pagar los préstamos que recibió para realizar el cultivo.

Cumpliendo cabalmente con lo dispuesto por la Ley del Seguro Integral de Cosechas, el Instituto Nacional de Seguros no ha escatimado esfuerzo para establecer este ramo de seguro de efectos tan beneficiosos para el desenvolvimiento eficiente de la agricultura nacional.

El estudio preparado por la firma S. A. ESPROAGRO y recibido por el señor Gerente del I.N.S. constituye un paso más en la implantación del plan de Seguro de Cosechas que es factor importantísimo de desarrollo económico.

## Más gasto que ingreso

Los Ingresos reales de los últimos cuatro años (1966—1969— han sido por ₡ 2.994.6 millones, mientras que los egresos reales de estos últimos cuatro presupuestos han sido por ₡ 3.098.2 millones.

Lo anterior señala que en los pasados cuatro presupuestos anuales ha habido ₡ 103.6 millones más de egresos que de ingresos.

Los datos suministrados por

la Contraloría General de la República son los siguientes:

DATOS DE PRESUPUESTOS 1966—1969

Ingresos reales:  
1966: 638.109.010,12  
1967: 656.438.868,50  
1968: 754.457.664,40  
1969: 945.705.737,78

Egresos reales:

1966: 675.720.928,49  
1967: 747.597.406,16  
1968: 785.689.551,93  
1969: 889.323.730,03

Déficit:

1966: 37.611.918,37  
1967: 91.158.537,66  
1968: 31.231.887,53

Supravit:

1969: 56.382.007,75

## Continúa Feria del Libro

Hoy y mañana sigue el desarrollo de la Feria del Libro que con tanto éxito se ha venido celebrando en el Parque Central de San José. La noticia, dada a LA PRENSA LIBRE en el Ministerio de Educación,

expresa que la prorrogación de la Feria se hace atendiendo múltiples solicitudes de la ciudadanía. Hay descuentos especiales y rifa de 150 obras escogidas entre los compradores, según se dijo.

# LA PRENSA LIBRE

"el diario de la tarde"  
libre y veraz desde 1869

Suscríbese y manténgase al día con todos los sucesos de información nacional e internacional para toda su familia

...y reciba Ud. su Suplemento



## Abanico

"La Enciclopedia periodística del ama de casa"

todas las semanas sin ningún recargo



CENTRAL TELEFONICA

21-00-11

Gracias amigos...  
por el interés en mi regreso traigo algo nuevo!



# LA SEMANA EN SOLFA

Lunes 20

## GUANACASTE INTEGRADO AL SISTEMA TELEFONICO

Por KANAPAY

Liberia, Cañas, Santa Cruz y Nicoya, están de manteles largos, pues contarán en breve con el sistema de teléfonos automáticos. Bueno, ahora viene el problema personal de los abonados, pues ya habrá casas en donde por pagar la cuenta telefónica, no alcanzará para la leche o el pan. Las viñas guanacastecas están de plácemes, y ya se imaginan las conversadas que pegarán con sus colegas de San José, pero el susto se lo llevarán cuando tengan que pagar la cuenta, que las dejará sin habla, por lo menos por dos semanas. Es definitivamente agradable ver cómo el ICE lleva el progreso a todos los puntos de la República, pero es muy poco agradable ver, las tarifas que cobran. Un servicio maravilloso, más caro que comer caviar importado en el restaurante de más lujo de París, una operación de apendicitis, o una olla de carne. Además, se teme por parte de los ganaderos q' estos protesten, pues desde q' don Pepe prometió antes de partir a Europa q' se superaría la ganadería, las vaquillas y toros ya constituidas en sindicatos, exigirán un aparato telefónico en cada potrero, para así poder comunicarse con sus colegas de todo el país. Además hay que recordar que la Provincia de Guanacaste es la mayor productora de lejas y éstas como bien se sabe, son buenas para manejar la lengua.

## CAUSAN DAÑO EN ALUMBRADO DE MERCURIO EN SAN JOSE

Parece mentira, pero es verdad. Cada día los inspectores reportan daños causados por personas desconocidas, adolescentes según se cree, en el alumbrado de mercurio recientemente inaugurado en San José. Palabra que da tristeza ver que el esfuerzo colectivo, no sea apreciado por estas personas, que como nada tienen que hacer, para entretener sus ocios, se placen en destruir lo que no es de ellos. Lástima grande que no estemos en cogidas de café, pero bien podríamos aprovechar las energías de estos vagos, en el arreglo de los huecos de las calles de San José.

Martes 21

## DESDE COLOMBIA. ROJAS GANA EL PARLAMENTO

Una cosa tan sencilla, como son las elecciones ha producido cuestiones entre Pastrana y Pinilla.

Ahora nos anuncia el cable, que el Parlamento en cuestión, lo ganó sin discusión el señor que usaba sable. Esto pongo entre comillas, porque lo sabe la gente, que tendrán un Presidente con un Congreso en pendiente, y con rojas espinillas.

## MISIÓN SALVADOREÑA A CAMBIO DE PODERES

Una distinguida misión salvadoreña, vendrá a Costa Rica para asistir al cambio de poderes. Los ticos, y desde luego don Pepe, estamos sumamente complacidos de la visita que a nuestra tierra harán los hermanos salvadoreños. Pero lo que más optimistas nos tiene es el hecho de que en cartera, dicen que traen los planos para la construcción de un puente-cito que fue destruido, y que tiene paralizado el comercio fraternal centroamericano. De manera que la venida de nuestros hermanos centroamericanos, será doblemente grata; el placer de tenerlos entre nosotros y ese regalito que las malas lenguas dicen obsequiarán a los centroamericanos.

## SOLDADO INTENTA CRUZAR A REMO EL OCEANO PACIFICO

Un voluntario reservista del Servicio Aéreo Especial Británico intenta la odisea de cruzar a remo el Océano Pacífico. Verdaderamente es algo descomunal, pero si en realidad este soldado quiere salir en letra de molde, que se venga a Costa Rica y haga un viajecito de nuestra frontera con Panamá hasta la de Nicaragua, en automóvil. Entonces si que saldrá en todos los periódicos del mundo, incluyendo los británicos, como un verdadero titán de la aventura.

Miércoles 22

## SITUACION PORTUARIA ES UN MONSTRUO DE CIEN CABEZAS

Dice don Jorge Rossi, vicepresidente electo de Costa Rica, que la situación portuaria de Tiquicia es un monstruo de cien cabezas. ¡Qué va! Si lo que estoy por creer es que en Costa Rica hay muchas cosas que dicen tienen cien cabezas, y la verdad es que a la larga resulta que son una testa y noventa y nueve ayotes. Porque han pasado casi cien años afrontando el problema portuario y no ha habido una cabeza que piense con criterio futuro para resolverlo. Cuando don Jorge era chacalín, y se entretenía tirando el anzuelo en los muelles de Puerto Limón, ya existía el problema portuario. Cuando ya de pantalón más largo en la misma zona, se dedicaba a sus labores agrícolas, ahí estaba el problema portuario. Cuando hoy, que fue electo vicepresidente, ahí está el problema portuario. Palabra que don Jorge en su bien redactado artículo, no dice nada nuevo. Eso mismo lo dijo Cristóbal Colón cuando vino a América, y Garabito en sus correrías. Lo que sí es bueno hacer notar, es que desde el don Jorge que pescaba en los muelles de Limón, hasta el don Jorge político, hay tamaños años de una vida activa, beneficiosa y ligada íntimamente a los problemas portuarios, y en estos tamaños años, don Jorge y yo, y miles de costarricenses vimos con indiferencia al monstruillo que se convirtió, según sus palabras en policéfalo monstruo. Ahora don Jorge tiene en la mano el machete que puede ayudar a cortar las jupas del animalito, que hemos dejado crecer indiferentemente.

Jueves 23

## COSTARRICENSES NO HAN ENFOCADO CON CLARIDAD SU OBJETIVO: DEBEN RECLAMAR A HONDURAS

El Lic. Norberto Navarro, salvadoreño, ha escrito en la Prensa Gráfica de El Salvador, artículo en que dice que los ticos no hemos enfocado bien el problema de la voladura del puente y que debemos reclamar a Honduras.

La verdad es que lo importante es que lo construyan de nuevo, y con reclamarle a Honduras o El Salvador, no se hará un milagro, ni aparecerá como por encanto, el caminito de acero y cemento que tanta falta hace. En este caso tan grave que tiene paralizado el transporte internacional de Centroamérica, hay que decir, lo que en una oportunidad exclamó un señor que estaba muy apurado buscando un baño. Su acompañante le decía: Bueno ¿y en cuál pido permiso? En cualquiera, contestó el necesitado, pero por favor que sea pronto.

Se parece también al cuento de dos campesinitos que por primera vez venían a San José, y al encontrarse con una muchacha muy guapa uno le dice al otro:

—Mirá, echale vos un pirolo.

—Ah no, a yo no, que a mi me da vergüenza. Dícile vos.

—Ah no. Dícile vos. Dícile, no seas flojo.

—No, no. Dícile vos. No seas contumelioso.

—Güeno, güeno. Asperate... yo le digo... Ah no, mejor dícile vos.

—Güeno pos ya está, palabara que yo le digo. Y acercándose a donde la dama con mucha cautela y miedo le grita: GÜECHA... Y los dos salieron corriendo.

## SORPRESA POR NOMBRAMIENTO NACIONAL

Toda la sorpresa estriba, en algo muy singular, que no tendrá un mal fin: Nombraron señor escriba, sin en la casa estar, el señor del "corbatín".

Viernes 24

## ULTRAJAN A TREJOS

El Presidente de la República, Profesor José J. Trejos Fernández, fue ultrajado por las turbas anoche. Lo acompañaban el Ministro de Relaciones y familiares. Este acto indigno, que merece el repudio de todos los costarricenses, deja mucho qué decir de la cultura y educación de algunas personas, que si no supieron respetar la persona humana, que tiene derecho a transitar libremente, por lo menos, debían haber respetado la investidura del mandatario costarricense llámese éste Trejos, Figueres, Jiménez o García. Estos actos, a Dios gracias poco frecuentes, dejan mucho qué decir del respeto a las personas. Y dan a conocer a las claras, que en muchos hogares costarricenses, hace falta que los padres, les calienten, como antaño lo hacían los nuestros, las aseteras a sus hijos.

En Costa Rica estamos acostumbrados a que el Presidente de la República sea un ciudadano común y corriente, pero estamos acostumbrados también, y esto lo tenemos por tradición, a respetarlo, no importa sea del partido de nuestras simpatías o no. Ojalá que este acto bochornoso no se repita en el futuro, y que este sea nada más que la demostración de incultura de algunos malcriados, y no la triste realidad de que ya se va perdiendo en Costa Rica, ese galardón que por tantos años orgullosamente sustentamos: el respeto con dignidad y a las personas, no importa su condición social, económica o política.

## TOTAL LA HUELGA DE ESTUDIANTE

Muchos de ellos de buena fe. Algunos iban a la huelga a la bulla de los cocos. A más de uno se le preguntó por qué, y más de uno también contestó: Bueno como muchos van, pues yo también. Un día de vacaciones en época de exámenes no cae mal.

Los estudiantes en esta huelga hicieron uso de sus derechos ciudadanos de protestar por lo que ellos, creen que no está bien. Quiera Dios que no desvirtúen la intención tan buena, y el derecho de permitir a los otros estudiantes, pensar de distinta manera.

Sábado 25

## PODREMOS TRABAJAR EN EQUIPO

Palabras de la Lic. Matilde Marín de Soto, al ser nombrada Gobernadora de la Provincia de San José, para el período de Gobierno de don José Figueres. ¡Vaya con doña Matilde que se las sabe todas! Lo que es cuando mi señora lea estas líneas, se sentirá tan de manteles largos, como el resto de las mujeres de Tiquicia, que orgullosamente pueden decir que la mujer costarricense, no solamente es bonita, sino inteligente y con capacidad intelectual suficiente, para ejercer importantes cargos públicos. Una felicitación para doña Matilde por tan merecido nombramiento, y muchos triunfos en su carrera gubernamental, aunque como hombre me sienta acomplejado, cabizbajo y apachurrado.

## MEDIDAS PARA DESCONGESTIONAR LAS ADUANAS

Habrán remates de mercadería, tales como automóviles, zapatos, bananos, chingas de puro, bicicletas, manteles, ropa de cama, ropa de hombre, ropa íntima, cigarrillos, y en fin un cachimbal de cosas que hace años están más guardadas que sardina en su lata, y que no sirven ahí, de nada, sólo para ocupar campo.

Barrer con todo. Vender todo y limpiar las aduanas es el propósito perseguido, y efectivamente debe ser el empleado, pues si cuando a uno le da congestión, le sacan todo con sal de Inglaterra, en la aduana hay mucha mercadería que viene de Inglaterra y permanece estática. ¡Panza más dura que la de las aduanas, pocas veces se ha visto.

Domingo 26

## VICEMINISTROS NO PUEDEN SUSTITUIR A TITULARES

Dice el Lic. Manuel Freer Jiménez, que viceministros no pueden sustituir a los titulares en ausencia. Vaya calamidad, comentaba un futuro vice, tanto que me costó el nombramiento y ahora resulta que según el Lic. Freer, no vale nada.

Bueno a lo mejor si en vez del consabido vice, le pones un sub sí vale. ¡Este Lic. don Manuel Freer sí que es bueno para los sustos! Puede ser que se acuerda de las comparas de los cabezones de don Pedro ídem, que asustaban a los chiquillos de antaño y quiere seguir con la tradición. Lo único que es que ahora a los que les mete las cabras, es a los mayorcitos y no a la chiquillada.

## FIRME LA POSICION DE TEXTILES

Dice don Jorge Sánchez, director general de integración que la posición de textiles es firme. Efectivamente, tiene razón don Jorge, pues los textiles en Costa Rica, siempre han estado firmemente puestos. No en vano, pequeñas prendas se sostienen a pesar de su tamaño. Qué tal si no estuvieran firmes las minifaldas y los bikinis made in Costa Rica. Como son tan chiquiticos y si no fueran textiles firmes y se cayeran se produciría en el territorio de Ticolandia, la catástrofe más grande de la historia. Se declararía emergencia nacional, y se nombraría una comisión investigadora. Por si esto sucede, muy atentamente ruego a los interesados en nombramientos de tal comisión, no tomen en cuenta. Gracias.



# Ganaderos no admiten resolución del CNP

La Federación de Cámaras de Ganaderos de Costa Rica, que ha venido tratando de que se cumpla y apliquen los artículos de la Ley Ganadera de Exportación, que recién se ha aprobado, sobre el negocio de la carne, tanto en lo que respecta al consumo interno como la que se exporta por medio de procesadoras reconocidas del país, en una resolución tomada en la semana pasada, iba a dirigir hoy una nota al Consejo Nacional de Producción, rechazando los acuerdos por esa Institución tomados, en lo que se relaciona a los excesos de exportación de carne.

El organismo federativo que cuenta como asociadas a todas las Cámaras de Ganaderos del país, defiende sus principios para la que fue creada, y pide, si hubo infracciones, se apliquen los artículos a que se han hecho merecedores quienes incurrieron en faltas. De no ser así, esa Federación procedería a llevar el asunto a los organismos oficiales.

Los excedentes sobre importaciones de carne han traído como consecuencia serias denuncias de la Federación de Cámaras de Ganaderos, igualmente, de otros empresarios que se dedican a la dotación de carne para el consumo interno. De allí que un amplio pliego, con denuncias y solicitud de aplicación de la Ley 4412 le fue enviado al Consejo Nacional de Producción, Institución que debe recibir la inscripción de cada contrato para un debido control de las exportaciones.

El Consejo Nacional de Producción contestó a la Federación de Cámaras de Ganaderos, mediante nota en la que más bien ratificó las denuncias sobre el exceso de exportaciones de carne, por parte de algunas de las plantas procesadoras en el país, de allí que la Federación, en nota que posiblemente ponga hoy en manos de la Junta Directiva del Consejo le indicará, que no aceptan esos excesos de exportación sean aplicados a la cuota ganadera del año 1970-71 y más bien pedirán enérgicas sanciones.

Un vocero de la Federación dijo a uno de nuestros redactores, que no comparten en ninguno de los aspectos el acuerdo tomado por la Junta Directiva del Consejo de Producción, pues manifiestan que están violando tres artículos de la Ley 4412 de Exportación de Ganado Vacuno. La cuota a una Cámara por venta de ganado fue sobrepasado a la que se le tiene asignada por esa Federación, y según un estudio realizado, se asegura que ese exceso es de más de 3.000 cabezas.

A una pregunta sobre cómo debe asignarse y controlarse una cuota en la Federación de Cámaras dijeron: "El artículo 59 de la Ley 4412 dice: 'La cuota de ganado vacuno gordo destinada a la exportación, la distribuirá equitativamente la Federación de Cámaras de Ganaderos de Costa Rica'. Así mismo, agregó la fuente; "el Consejo está aceptando que una planta procesadora ha exportado carne con autorización de ese Consejo, sin tomar en cuenta que dicha carne procedía de contratos no inscritos, violándose otro artículo, el 69 que indica que las ventas de ganado gordo para la exportación a las plantas procesadoras y a los exportadores, la harán directamente los ganaderos, o bien por medio de las asociaciones a que pertenezcan,

además, los contratos deben ser debidamente registrados en el Consejo Nacional de Producción".

Y...? ...En esa carta que nos envía el Consejo Nacional de la Producción, —agregó la fuente— la Junta Directiva de la Federación cree que esa Institución está asumiendo una grave responsabilidad, pues ignoran también el Artículo No 7 de la Ley de Exportación que les dice:

"A la planta procesadora o al exportador que adquiera ganado para exportar, prescribiendo de la inscripción de los contratos a que se refiere el artículo No 6, no se le permitirá obtener cuotas de exportación durante un lapso de tres años y además, será sancionado en la cuota, que el Consejo hará efectiva a su favor".

## ¿A QUÉ RECURRIRÁ LA CÁMARA?

El informante dijo: "La Junta Directiva de la Cámara no puede de ninguna manera aceptar lo decidido por el Consejo, cuando declaran que el exceso a que hemos denunciado, lo agregarán como anticipos de la cuota 1970-1971. Entonces se ha decidido, instar al Consejo de Producción para que rectifique de manera pronta lo que acordaron recientemente sobre ese asunto, y creemos y confiamos que el Consejo sabrá reconsiderar, pues deben tomar en cuenta los aspectos legales de que ya hemos dado cuenta".

PERO...?

"También la Federación de Cámaras de Ganaderos de Costa Rica le hemos informado al Consejo de Producción, muy sentidamente, que si la situación resuelta por ellos en la sesión del 15 de este mes no la varían, la Federación acudirá irremisiblemente, ante los organismos oficiales competentes, con el fin de que se ponga un precedente y se respete en todos sus aspectos y en forma permanente el artículo de la Ley 4412 de ganado de exportación".

Como puede observarse, es grave la situación del negocio de la carne, tomando rumbos un tanto difíciles entre quienes deben efectuar el control sobre las Cuotas de Exportación.

# Barrio Amón: la Cenicienta de San José

Unos lo llaman Morazón, otros Amón, lo cierto es que con sus Parques, sus cuevas y los árboles en las Avenidas 9 y 11, era un barrio residencial muy agradable, y decimos era, porque se está llenando de rascacielos de 6 y 7 pisos y para dentro de un tiempo, están anunciando un edificio de 15 pisos, que será del I.N.S., frente al Parque España.

Decimos que es la Cenicienta, porque sus calles están bien pavimentadas y bien arregladas hasta la Avenida Siete, y a pesar de lo céntrico y a pesar de haber vivido en él, varios Gobernadores, (Lizano, Lara, Rodó, etc) nunca se interesaron para que la Municipalidad arreglara bien los caños y los cordones de los caños,

que son de piedra, como se usaban antes.

Las Avenidas 9, 11 y 13, y las Calles 1ª, 3ª, 5ª, 7ª, 9ª y 11ª, nunca fueron pavimentadas debidamente. Tal vez hará como 20 años, fueron asfaltadas, y de esa fecha para acá, el Municipio se ha limitado a llenar los huecos, que son miles, de en cuando en cuando, pero nunca nos han favorecido con una carpeta asfáltica, como las calles y avenidas del Sur.

El miedo que tenemos ahora los vecinos, es que la iluminación con lámparas de mercurio, sólo la lleguen hasta la Avenida Séptima, y que no iluminen el Parque Morazón, ni el España.

Estos parques y las Avenidas 9, 11 y 13, son tan tenebrosamente oscuros, que son las delicias de los enomorados y también de los ladrones.

Lo que es en el Parque Morazón a las 8 de la noche, pueden cometer crímenes, asaltos, secuestros y toda clase de delitos sin que nadie se dé cuenta, porque a veces la oscuridad es lo que reina en dicho lugar, y lo mismo se puede decir del Parque España.

Lo que debiera hacer la Municipalidad, es entroncar la iluminación de mercurio, con la existente en la urbanización Tournón, y en la de Calle Blancos.

El Conde de la Fère

# MUNICIPALIDAD DE TURRIALBA

La Corporación Municipal de Turrialba agradece profundamente la noble gestión de la Municipalidad del hermano cantón de Grecia, traducida en el envío de maquinaria y la instancia a otros concejos para que nos presten ayuda en estos momentos difíciles, en que la naturaleza ha azotado con furia algunas zonas turrialbeñas.

RODOLFO CORTES ROJAS

OMAR SALAZAR OBANDO

ROGELIO CARAZO PAREDES

ALVARO FUENTES RAMOS

ABDENAGO DELGADO CARVAJAL

MIGUEL A. JIMENEZ SANCHEZ

Turrialba, 27 de abril de 1970.

## EL MINISTERIO DE SALUBRIDAD PUBLICA

Por medio del

### SERVICIO NACIONAL DE ERRADICACION DE LA MALARIA (SNEM)

#### AVISA:

A los propietarios o arrendatarios de viviendas en las localidades, del Roble y Boca de Barranca, San Isidro, Carrizal y Chacarita, que: El SNEM esta rociando sus viviendas y otras instalaciones en esas localidades, por lo que ruega a los propietarios o arrendatarios colaborar en esta operación permitiendo que el rociado se lleve a cabo.

El artículo 6, inciso B de la Ley de Erradicación de la Malaria, considera aquellos casos de renuencia, procediendo al allanamiento de las viviendas, por lo tanto se agradece dejar llaves de las viviendas a personas de su confianza a fin de llevar a cabo esta labor de rociado.

La Cuadrilla del D.D.T. tiene su oficina frente a las Bodegas del Consejo de la Producción en Barranca, para mayor información.

# Poner en guardia a la juventud contra revistas pseudocientíficas

El Ministro de Educación Pública, Lic. Brenes, ha enviado al Administrador General de Enseñanza una nota con el objeto de que este en colaboración con Directores de Colegios y profesores en general pongan en guardia a la juventud contra ciertas revistas pseudocientíficas que circulan libremente y que a juicio del Ministro Brenes, están causando un irreparable daño.

El texto completo de la nota enviada por el señor Ministro al Administrador General de Enseñanza y futuro Vice Ministro de Educación, señor González Flores es el siguiente:

Señor Prof.  
don Manuel Antonio  
González Flores  
Administrador General  
de Enseñanza  
S.O.

Estimado señor:

Hay algo peor que el puro mal, y es el mal disfrazado de bien. Estimo que las revistas eróticas que se venden y circulan públicamente bajo pretendida apariencia y contenido científico son mil veces peores que las revistas pornográficas ilustradas o, como otros, con no escasa imaginación y buena voluntad, las llaman "artísticas".

Y digo esto porque las revistas pornográficas ilustradas no pasan del plano puramente visual y sensitivo, limitándose a una esfera de puro erotismo sensible y animal en el que, lejos de admirarse la belleza del desnudo,

se explota comercialmente el desnudo de la belleza.

El muchacho en cuyas manos cae una revista de este tipo sabe exactamente de qué se trata y punto final. El juego es sucio y limpio a la vez, porque, no obstante su suciedad, es con las cartas sobre la mesa.

Otro muy distinto y ciertamente mucho más grave es el caso de las revistas eróticas pseudo-científicas. Los fotógrafos y "artistas" del cuerpo de redacción de aquellas son sustituidos ahora por los "científicos" y "especialistas" de estas otras.

Estas revistas se presentan como publicaciones serias y pulcras que pretenden haber "luz en sus problemas sexuales". La situación se agrava porque a la par de artículos discretamente serios e, incluso, algunos de ellos abiertamente positivos, hay toda una serie de otros que son un verdadero repertorio de vulgaridades, obscenidades y pornografía quintaesenciada, en el que toda perversión tiene su lujosa exposición y toda aberración su detallado comentario.

El daño que estas publicaciones hacen, particularmente entre los adolescentes de ambos sexos, es granle y difícilmente reparable. Fuera de uno que otro artículo serio que los editores introducen a guisa de su "pantalla", los demás son siempre un continuo y reiterado desfile de perversiones sexuales y casos grotescamente patológicos que es

tos mercaderes del sexo hilvanan, número tras número, para los patentes fines lucrativos de estas publicaciones.

Fácil es, pues, de imaginar el efecto desastroso que su lectura causa entre adolescentes de ambos sexos, a veces poco orientados por el hogar y el colegio sobre un concepto limpio y positivo del sexo y del amor. Letrina de inmundicias pornográficas que no luz de verdadera ciencia sexológica son estas publicaciones, verdadera peste que corrompe el alma de nuestra juventud y amenaza ahogar en sus nobles corazones el sano y normal germinar de un amor puro, fuerte y hermoso.

Que tanto los padres de familia como los educadores en general, con especial mención de Directores de Colegios y orientadores, pongan en guardia a sus alumnos contra estas baratijas y suciedades eróticas, subproductos de la verdadera sexología y educación sexual.

Que en lugar de revistas eróticas pseudo-científicas como algunas famosas en nuestro medio y otras de esta ralea, los orienten hacia publicaciones serias, realmente capaces de ilustrarlos con limpieza y orientarlos con seguridad en sus problemas sexuales.

Hago propicia la ocasión para suscribirme de usted,  
Atto. y S.S.,  
Victor Brenes  
Ministro de Educación Pública

## Señor AUTOMOVILISTA



Los doctores en motores  
exigen buñ

**CHAMPION**

EXIJALAS

USTED

TAMBIEN.



LA CIUDAD DE LOS DEPORTES  
ES UNA NECESIDAD NACIONAL

## Gestiones para tramitar un paquete de proyectos

Un grupo de diputados está estudiando la posibilidad de tramitar mediante una moción paquete numerosos proyectos, lo cual sería propuesto hoy mismo, por cuanto les quedan únicamente 3 sesiones plenarias de trabajo, ya que la del jueves próximo es muy probable sea solo para el acto de clausura, y luego de levantarla proceder a colocar el retrato del Presidente de la República, Prof. José Joaquín Trejos F., en el salón de Expresident de la República.

### PRESTAMO DEL BANCO MUNDIAL

Un numeroso grupo de diputados se mostró esta mañana muy interesado en que la actual Asamblea Legislativa deje tramitado el contrato de préstamo del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento (BIRF), por \$ 15.700.000.00, para la construcción de la carretera de primer orden entre Siquirres y Limón.

El asunto se encuentra ya aprobado en su trámite de primer debate, lo cual se hizo en forma unánime.

### ASUNTOS DE LA ORDEN DEL DIA

Entre los asuntos que se encuentran en la orden del día, para su tramitación en primer debate, se encuentra el contrato con la Continental Oil, lo cual quedará para conocimiento de los diputados electos, en dicaron hoy algunos legisladores.

Hicieron ver que es un asunto que debe discutirse y que por lo tanto no tendrán tiempo para tramitarlo. Será la próxima Asamblea Legislativa, re-

calcaron.

### ESPERAN QUE HAYA QUORUM

Por tratarse de los últimos días en funciones de los actuales diputados, algunos de ellos consideraron esta mañana que es muy difícil que haya quórum. No obstante —indican— hay asuntos muy importantes pendientes y esto puede ayudar a que se pueda sesionar.

## La Junta de Protección Social de Alajuela COMUNICA

Que abre concurso para:

- 1 Plaza de Asistente Especialista (4 horas). Oftalmología (por oposición)
- 1 Plaza Jefe de Servicio de Radiología (4 horas) (por atestados)

El Concurso por Oposición se efectuará el 13 de mayo.

Salario y demás condiciones de acuerdo con el Estatuto de Servicios Médicos y su Reglamento.

Se recibirán ofertas en la Administración del Hospital hasta las 17 horas del día 7 de mayo.

Alajuela, 7 de abril de 1970.

A los Señores  
Industriales  
Comerciantes y  
Agencias  
de Vapores

TRANSPORTES PALMIERI pone a sus órdenes el servicio establecido en carácter de emergencia entre los puertos de

Cristóbal y Balboa de Panamá a  
San José de Costa Rica  
toda clase de carga vía terrestre.

dado las actuales condiciones de Puerto Limón.

Solicítenos información y explíquenos su caso

TELEFONOS: 22-72-27 — 22-73-27.

# TRANSPORTES PALMIERI

JOSE BERNARDO CAMACHO.

## La democracia es prensa libre

Por Gabriel SOLERA

Desde mis tiempos de pregonero de LA PRENSA LIBRE y La Hora, he sentido que en Costa Rica hay prensa libre y con ello, un elemento esencial en nuestro modo de vivir democrático.

He tenido la fortuna de ser redactor en LA PRENSA LIBRE, Mujer y Hogar, La Semana de Cartago, El Alajuelense, Defensa Nacional, etc., etc. Jamás he encontrado a nadie que me haya dicho que no me publica mis artículos por esto o aquello. Siempre he encontrado las páginas de la prensa completamente abiertas y no se me ha censurado nada. Es natural; he procurado no decir mentiras ni injuriar a nadie.

Todos los que ahora comenzamos a remontarnos a los 50 años de edad, vamos viendo que el campo pronto lo tenemos que dejar a otros que nos siguen y que nos superarán. Por ello debemos hacer énfasis en lo bueno que tiene Costa Rica, como la absoluta libertad de prensa de que a Dios gracias disfrutamos.

La Ley de Imprenta hay que modificarla para hacer posible una prensa mucho más libre, más abierta y que amenace menos a los empresarios que luchan por mantenerla. El negocio de periódico es uno de los más serios y riesgosos del mundo. Necesita mucha labor de equipo humano de excelentes cualidades. Encontrar buenos periodistas, que vivan profunda y espiritualmente el periodismo es casi una casualidad. Todos nuestros periódicos cuentan dichosamente con personas que aman el periodismo y saben cumplir bien su papel como tales. El papel en sí y la tinta: no harían nada. Son las mentes y el espíritu democrático de nuestros periodistas los que están logrando una obra titánica de la que siempre nos hemos enorgullecido y de la que jamás nos avergonzaremos. Aquí no hay claudicaciones periodísticas al servicio de la oligarquía o de los intereses foráneos.

Muchas veces, al saber una cosa y vivirla, nos hace algo indiferente a ella.

Nuestra libertad de prensa es consustancial con los costarricenses. Aquí nadie puede silenciar a la prensa. Ni creo que por muchos años eso corra riesgo. Una vez más en esta mención la palabra orgulloso. Sí. Orgullosos de mantener una democracia en continuo perfeccionamiento.

En los últimos tiempos la prensa se ha hecho más ágil. No, to un progreso grandioso.

Más fotografías. Más noticias internacionales. Mejores comentarios editoriales.

Enfrentamiento periodístico valiente al poder tanto económico como político.

Si la prensa es un índice de progreso democrático, vamos avanzando vertiginosamente en ese sentido.

Creo que la creación del Colegio no ha dejado de ser en parte un avance y en parte un retroceso en la libertad de imprenta. El periodista verdadero, no lo puede hacer nadie con unas leccioncitas de profesores universitarios improvisados, y más improvisados como catedráticos (aquí no hay tales catedráticos de veras en periodismo).

A nadie debe limitársele el ejercicio del periodismo. El periodista es el que puede serlo y no el que quiere: aunque tenga el título de tal de la Universidad. Como no se podría exigir título de escritor, para editar obras de literatura, digamos.

No termino este apunte, sin felicitar a los periodistas nacionales, a los empresarios de periódicos, instándolos a mantenerse absolutamente independientes, sin que los atemorice nada ni nadie. Costa Rica, tal como está, vale un Potosí.

Un recuerdo cordialísimo de los periodistas que han hecho historia patria: D. Aristides Odio, D. Rubén Hernández, D. Sergio Carballo, D. José J. Loria, D. Ricardo Castro, D. Robert Bruce, D. José M<sup>o</sup> Pinaud, D. Rafael A. Solís, D. Jorge Arturo Vargas G., D. Antonio Zelaya, D. Joaquín Vargas Coto, D. Ramón Caldera, D. Fernando Borges, D. Guillermo Calvo Navarro y otros más.

Por suerte todavía tenemos a D. Rubén, quien hacía unos Temas del Momento formidables.

Sobre quienes actualmente hacen periodismo, haré algunas notas más adelante.



Los señores regidores explican a los periodistas el costo y el tiempo en que fue construida esta importante vía de comunicación ubicada en el Barrio Hispano, rehabilitando así a

muchos hogares de la localidad que anteriormente estaban incomunicados con la carretera principal. (Foto Córdoba).

## Obras por varios millones realizó la Municipalidad

Por Mario Loaiza C.

Varios millones de colones invirtió la Municipalidad capitalina en construir parques, calles y avenidas, alcantarillado, cordón y caño de 57 kilómetros de vías de comunicación, puentes y otras importantes obras.

Los periodistas de los distintos medios de información fueron invitados por la Municipalidad capitalina con el fin de observar la labor desarrollada por esa corporación durante los cuatro años de administración.

El recorrido se inició a las ocho y media de la mañana del día sábado del edificio municipal.

### PARQUE SALUBRIDAD

Se indicó a la prensa, que el Parque Salubridad, se construyó en labor conjunta entre la Municipalidad y el Ministerio de Salubridad Pública. El municipio capitalino aportó para construir este parque la suma de cien mil colones. El parque en mención está ubicado frente a los edificios del Ministerio de Salubridad Pública.

### PARQUE MATA REDONDA

Seguidamente la comitiva se trasladó al Parque que la Municipalidad construyó en Mata Redonda, o sea frente a donde están las instalaciones del Colegio María Auxiliadora. Este parque, que tuvo un costo de doscientos mil colones, tiene todas las comodidades que puede tener un parque pequeño como los que han sido construidos en Costa Rica. A un costado del mismo se ha instalado una placa en la cual la Municipalidad de San José rinde homenaje a los beneméritos de la Patria. El parque cuenta con iluminación de mercurio y es toda una belleza.

### PARQUE REPUBLICA DEL PERU

El parque República del Perú de más de una manzana, es uno de los centros de esparcimiento más tranquilo que puede existir en Costa Rica, sin embargo es muy poco conocido por los costarricenses. Está ubicado cerca de la Nunciatura, carretera a Pavas, y en el centro del mismo tiene instalado un monumento del Mariscal Ramón Castilla, que fue obsequiado por el Gobierno del Perú a Costa Rica.

### OBRAS EN EL PARQUE BOLIVAR

Seguidamente se nos mostó por parte de los señores regidores de la Municipalidad capitalina y con la explicación bastante amplia del Ingeniero Municipal, la calle de circunvalación del Parque Bolívar.

La regidora doña Mercedes Borrásé dijo en esa oportunidad, que la construcción de la calle de circunvalación del Parque Bolívar, fue una de las últimas obras construidas por esa Municipalidad, y que sin lugar a dudas había dado un gran adelanto, y belleza al ornato capitalino, ya que como se sabe, son miles los turistas, tanto criollos como extranjeros que llegan al Parque Bolívar. Anteriormente esa calle era de piedra y llena de basura, sin embargo hoy día se encuentra totalmente pavimentada, con muros de retención y alcantarillado.

En varias ocasiones antes de ser construida esa importante obra, hubo varios de rumores en el Parque Bolívar motivados por el desprendimiento de tierras tanto es así que en un desprendimiento, cayó sobre las jaulas de varios animales un árbol gigantesco produciéndoles la muerte. Sin embargo ahora esto no sucederá gracias a los muros de retención y puentes que construyó la Municipalidad.

### OTRAS OBRAS

En el recorrido que hiciera

mos, el Redactor de LA PRENSA LIBRE, pudo apreciar el esfuerzo de la Municipalidad para construir, pavimentar y asfaltar los cincuenta y siete kilómetros de calles y avenidas capitalinas, así como su respectivo cordón y caño.

La inversión de la corporación en el Mercado de mayo reo, tiene un costo de casi el millón de colones. Hasta el momento se han construido cinco pabellones en ese mercado. La primera etapa tiene un costo aproximado a los 500 mil colones y la segunda de 600 mil.

### AGASAJO A LA PRENSA

Finalmente se realizó un homenaje a los Periodistas de distintos medios de información, en el restaurante "La Galera", en Curridabat. Los Regidores Rafael Angel Arias Gómez, Oscar Vargas Bello y Arnoldo Castro Murillo, pronunciaron discursos en honor a la Prensa, manifestaron que la labor realizada por los Periodistas había sido encomiable, y que la Municipalidad se sentía sumamente agradecida con la divulgación que se dio de su importante obra.

En nombre de LA PRENSA LIBRE, habló este redactor, quien agradeció las palabras de elogio que tuvieron los Municipales para con la Prensa, y las atenciones que se nos prestó en esa oportunidad.



En la gráfica se aprecian a los señores Regidores de la Municipalidad de San José, posando para LA PRENSA LIBRE, frente al parque Beneméritos a la Patria de Mata Redonda. El parque tuvo un costo de doscientos mil colones. (Foto Córdoba).

## \$10 millones solicitarán al BID para combatir brucelosis bovina

Esta mañana, el Ministro de Agricultura y Ganadería, ante una pregunta que se le hizo sobre el estudio que se ha venido, haciendo para intensificar el combate a la enfermedad de brucelosis en la ganadería nacional dijo que Costa Rica tendrá dentro de muy poco, una gran actividad en procura de erradicar la temible fiebre que ha hecho tanto mal a la ganadería, especialmente bovina.

Indicó el Ministro Ing. Yglesias Pacheco, que precisamente se está terminando de redactar un documento que será

dirigido al Banco Interamericano de Desarrollo (BID) en donde se detallan todos los pormenores sobre el programa del combate a la brucelosis y tuberculosis bovina, haciendo al mismo tiempo solicitud de préstamo por la suma estimada en diez millones de dólares, estimación que se ha hecho, para lograr la erradicación de esas enfermedades.

Sobre este asunto, según se tiene entendido, el BID ya tiene amplias referencias, por lo que se da por un hecho el préstamo para Costa Rica sobre ese particular.

## APUNTES DEL DISTRITO DE HATILLO

### ¿Y LA CASA SCOUT?

¿Qué sucedió con la construcción de la Casa Scout que los señores del Club 20-30 se comprometieron hacer en los terrenos que para ese fin donó el INVU en la ciudadela número dos?

Trasladamos la pregunta a los honorables miembros de la Junta Directiva del Club 20-30 de San José y la Oficina Nacional Scout de Costa Rica.

### MAL ESTADO... PARQUECITO EN

En el año de 1953 en un parquecito, pero muy bonito, se colocó una placa con la siguiente leyenda: "Homenaje de los vecinos de la Unidad Vecinal número uno de Hatillo a José Figueres y a Rodrigo Carazo Odio".

Lo anterior lo transcribimos con el fin de llamar la atención de la sección de parques de la Municipalidad de San José, por cuanto dicho lugar es en estos momentos, la vergüenza del distrito de Hatillo por el mal estado en que se encuentra el parquecito.

### ESPERAN REPAREN CARRETERA

Existe agradecimiento de parte de los vecinos del Cantón, con el Ministerio de Transportes por el retiro de los montes de tierra, que se encontraban en la cuesta Las Gemelas.

Esperamos la reparación a corto plazo de la carretera principal ya que las cuadrillas se encuentran trabajando con ese fin.

### COOPERATIVA DE MICRO-BUSES FORMARAN

A los vecinos que están interesados en la formación de la Cooperativa de Microbuses para el servicio exclusivo de las ciudadelas, se les ruega ponerse en contacto con este corresponsal de LA PRENSA LIBRE en la ciudadela Número Uno, casa 135 con el fin de informarles de los adelantos obtenidos hasta el día 23 de los corrientes.

### GRUPO DE ESTUDIOS

Un grupo de amigos estudiosos de este Distrito, ruegan por nuestro medio, al Directorio de la Asamblea Legislativa, dar a la publicidad el contrato recién aprobado con la Compañía ALCOA con el fin de tener a sus manos fuente de información exacta para analizar dicho estudio en ese Centro de

Amigos.

### NECESITAN MAS COLA. BORACION PARA LA IGLESIA

La Iglesia del Distrito, necesita hacer varias reparaciones dentro de su edificio. Es por ese motivo que se les solicita a los feligreses den toda la colaboración posible, para hacer esos trabajos.

### NOMBRADA LA COMISION DE FIESTAS

Por este medio nos permitimos comunicar a todos los fieles de la Parroquia de Hatillo, que las fiestas populares se celebrarán los días 28, 29, 30 y 31 de Mayo y los días 5, 6 y 7 de Junio del año en curso. La Comisión de Fiestas se integro de la siguiente forma:

Presidente: Jorge Aguilar Ch. Vicepresidente: Edgar Campos. Secretaria: Ligia Sabat. Tesorero: Matías Aguilar. Fiscal: Julián Chaves Fiscal de Plaza: Santos Mora. Coordinador General: Alfredo Vargas. Vocales: Noemv de Aguilar. Luz de Blanco, Carmen de Retana, Benavides, Ascanio Sánchez.

## Laminadora Costarricense S. A.

### COLIMA - TIBAS

Avisa que tiene carga de lingotes de acero de 9 metros para ser transportada por trailer abierto de Siquirres a nuestra fábrica.

Los interesados pueden comunicarse por el teléfono 22-18-03.

## Para arranque instantáneo BATERIAS UNITED

18 MESES DE GARANTIA  
TELEFONOS: 22-57-30 — 22-59-56

# ₡ 375.000.00

### (FONDO ACUMULATIVO)

FUE EL FABULOSO PREMIO DEL SORTEO N° 2.009 DEL DOMINGO 26 DE ABRIL DE 1970, EN VEZ DE ₡ 250.000.00.

RECUERDE QUE EN CUALQUIER MOMENTO, CUANDO USTED MENOS LO ESPERE, EL PREMIO MAYOR PUEDE SER HASTA DE

# ₡ 500.000.00

### (MEDIO MILLON DE COLONES)



## Junta de Protección Social de San José

# Tony Curtis sin dinero para cubrir multa por tenencia de marihuana

OXBRIDGE, Inglaterra, 27 (AP)—Tony Curtis el artista cinematográfico norteamericano quien dejó de fumar ta basco hace semanas, fue multado hoy aquí 1.200 dólares por introducir marihuana a Inglaterra.

El actor de 44 años llegó al Tribunal en una limosina Bentley color marrón, pero su abogado pidió plazo para conseguir el dinero de la multa.

"No debe creerse que por que el señor Curtis es un destacado actor internacional ha de tener siempre suficiente dinero disponible". Dijo el abogado ante el Tribunal. "Igual que cualquier otro miembro de los del cine tiene pagar impuestos enormes que pueden causarle problemas financieros".

El tribunal concedió a Curtis una semana de plazo para conseguir el dinero.

La multa impuesta a Curtis es la mitad de la que otro tribunal británico fijó en febrero a otra luminaria del cine, el director italiano Michelangelo Antonioni, por el mismo cargo. La pena máxima es de 10 años de cárcel o multa de 2.400 dólares, pero los jueces británicos no suelen ser muy rígidos en los casos de marihuana.

Curtis fue registrado y detenido a su llegada al aeropuerto de Londres ayer junto con su esposa procedentes de Nueva York, para hacer una serie de televisión con Roger Moore, astro de "El Santo".

Curtis firmó recientemente contrato por 12 millones de

dólares para el programa.

Luego de haber sido acusado de posesión de una cantidad no revelada de marihuana, Curtis fue dejado en libertad bajo fianza.

Los periódicos publicaron en sus primeras páginas la noticia de su detención y destacaron que Curtis efectuó el año pasado una campaña contra el cigarrillo.

"Un día no me sentía tan bien como debiera" dijo alguna vez a un periodista. "Esto ocurrió un domingo. Al lunes siguiente dejé de fumar".

Realizó una campaña contra el tabaco entre sus colegas formó una organización denominada fumadores anónimos e hizo comerciales contra el cigarrillo por la televisión.



NUEVA YORK, Abril, (AP). — Chiang Ching-Kuo, Vice Premier de la República China llega al Hotel Pierre en Nueva York, ayer viernes, poco después de que se informó que le habían disparado cuando llegaba al Hotel Plaza para un almuerzo en su honor. (Wirephoto AP, exclusiva para LA PRENSA LIBRE).

# Desbaratada fuerza invasora según anuncia hoy La Habana

MIAMI, 27 (AP). Radio Habana anunció hoy que Cuba ha desbaratado una fuerza invasora de trece hombres, y que todos los integrantes han sido muertos o capturados diez días después de su desembarco.

La emisora oficial del Gobierno de Fidel Castro no indicó el número de los guerrilleros muertos o prisioneros, pero dijo que "ni uno solo escapó y todas las armas, las balas y el equipo fue confiscado".

Ninguno de los dirigentes del grupo militante de exiliados anticastristas con sede en Miami que la semana pasada declaró haber enviado una fuerza invasora a Cuba, pudo ser localizado para pedir un comentario del anuncio de Radio Habana.

Castro anunció inicialmente el 19 de este mes que había desembarcado en Cuba un grupo invasor en un comunicado con su firma —lo cual es poco acostumbrado— el Primer Ministro dijo que el grupo estaba integrado por mercenarios que llegaron a

Cuba de Estados Unidos, armados por el "ejército yanqui".

Alfa 66 declaró que los guerrilleros eran cubanos que ronen a su país a liberar su patria del comunismo.

Los guerrilleros desembarcaron el 17 cerca de Baracoa en la provincia de Oriente, en el extremo oriental de Cuba, según informó Radio Habana. Las transmisiones captadas en Miami informaron desde entonces sobre una serie de combates que redujeron el grupo a sólo cuatro hombres. Dos de estos fueron capturados el viernes y dos más fueron apresados ayer.

Las fuerzas de Castro no sufrieron bajas, dijo la transmisión.

"El grupo entero de quince mercenarios ha sido puesto fuera de combate en unos pocos días a pesar del terreno escarpado y solitario," dijo la emisora. "Cualquier mercenario que intente invadir nuestra tierra correrá el mismo riesgo".

En su declaración inicial

Castro dijo que cuatro de sus soldados habían muerto en la operación y dos resultaron heridos.

# "Papá Doc" ostenta sólida posición luego de más de doce conspiraciones

PUERTO PRINCIPE, Haití, 27 (AP). — El Presidente haitiano Francois Duvalier parecía tener dominada hoy la situación después de la revuelta de fin de semana por rebeldes de la guardia costanera que fracasaron en estimular una sublevación en tierra.

Pero los rebeldes se encontraban en camino a Puerto Rico con la mitad de la pequeña marina de guerra del Presidente, en busca de asilo político en los Estados Unidos después de haberse reabastecido de alimentos en la base naval norteamericana en Guantánamo, Cuba.

"Me parece que es sólida la posición del Presidente Duvalier", dijo a los periodistas el embajador de los Estados Unidos, Clinton E. Knox.

"Papá Doc" Duvalier, que ha sobrevivido a más de una docena de conspiraciones durante su régimen de trece años, proclamó que la situación estaba "completamente controlada" y dijo que los rebeldes serán juzgados "cuando sean capturados".

Knox dijo que no hubo levantamiento popular ni pánico cuando el barco insignia del servicio de guardacostas "Jean Dessalines" y nos más de los siete pequeños buques se la marina haitiana comenzaron a cañonear Puerto Príncipe en la mañana del sábado.

El fuego esporádico, apuntado al palacio presidencial, pasó por encima de la embajada de los Estados Unidos y averió una panadería próxima a la residencia de Duvalier, que siempre está fuertemente custodiada. Dos haitianos resultaron lesionados levemente por los cañonazos, y según se informó, fueron las únicas víctimas del ataque.

Los vuelos comerciales y las

comunicaciones telefónicas fueron interrumpidas por el gobierno temporalmente, pero con esta excepción la vida siguió su curso en esta empobrecida nación del Caribe.

Aparatos P-51 de la fuerza aérea haitiana patrullaron los barcos rebeldes el viernes. Las embarcaciones salieron del Puerto el sábado en dirección a Cuba, se dice que con 250 hombres a bordo.

El Departamento de Estado de los Estados Unidos anunció en la madrugada de hoy que los tres barcos llegaron a la base de Guantánamo cerca del mediodía del domingo y recibieron alimentos agua y atención médica que les fueron proporcionados.

"Tenemos entendido que el Comandante del grupo, Coronel Octave Cayard, piensa pedir asilo político para él y sus hombres", dijo el vocero del Departamento de Estado, Warren McGruder.

No explicó por qué pidieron los haitianos atención médica.

Dos escampavías del servicio guardacostas de Estados Unidos iban a escoltar a los tres barcos hasta la estación naval norteamericana Roosevelt Roads Puerto Rico.

# \$ 250 mil pagados en rescate de guatemalteco secuestrado

GUATEMALA, 27 (AP). — Un acaudalado hombre de negocios guatemalteco, Rudy Weissenburg Martínez, fue puesto en libertad ayer por sus secuestradores, quienes habían reclamado un rescate de 250.000 dólares, reveló un portavoz del ejército.

Los familiares de la víctima se negaron a formular declaraciones, pero varios fueron vistos cuando visitaban bancos locales en la localidad de Coatepeque, donde Weissenburg fue dejado en libertad, y se supone que habían reunido el dinero del rescate.

Weissenburg, propietario de plantaciones de café, una fábrica textil y una firma exportadora, fue capturado el jueves por un grupo de hombres que aparentemente eran revolucionarios izquierdistas.

Coatepeque está a unos 48 kilómetros de la frontera con México.



PUERTO PRINCIPE, HAITI 27. Tom Watkins de Miami señala una bala de calibre 50 disparada contra un cargamento de pilotes de concreto a bordo de un lanchón que era remolcado por el remolcador "Denise" de Miami. El

remolcador fue detenido y abordado por guardacostas rebeldes haitianos contrarios al gobierno del Presidente Francois Duvalier de Haití. (Wirephoto AP, exclusiva de LA PRENSA LIBRE).

## Rusia lanzó hoy ocho satélites no tripulados

MOSCU, 27 (AP)—La Unión Soviética anunció hoy el lanzamiento de ocho satélites no tripulados con un sólo cohete portador y se considera que se trata del mayor día para múltiple que se haya formado por los rusos en el programa Cosmos.

El anuncio oficial no indicó el propósito del disparo espacial múltiple.

Los satélites, numerados Cosmos 336 343, fueron arrojados al espacio el sábado y, según los soviéticos, están equipados "con aparatos científicos destinados a la investigación espacial."

"El equipo a bordo de los satélites está funcionando con normalidad", dijo el anuncio.

No se indicó si se dará más adelante nueva información

ampliada sobre los experimentos. Normalmente los anuncios en el programa Cosmos se hacen sólo en los términos más generales y no se revela ningún detalle del funcionamiento de los satélites.

El disparo soviético ocurrió al día siguiente de que China Comunista colocó el satélite en órbita oval con opogeo de 2.384 kilómetros y perigeo de 439, en ángulo de 68.5 grados en relación con Ecuador.

Algunos lanzamientos soviéticos Cosmos han llevado dos satélites al mismo tiempo. Este es el primero que comprende de ocho.

El último disparo eleva a 15 el número de satélites Cosmos sin tripulación lanzados este mes por los soviéticos, lo cual es también un record.

## Lentamente avanzan escrutinios de las elecciones colombianas

BOGOTA, 27 (AP). — Los más lentos y discutidos escrutinios de elecciones presidenciales en Colombia continuarán hoy en su segunda etapa de recuento que podría durar 285 días si no se salvan los escollos legalistas salidos de la oposición cuando se considera vir virtual presidente a Misael Pastrana Borrero, candidato oficial del Frente Nacional.

En las primeras doce horas del recuento solo se revisó un bajo porcentaje de los casi cuatro millones de votos depositados en las urnas hace nueve días cuando se efectuaron los más reñidos comicios presidenciales de que se tenga conocimiento en la historia de esta nación.

Los escrutinios a nivel municipal preceden a los de nivel departamental (o estatal) programados para el próximo domingo cuando por tercera vez se contarán los votos para elegir Presidente. Los dos recuentos tienen por fin establecer claramente las votaciones para concejos municipales y para asambleas departamentales.

Los recuentos se adelantan bajo una severa custodia militar y la atenta mirada de los dos principales candidatos presidenciales quienes se han proclamado presidentes elegidos de esta rica nación cafetalera.

Los primeros escrutinios di-

ron a Pastrana una ventaja de 66.000 votos sobre el general retirado Rojas Pinilla, lo que equivale a un estrecho margen de aproximadamente dos votos más en cada una de las urnas colocadas en este país de 21 millones de habitantes.

El ex-dictador Rojas Pinilla, quien gobernó a Colombia con mano de hierro entre 1953 y 1957, se declaró Presidente Electo a las pocas horas de iniciado el domingo pasado el primer escrutinio que en un principio le dio una ventaja con los informes recibidos de las ciudades.

Pastrana Borrero, a quien le correspondía el último período de gobierno del Frente Nacional, se consideró presidente "elegido, pero no electo" del lunes pasado cuando comenzaron a llegar los resultados electorales del interior que lo colocaron adelante.

Belisario Betancur y Evaristo Sourdís, los otros dos aspi-

rantes al próximo período presidencial de cuatro años, aceptaron rápidamente la derrota.

Pero el recuento de votos iniciado ayer, que apenas se considerara un paso en el muy lento proceso electoral, podría acelerarse con la eliminación de los procedimientos legales arguidos por la oposición con un aparente interés de demorar los escrutinios.

"A este paso terminaremos el recuento en todo el país en otros 285 días", informó un funcionario de la Registraduría Nacional del Estado Civil

Los testigos de Rojas Pinilla pidieron que se cumpliera estrictamente la disposición que requiere la cuenta y lectura de cada uno de los votos. La labor se hace engorrosa debido a que en esos comicios también se eligieron concejales municipales, diputados a las asambleas departamentales y a la Cámara, lo mismo que senadores.

## Jacqueline preocupada por el matrimonio de una hijastra

ATENAS, 27 (AP). — La Sra. Jacqueline Onassis viajó ayer apresuradamente a los Estados Unidos, según se dijo para ocuparse de asuntos relacionados con el compromiso matrimonial de su hijastra Christina con Peter Goulandris.

Goulandris, miembro de una acaudalada familia de navieros, y Christina, de 18 años, han sido vinculados románticamente desde hace dos años.

Los periódicos de Atenas dicen que la Sra. Onassis, esposa del multimillonario Aristoteles Onassis, "sacrificó" las celebraciones de Pascua ortodoxa con su esposo en un esfuerzo para solucionar una presunta rencilla que amenazaría el compromiso.

Christina es hija del primer

matrimonio de Onassis con la que es ahora duquesa de Blandford.

Se informó que la joven pareja está en Nueva York. Su compromiso iba a ser anunciado ayer en Scorpios, la Isla privada de Onassis en el Mar Jónico.

## Sobrevive a 4 balazos, porrazos y ladrillazos

METZ, Francia, 27 (AP). Alcanzado cuatro veces en la cabeza y dos en los brazos por balas de calibre 22, golpeado con una cachiporra y con un ladrillo, el taxista Charles Matz, de 37 años, tuvo aún energía para aferrarse al volante y ofrecer a la policía una descripción de su agresor.

Más tarde los médicos que extrajeron los proyectiles dijeron que Matz salvó la vida gracias a "una sólida constitución"

## Rusia ignora satélite que lanzó China

MOSCU, 27 (AP). Los órganos noticiosos soviéticos controlados por el Gobierno virtualmente ignoraron el primer satélite terrestre de China Comunista, pero los rusos expresaron intenso interés y sorpresa.

"Todos hablan sobre el particular," dijo un moscovita. "Aquí nos han dicho que China se encuentra en caos político y económico, que la revolución cultural ha detenido la tecnología —y ahora envían al espacio un Sputnik."

"No es el satélite lo que nos preocupa. Es el cohete que lo lanzó. Ahora están lanzando Sputniks al cielo. Dentro de cinco años estarán lanzando cohetes atómicos contra Moscú."

**ANTONIO JIMENEZ**  
 AGENTE INSTITUTO NACIONAL DE SEGUROS  
 ESQUINA SUR DE LA DOLOROSA  
 TODA CLASE DE SEGUROS  
 TEL. 22-7674

## SEÑOR GANADERO! SEÑOR AVICULTOR!

### Produzca más leche, más carne, más huevos.

### Produzca más y mejor calidad

Con los alimentos que le ofrece la Planta de Nutrición Animal del Consejo Nacional de Producción, dirigida por el técnico en nutrición animal, Dr. Hernán Fonseca Zamora, quien tiene a su cuidado la preparación de fórmulas debidamente balanceadas para un mejoramiento efectivo en sus hatos de carne, de leche o en sus granjas.

### FORMULAS BALANCEADAS QUE LE OFRECE EL CONSEJO NACIONAL DE PRODUCCION:

#### Alimentos para ganado Vacuno y Caballar:

Iniciador de terneros y potrillos  
 Desarrollo de Terneras  
 Vacas lecheras de alta producción  
 Vacas lecheras de baja producción  
 Vacas secas  
 Caballos de Silla  
 Suplemento para terneros y vacas paridas.

#### Alimentos para Ganado de Engorde:

Semolina de arroz con miel, úrea y minerales  
 Afrecho de arroz con miel, úrea y minerales  
 Afrecho de trigo con miel, úrea y minerales.

#### Alimentos para Cerdos:

Preiniciador de Cerdos  
 Iniciador de Cerdos  
 Crecimiento y Desarrollo de Cerdos  
 Engorde de Cerdos.

#### Alimentos para Aves:

Iniciador de aves  
 Crecimiento y Desarrollo de Aves  
 Ponedoras  
 Pollos de Engorde  
 Pollos de Engorde Fór. Exp.



LONDRES 27 (AP). "Fuera de Trinidad" fue el lema coreado por un grupo de ciudadanos de las Indias Occidentales que desfilaron ayer des

le Hayde Park hasta cerca de la embajada de Estados Unidos en Grosvenor Square. (Wirephoto AP, exclusiva de LA PRENSA LIBRE).

## CONCURSO DE "GEOGRAFIA Y ORTOGRAFIA"

(Ejercicio con errores ortográficos que deben reproducir correctamente los estudiantes de Segunda Enseñanza).

### REPUBLICA DOMINICANA

Superficie: 48.441 Km<sup>2</sup>. - Población: 3.889.000. - Capital: Santo Domingo. - Moneda: Peso. - Idioma: Español. - Fecha de la Independencia: 27 de febrero de 1844. - Heroe nacional: Juan Pablo Duarte. Arbol nacional: Caoba.

La Republica Dominicana, descubierta por Cristobal Colon en 1492, es una de las naciones mas modernas del caribe. Fue la cuna de la civilización de la América Latina y el punto de partida de exploradores, conquistadores y colonizadores a principios del siglo XV.

**GEOGRAFIA:** La república Dominicana ocupa la parte oriental de la isla que Colón llamó la Española situada al centro de las Antillas mayores. Cuatro ramales de montañas casi paralelas, cubiertas por espesa vegetación, atravesaban el país de este a oeste. La mayor de estas, la Cordillera Central, divide a la república en dos partes, iguales. El Pico Duarte, el más alto (3.108 metros) en las Indias Occidentales, se encuentra en esta cordillera. Al norte está la Cordillera Septentrional y al sur la Sierra Neiba y la Sierra de Bahoruco, famosa esta última por haber sido el escenario de una importante rebelión de los indios contra España.

El valle del Cibao, situado entre las cordilleras Central y Septentrional, es el más grande e importante. El Valle de la Bega Real, llamado el "Jardín de las Antillas", es el granero de la isla donde se cultivan frutas, hortalizas y la caña de azúcar, donde, además, sus verdes sabanas ofrecen excelente pasto para el ganado. Las principales ciudades están situadas sobre la costa sur, en la sección oriental, muy húmeda, abarca grandes bosques y sabanas. Pequeñas islas adyacentes se encuentran cerca de la costa. Santo Domingo, capital de la República Dominicana, fue fundada en 1496 por Bartolomé, hermano de Cristóbal Colón. Su Catedral, la más antigua de América, contiene los restos del Descubridor. El antiguo castillo de Diego Colón, llamado el Alcázar de Colón, se destaca a lo alto de una colina que da frente al mar.

NOMBRE DEL ESTUDIANTE .....

AÑO ..... COLEGIO .....

Nota: Recortar y enviar con su trabajo al Apdo. 10166 - OEA - San José.

#### Se otorgarán los siguientes PREMIOS:

CINCO PRIMEROS — CINCO SEGUNDOS — CINCO TERCEROS — CINCO CUARTOS — Y CINCO QUINTOS correspondientes a I — II — III — IV y V Años. Cada uno consiste en un lote de libros seleccionados, obsequio de las Embajadas de América, Instituto del Libro Español, Editorial EDICE, La Casa del Buen Lector y Editorial González Porto S. A. Una grabadora NATIONAL Modelo RQ401 AutoReverse para corriente y batería como PREMIO ESPECIAL obsequio de Matsushita Electric de Costa Rica que se sorteará entre los 25 estudiantes ganadores del CONCURSO.

El acto de entrega de PREMIOS se efectuará en un Programa Especial de Televisión en espacio cedido, gentilmente por el Ministerio de Educación Pública, el día y la hora que oportunamente se avisará.

## Jefe de policía de Somalia fue arrestado por intentar golpe

NAIROBI, Kenya, 27 (AP). — El jefe de policía de Somalia fue arrestado por intentar derrocar el régimen revolucionario gobernante, dijo hoy la radio de Mogadiscio.

La transmisión, captada aquí, añadió que el jefe de policía, Mayor General Jama Ali Khorshel, era jefe de un "complot imperialista", y será juzgado

por alta traición.

Khorshel es también vicepresidente del Consejo Supremo Revolucionario de 25 hombres de Somalia, que tomó el poder el 21 de octubre pasado.

El golpe de Estado ocurrió dentro de las 24 horas siguientes a los funerales del asesinado presidente Abdirshid Ali Shermirke.

## Romper barreras a sus productos en E. U. busca hoy Latinoamérica

WASHINGTON, 27 (AP). — Las naciones de América Latina inician hoy aquí la tercera ronda de sus negociaciones para reducir o eventualmente eliminar los obstáculos que encuentran sus exportaciones en el mercado de los Estados Unidos.

La Comisión Especial (CEES) creada en noviembre pasado como foro para el análisis permanente de los asuntos que afectan el comercio y el desarrollo del hemisferio

sesionará por espacio de cinco días.

Se sabe autorizadamente que la América Latina presentará una lista de 800 productos a los que considera que se les han levantado barreras arancelarias y no arancelarias.

La lista va desde elementos básicos, como petróleo, hasta productos elaborados, como textiles.

Las posibilidades de un acuerdo de fondo parecen ser mínimas.

## Enfermedades causadas por hongos serio problema de salud pública

WASHINGTON D.C. (OPS). Más de 60 científicos procedentes de ocho países latinoamericanos, los Estados Unidos de América, Francia y Yugoslavia celebraron del 24 al 26 de febrero, en esta capital, un simposio relativo a las micosis, grupo de enfermedades causadas por los hongos.

El Simposio Internacional sobre las Micosis se reunió en la Sede de la Organización Panamericana de la Salud, entidad que patrocinó el evento.

Entre los países latinoamericanos participantes se contaron: Argentina, Brasil, Colombia, Costa Rica, Guatemala, México, Uruguay y Venezuela. Aunque reconocidas como problema mundial, muchas de las micosis han sido estudiadas tan escasamente que virtualmente se ignora su incidencia.

No obstante, en el Simposio de la OPS quedó reflejado el reconocimiento creciente de las micosis como serio problema de salud pública.

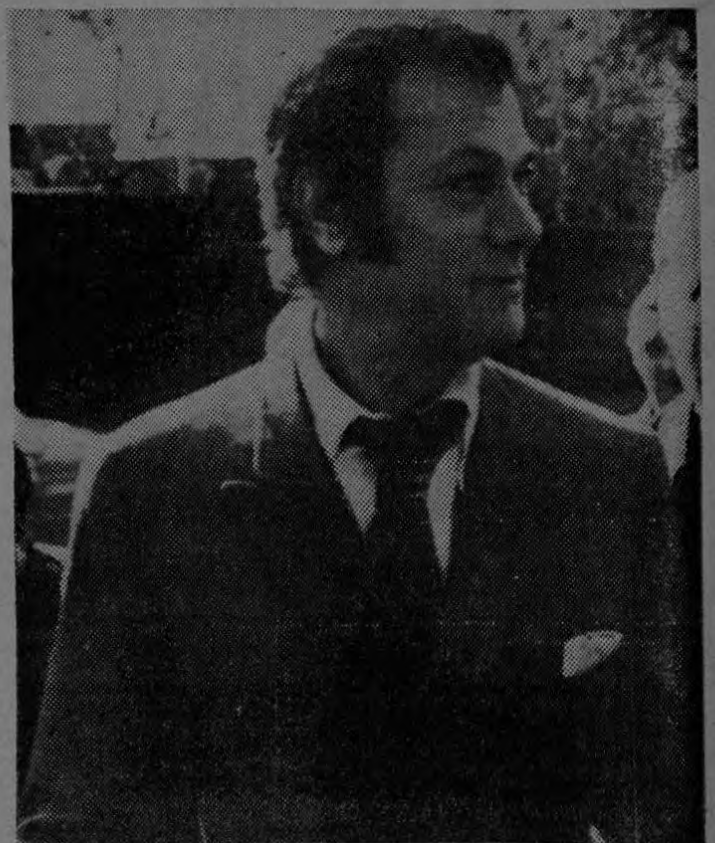
En total, se presentaron más de 30 trabajos, que cubrieron puntos tales como los relativos a las micosis como problema de salud pública a

los progresos alcanzados en materia de diagnóstico, al tratamiento, al adiestramiento y a las necesidades futuras de investigación.

Entre las enfermedades más comunes causadas por los hongos se encuentran las que infectan principalmente la superficie de la piel. Son las micosis cutáneas, como la tiña del cuero cabelludo, uñas, cuerpo y pies, siendo esta última mejor conocida por la denominación de "pie de atleta".

No obstante, otras formas se introducen en la piel, ya sea superficialmente, como ocurre en el caso de las formas subcutáneas, o más profundamente, como en las formas sistémicas.

Algunas variedades de la enfermedad son leves, como la esporotricosis, que es la forma más prevalente en América Latina. Sin embargo, hay micosis que han llegado a producir la muerte, como en el caso de la criptococosis, causada por un microorganismo existente en el terreno, que se contamina con excrementos de ave, en particular los de paloma.



INGLATERRA, 27 (AP). El actor norteamericano Tony Curtis se declaró culpable esta mañana ante un Tribunal aquí de poseer marihuana en el momento de su llegada anoche al aeropuerto de Londres procedente de Nueva York. Fue multado en 50 libras (120 dólares). (Wirephoto AP, exclusiva de L.P.L.).



27 (AP). Lord Linley, izquierda, de 8 años, hijo de la Princesa Margarita de Inglaterra, al fondo, fue puesto bajo la custodia de Scotland Yard luego de la advertencia hecha por un informador de que existe un complot para secuestrar al niño. A la derecha de esta foto, tomada en enero de este año, aparece Lady Sarah, de 5 años, hija de la Princesa Margarita. (Wirephoto AP, exclusiva de L. P. L.).

## Lord Chalfont vendrá al país

LONDRES, 27 (AP). Tres enviados diplomáticos latinoamericanos —Manuel Escalante Durán, Encargado de Negocios de Costa Rica, Marcel Uibert Portocarrero, Embajador de Nicaragua y Antonio González de León, Encargado de Negocios de México— visitarán hoy la oficina del exterior para ultimar detalles acerca de la visita del Ministro de Estado Lord Chalfont a sus países.

Fuentes dijeron que Chalfont se propone salir en mayo rumbo a Costa Rica, como Embajador Especial de la Reina Isabel II a la toma de posesión del Presidente José Figueres.

La Oficina del Exterior ha de confirmar oficialmente aún la visita, pero diplomáticos latinoamericanos dijeron que Chalfont va a Nicaragua para conversaciones de carácter general, y a México para explorar nuevas posibilidades de aumentar el comercio.

## Demostrada una vez más la necesidad de desarme

NACIONES UNIDAS, 27 (AP). El Secretario General de las Naciones Unidas U Thant comentó hoy que el lanzamiento de un satélite por parte de China Comunista "demuestra una vez más la necesidad de la participación de todas las potencias nucleares en negociaciones de desarme".

La declaración fue emitida por intermedio de un vocero de las Naciones Unidas. Thant añadió que el lanzamiento "no era inesperado."

Progreso Industrial  
es  
Progreso Nacional

## Auge industrial salvadoreño se detiene

LONDRES, 27 (AP). El "Financial Times" dice hoy que el rápido crecimiento industrial de El Salvador está deteniéndose.

En un suplemento especial de tres páginas dedicado a la economía en la república centroamericana, el corresponsal de ese diario en América Latina, Hugh O'Shaughnessey, dice:

"La crisis del Mercado Común Centroamericano y las hostilidades con Honduras no solamente han afectado gravemente las posibilidades de exportación de El Salvador, sino que también ha llevado de regreso al país unos 75.000 refugiados de guerra, quienes han inundado el mercado laboral y afectado seriamente los recursos del gobierno.

"La crisis regional podría, no obstante, producir un resultado positivo, si obliga a los sal-

vadoreños, como parece estar haciéndolo, a aprovechar las condiciones económicas y sociales de su país".

O'Shaughnessey, quien menciona la actividad comercial de El Salvador en los últimos diez años, dice que el país transfor-

mó un déficit de 429 000 dólares en 1960 en un superávit de 20 millones de dólares anuales, pero el mercado se ha saturado y ya estaba estancándose cuando se iniciaron las hostilidades con Honduras el año pasado, agrega.

## DETENIDOS EN INTENTO DE MANIFESTACION SEPARATISTA

BILBAO, ESPAÑA, 27 (AP). Veintidós personas permanecían detenidas hoy tras un intento de manifestación separatista vasca realizado ayer en el pueblo cercano de Guernica, según se informó.

Fuentes locales dijeron que unas 300 personas, en su mayoría jóvenes, trataron de efectuar una manifestación, pe-

ro la policía las dispersó con sus batones.

Las fuentes agregaron que la manifestación fue en respuesta a una serie de panfletos del Movimiento Separatista vasco, distribuidos con motivo del aniversario del bombardeo de Guernica por la fuerza aérea de Franco, el 26 de abril de 1937, en la guerra civil española.

# GANADEROS... AGRICULTORES...

OFRECEMOS LOS MEJORES ALAMBRES GALVANIZADOS DE PUAS PARA CERCAS

## "MAGON"

Calidad y rendimiento comprendidos en esta marca que ha servido y sigue sirviendo las necesidades del país.

Sus órdenes al

**Almacén Miguel A. González & Cía. Ltda.**

Apartado 78 — Teléfono 21-81-11.

NOTA: En cada orden, exija el emblema de nuestro alambre.

Progreso industrial, es progreso nacional

## EL CENTRO DE ESTUDIOS DE BACHILLERATO POR MADUREZ

Al encontrarse celebrando su decimoseptimo aniversario de fundación, se complace en anunciar que

# ABRE MATRICULA

para

## CURSOS POR CORRESPONDENCIA

Estudie en su propia casa con nuestro eficaz, nuevo y exclusivo sistema por correspondencia.

Av. 5ª, Calles 3ª y 5ª, N° 343  
Detrás de Uribe y Pagés

Teléfono  
22-69-03

Apartado  
1466

17 años de experiencia... su mejor garantía.

## Grandes preparativos para el Baile Junior

Recibimos la visita de dos lindas candidatas al Reinado Junior: Mayra Ulloa Campos, Madrina de la Cámara Junior de San José y Vilma Charpentier, Madrina de la Cámara Junior de Puriscal.

Ellas vinieron a invitarnos al Baile de Elección y Coronación de la Reina Nacional que se llevará a cabo el sábado 2 de mayo a las 9 de la noche, en el Club Los Angeles, con el Conjunto Rítmico Los Ticos.

Este acto social ha sido organizado por la Federación Nacional de Cámaras Junior de Costa Rica y figuran como candidatas las siguientes damitas:

Señorita Silvia Carvajal Castro, Cámara Junior de San Carlos.

Señorita Samaria Benavides, Cámara Junior Metropolitana.

Señorita Virginia Palma, Cámara Junior de Santo Domingo.

Señorita Dixie Lorena Naranjo Sandí, Cámara Junior de Desamparados.

Señorita Virginia Salazar, Cámara Junior de Turrialba.

Señorita María de los Angeles Chacón, Cámara Junior de Cartago.

Señorita Vilma Charpentier, Cámara Junior de Puriscal.

Señorita Mayra Ulloa Campos, Cámara Junior de San José y

Señorita Cámara Junior de Grecia.

Para realzar esta celebración previo al baile se realizará un desfile por la Avenida Central, de todas las candidatas, a fin de que reciban el homenaje del público.

La Srta. Mayra Ulloa Campos es también candidata a la elección de la representante al concurso La Perla del Pacífico, que se efectuará en Guayaquil, Ecuador en el mes de mayo.



Dos lindas Novias de Cámaras Junior y encantadoras candidatas al Reinado, cuya suerte se decidirá en el próximo baile del 2 de mayo, son Mayra Ulloa y Vilma Charpentier.

Hablemos un poco de las vitas... Vilma es profesora de primaria y sigue un curso de psico-Pedagogía y Artesanía. Mayra, por su parte, es estudiante del American Business Academy y Vicepresidenta de Relaciones Públicas de

la Cámara Junior de San José.

LA PRENSA LIBRE se complace en rendirles el tributo de su admiración y simpatía, con los mejores votos por muchas satisfacciones en los actos a realizarse.

## El primer año de María de la Paz

Adorna con su fotografía nuestra Página Social la linda María de la Paz Andrade Cueto, con motivo de haber cumplido su primer año de vida.

María de la Paz es hija de don Hugo Andrade R., distinguido funcionario del Departamento de Relaciones Públicas de la Caja Costarricense de Seguro Social y de su gentil esposa, doña Cristina Cueto de Andrade.

LA PRENSA LIBRE hace llegar a la preciosa cumpleañera sus mejores deseos por una vida próspera y feliz, en unión de sus padres.

María de la Paz Andrade Cueto



## Lunes Literario

### Algunas obras de la Separata de poesía de Artes y Letras

Por Inés Trejos de Steffen

Nos referimos en la columna del 13 de abril a la importante labor realizada por Artes y Letras, al publicar una Separata de Poesía.

Hemos hallado en ella nombres viejos y nombres nuevos. Nuevos, no tanto por la vida poética que tienen, sino por la juventud que se nota en su escuela y en su expresión. Hay autores que ya han pasado el umbral de la consagración y que mantienen su momento fecundo; Jorge Charpentier, Jorge Debravo (que aunque fallecido no pierde actualidad), Alfonso Ulloa Zamora, Arturo Montero Vega.

También están imponiéndose con su poesía de profundidad y forma Carlos Rafael Duverrán, Marco Retana, Rodrigo Quirós, German Salas, Gerardo César Hurtado. Entre los poetas que ya han visto mucha de su producción publicada en revistas y libros y que cooperan en esta Separata están Emma Gamboa, Manuel Segura Méndez, Salvador Jiménez y Victoria Garrón de Doryam. Y entre las sorpresas que nos depara esta publicación hay tres poesías de autor anónimo —nos aventuráramos a decir que del mismo autor— de una belleza y una expresión dignas de un nombre. Son "La luna de María", "Una página en blanco", "Los barcos no se van" y otra sin título.

Dice Jorge Debravo en "Estériles":

"Modelar carne de hijo es tarea sencilla,  
Modelar carne de idea es como hacer estatuas  
móviles, pensadoras, humanamente humanas".

Y Jorge Charpentier en una poesía de su libro inédito "Los insomnios":

"En la voz un aroma,  
resina casi, eucalipto apenas,  
un resto de corteza en la mañana,  
un ondulante y melancólico amor de cuerpo entero".

más adelante:

"Yo sé que no vienes detrás de la promesa,  
Te confundo por eso con entusiasmos breves,  
y no sé si llegaste, si te di validez,  
si te dañé crisálida o te inventé belleza".

Y Carlos Rafael Duverrán; en su "Ascenso":

"La colina asciende con lentitud  
hacia el bosque dormido,  
casi con indolencia,  
como suben los pobres la cuesta, con esfuerzo,  
jadeantes, hermosamente empapados de sudor".

Marco Retana y Rodrigo Quirós son dos poetas que saben usar los sentimientos humanos, lo vital con gran sentido de la belleza. Dice el primero en "Las pequeñas cosas":

"Anoche te he soñado.  
Llegué hasta tus cabellos con la conciencia  
de que estábamos lejos,  
de que ya, los olores vividos  
no eran más que un reflejo:  
eran un pozo de luz  
perdido en los caminos".

y el segundo escribe:

"Pero también se trata de largas noches, caminadas  
en medio de ocasiones y lámparas,  
noches que pertenecen a los grillos y a Dios;  
nunca al asombro mío caminando,  
nunca a los ojos míos ardiendo en el trasfondo..."

Repetimos: Hay mucho y muy bueno en esta Separata de Artes y Letras. Conocer a los jóvenes poetas por una parte. Recrear los pensamientos de los ya consagrados y saber que en Costa Rica la poesía no es una labor exclusiva para un reducido grupo de románticos solitarios, sino que hay una fuerza viva que está constantemente en ebullición, produciendo, creando, dando expresión, belleza y forma a las ideas. Si sólo fuera por eso, la labor de la Dirección de Artes y Letras al publicar esta Separata sería encomiable, pero hay algo más y es, la proyección de la poesía al medio. ¡Y eso es muy importante!

ALEJANDRA BERTA

SRTA. PATRICIA PEREZ C.

La simpática amiguita Alejandra Berta Montoya Calderón celebrará mañana la llegada de sus nueve años.

Estará mañana celebrando su cumpleaños la gentil damita Patricia Pérez Coies, hija de don Rodolfo Pérez y doña Mara Coles de Pérez.

Hasta Limón, donde reside, LA PRENSA LIBRE le hace llegar su más cariñoso saludo.

LA PRENSA LIBRE le hace llegar sus mejores votos de dicha para el futuro.

### Sra. Nuria Ubach de Kazanas

Rodeada de cálidas manifestaciones de simpatía de parte de todos los suyos celebra en esta fecha la llegada de un año más de vida la gentil señora Nuria Ubach de Kazanas.

LA PRENSA LIBRE le envía sus mejores felicitaciones.

### Aniversario luctuoso

Ayer se celebró otro aniversario luctuoso de la recordada dama Zoila Hidalgo de Barquero, distinguida dama vinculada con las mejores familias de nuestra sociedad.

Ayer se efectuaron en su recuerdo actos piadosos a los que asistieron sus numerosas amistades y familiares.

LA PRENSA LIBRE renueva su pesar a la familia doliente.

#### SRA. MARIA DE LOS ANGELES LASCAREZ DE RODRIGUEZ

Hasta Cartago, donde reside, LA PRENSA LIBRE le hace llegar su mejor saludo de felicitación a la gentil dama María de los Angeles Lascarez de Rodríguez, con motivo de celebrar la grata fecha de su cumpleaños.

#### Srta. Ana Victoria Mena Zúñiga

La encantadora damita Ana Victoria Mena Zúñiga estará mañana celebrando la llegada de un año más de vida; rodeada del cariño de todos los suyos.

Hasta Escazú, donde reside, LA PRENSA LIBRE le hace llegar su más cariñoso saludo de felicitación.

#### MILENA POZUELO PICASSO

La encantadora niñita Milena Pozuelo Picasso, hija de don Enrique Pozuelo y doña María Pía Picasso de Pozuelo, celebra mañana la fecha de su cumpleaños, por lo que le enviamos nuestro más cariñoso saludo.

#### SRTA. MARIA VIRTUDES RIVERA O.

Muy congratulada estará mañana, con motivo de celebrar su cumpleaños la gentil señorita María Virtudes Rivera Ortiz.

LA PRENSA LIBRE le envía sus mejores deseos de ventura.



SR. GERARDO SANCHEZ ARIAS

#### En recuerdo de Gerardo Sánchez Arias

El 20 de abril falleció, llenando de consternación a sus familiares y amistades, don Gerardo Sánchez Arias.

Fue un hombre trabajador, hermanable, leal a sus amistades que lo estimaban en todo su justo valor, por lo que sus funerales fueron muy concurridos. Sus honras religiosas se hicieron en la Iglesia de los Angeles y luego fue llevado su cuerpo al Cementerio de Obreros, donde descansa.

Mañana martes, al cumplirse los nueve días de su partida, se efectuará una Misa en la Iglesia de Los Angeles, en San José, a las 7 a. m.

Reiteramos nuestro pesar a su madre, Adelaida Arias de Sánchez, a sus hermanos, Daniel Sánchez y Sra., Guillermo Chaves y Sra., Alberto Lewis y Sra., Enrique Sánchez y Sra. sobrinos y demás familia.

#### SRTA. EMILIA MARIA SIBAJA CH.

La gentil señorita Emilia María Sibaja Chacón recuerda en esta fecha su natalicio rodeada del cariño de todos los suyos.

LA PRENSA LIBRE le envía un afectuoso saludo.

#### SRTA. REBECA CASTRO SIBAJA

La gentil damita Rebeca Castro Sibaja celebra en esta fecha su natalicio, rodeada de cálidas manifestaciones de simpatía.

LA PRENSA LIBRE hace votos por su felicidad.

#### FERNANDO MARIO BORRASE MOLINA

El joven Fernando Mario Borrásé Molina celebra hoy la fecha de su natalicio.

LA PRENSA LIBRE lo saluda muy atentamente en unión de sus padres don Fernando Borrásé y su gentil señora Roxana M. de Borrásé.

### Misa de Novenario

Con motivo de cumplirse los nueve días del sentido fallecimiento de doña Trina Chacón vda. de Cortés hoy lunes a las 7:30 de la noche en la Iglesia de las Animas, se oficiará una Misa en su recuerdo.

Hacemos llegar nuevamente nuestra condolencia a sus hijos Francisco y Emilce de Cortés, Edgar y Zoraida de Cortés Guillermo y María Luisa de Vargas, Edwin y Xinia de Castro, Harry y Flory de Finger, Roberto y Miriam vima de Cortés, nietos, sobrinos y demás familiares.



SRA. TRINA CHACON Vda. DE CORTES

#### Sra. Flora Cristina Echeverría de Urbina

La gentil dama Flora Cristina Echeverría de Urbina, está celebrando su cumpleaños rodeada del cariño de todos los suyos. LA PRENSA LIBRE le desea toda clase de felicidades.

# NOVEDADES

EN LA TIENDA DE ARTICULOS DE CALIDAD

## DUBL - LIN

(Lino inarrugable 100% lavable)

## PONGELLA

Seda natural italiana

NUEVO SURTIDO DE

## LAMINADOS

60" de ancho



LA TIENDA DE ARTICULOS DE CALIDAD

AVENIDA CENTRAL  
TEL. 21-68-83





Sra. Ana Mercedes Ramos de Pijuan

## Bodas de cobre en el hogar Pijuan-Ramos

Celebran en esta fecha sus Bodas de Cobre siete años de feliz vida matrimonial los estimados esposos Ing. Raúl Pijuan Bazet y su gentil señora Ana Mercedes Ramos de Pijuan.

Por tal motivo LA PRENSA LIBRE les hace llegar hasta Montevideo Uruguay lugar de su residencia los mejores votos de dicha para el futuro.

### REUNION DE LA CONFEDERACION DE SEÑORAS DE LA CARIDAD DE CENTROAMERICA Y PANAMA

Para los días del 4 al 7 de mayo se llevará a cabo en esta ciudad la Reunión de Confederaciones de las Señoras de la Caridad de San Vicente de Centroamérica y Panamá.

Mucho éxito les deseamos en estos preparativos.

### REMATE DE GANADO EN BARRIO EL MOLINO, TEJAR

Para terminar el Templo en honor de San Juan Bosco en el Barrio El Molino, carretera al Tejar, se está preparando para el próximo 23 de mayo un remate de ganado.

Para cualquier informe. Tel: 51.08-76 o al apartado 156. Colegio Santo Domingo Savio. Colegio Salesiano. Barrio El Molino. Carretera El Tejar.

### Sra. Doris Montealegre de Jiménez

Muy congratulada se encuentra en esta fecha la gentil dama Doris Montealegre de Jiménez con motivo de celebrar su cumpleaños.

LA PRENSA LIBRE formula sinceros votos por su dicha.

### GRAN FERIA EN EL COLEGIO PATRIARCA SAN JOSE EN SAN RAMON

Para los días 30 de abril y 1, 2 y 3 de mayo se ha organizado una gran feria en el Colegio Patriarca San José, en la ciudad de San Ramón.

#### PROGRAMA

##### Jueves 30 de abril

Se inaugura la Feria con el Gran Baile de los Claveles, con el Conjunto LOS STROLLERS, de 8 a 12 p.m. en la cancha del Colegio, organizado por el 4º Año.

Asista con toda su familia para que se divierta en gran de.

##### Viernes 1º de Mayo

A las 2 p.m.—Dos partidos de basketbol, con equipo feme-

nino del Instituto Superior vs. Colegio Patriarca San José.

A las 2:30 p.m.—Equipo masculino La Normal vs. Egresados, en la cancha del Colegio Patriarca San José.

Diversiones a granel para chicos y grandes!!

##### Sábado 2 de mayo

Continúa la Feria, con grandes eventos para todos.

A las 1 p.m.—Gran bautizo de muñecas.

##### Domingo 3 de mayo

A las 11 a.m.—Partido de baloncesto entre los poderosos equipos del Colegio Patriarca San José vs. Liceo José Martí de Puntarenas.

### GRUPO DE CONVERSACION DEL WOMEN'S CLUB

Mañana martes en la residencia de la señora Frances Pannabaker, en los Apartamentos Las Américas N° 3C será la reunión del Grupo de conversación del Women's Club. Se ruega puntual asistencia.

### Profesor Uladislao Gámez Solano

En el Ateneo Puntarenense dialogará con los educadores puntarenenses y los comités Pro Universidad del Pacífico y Pro Colegio Profesional en Puntarenas sobre el tema:

"Problemas educacionales en Puntarenas"

La actividad se llevará a cabo en el salón del Seguro Social a las 6 p.m. mañana martes 28 de abril.

## AVISO

### La Compañía FIDE LIMITADA,

empresa debidamente inscrita en la Sección Mercantil del Registro Público, que está amparada a los beneficios de la Ley de Protección y Desarrollo Industrial N° 2426 de 3 de setiembre de 1959, por medio del contrato N° 109/64 para la elaboración de productos farmacéuticos para uso humano y animal; en escrito presentado a las 15 horas y 30 minutos el 14 de abril de 1970, solicita de conformidad con el Transitorio Primero del Convenio Centroamericano de Incentivos Fiscales al Desarrollo Industrial, equiparación en beneficios y plazos con los que disfruta en la República de Guatemala la firma LAPROFA S. A. y en la República de Costa Rica, la firma PFIZER S. A.

Cualquier persona con interés legítimo puede objetar la solicitud y oponerse dentro de los 30 días naturales siguientes a la última publicación de este aviso.

El expediente N° IF-191/70 puede ser consultado en esta Dirección.

DIRECCION GENERAL DE INDUSTRIAS, 21 de abril de 1970.

CARLOS YGLESIAS W.  
Director General

## UNIVERSIDAD DE COSTA RICA

### FACULTAD DE MEDICINA

### EXAMENES DE INCORPORACION PARA MEDICOS GRADUADOS EN EL EXTRANJERO.

Se avisa a los interesados que hubieren completado hasta el 4 de mayo de 1970, los requisitos en el Departamento de Registro de esta Universidad, que durante los días lunes 11 y martes 12 de mayo se realizarán los exámenes de incorporación, a las 7:00 de la mañana en el Auditorio del segundo piso del edificio central de la Facultad de Medicina, Ciudad Universitaria "Rodrigo Facio".

A los que aprobaron el examen escrito, de acuerdo con el Reglamento de Incorporación, se les avisará oportunamente sobre la organización y fecha de las pruebas prácticas.

NOTA IMPORTANTE: A fin de incluirles en actas, se ruega a las personas que tuvieren pendientes pruebas de Incorporación y desearan presentarse en esta Convocatoria, reportarse con anticipación en la Secretaría de la Facultad de Medicina, teléfono 25-55-55 extensión 243. Todos los candidatos deberán presentar documentos de identificación al inicio de cada sesión de exámenes.

## TRADICIONAL BAILE DE LA CRUZ DE MAYO

SABADO 2 DE MAYO

## CASA ESPAÑA

CON EL SENSACIONAL PIANO "ELECTRONICO" DE LA ORQUESTA CASTILLO

maestro de ceremonias a cargo del declamador español

"JOAQUIN BLANCO"

Gran desfile de peinados con trajes típicos de España; entre los sets bailables se presentarán "shows" de declamación, poesías de García Lorca - Solos de guitarra y concursos florales. Entradas a la venta Almacén Los Palacios - Casa España.

Cortesía de EL ESCORIAL donde se brinda la mejor atención y el Plato del Día tiene precio especial.



Sra. Juanita Madrigal de Cedeño

**GRUPO DE TEJIDO DEL WOMEN'S CLUB**

El próximo jueves a las 2 de la tarde tendrá lugar la reunión del Grupo de tejido del Women's Club, en la residencia de la señora Betty Dahlstrom, en la carretera a Santa Ana, 200 varas al Oeste de la Fábrica Paco.

Se ruega puntual asistencia.

**ANA CRISTINA ZAMORA P.**

La simpática amigueta Ana Cristina Zamora Palavicini celebra hoy la llegada de sus once años, por tal motivo LA PRENSA LIBRE le envía su más cariñoso saludo.

**Primer Aniversario Luctuoso**



**SR. VICTOR GUZMAN GARBANZO**

Mañana, 28 de abril a las 9 a.m. en el Sagrario de la Catedral Metropolitana se oficiará una Misa de Primer Aniversario en memoria de quien su vida fue don Víctor Manuel Guzmán Garbanzo.

Don Víctor Guzmán fue un hombre trabajador y había de tacado en el campo de la ebanistería, en lo cual se especializó. Al morir, el 29 de abril de 1969, dejó un vacío imposible de llenar.

La familia Guzmán Cascante en este triste aniversario invita a sus deudos y amistades a la misa que se realizará mañana.

LA PRENSA LIBRE reitera su condolencia a los familiares de don Víctor Manuel Guzmán Garbanzo, en esta hora del recuerdo.

**Aniversario de bodas en el hogar López - Escarré**

Treinta y un años de feliz vida matrimonial celebran mañana los distinguidos esposos don Gerardo López Varela y su gentil señora Pepita Escarré de López; por tal motivo LA PRENSA LIBRE hace llegar los mejores votos por la felicidad de este hogar.

**Gran Bingo Bailable en el Tennis Club**

A beneficio de los niños pobres de San Pedro Claver de Pavas, está organizando un gran Bingo Bailable en el Tennis Club, el próximo 5 de junio.

Habrán 8 grandes premios que se avisarán oportunamente. Asista y coopere con la Casa de Amparo de Niños San Pedro Claver.

**Sra. Marcela Zeer de Filloy**

Muy congratulada está hoy la gentil dama Marcela Zeer de Filloy con motivo de celebrar la grata fecha de su cumpleaños. LA PRENSA LIBRE le hace llegar sus parabienes en unión de su esposo e hijos.

**Sra. Flory Lizano de Barrenechea**

Hasta la residencia de la gentil dama Flory de Barrenechea hacemos llegar nuestra más cordial enhorabuena con motivo de celebrar hoy la grata fecha de su cumpleaños rodeada del cariño de todos los suyos.

**Bodas de algodón en el hogar Cedeño-Madrigal**

Dos años de felicidad matrimonial conmemoran con sus Bodas de Algodón los estimados esposos don Edgar Cedeño Meneses y nuestra compañera de labores Juanita Madrigal de Cedeño.

Por tal motivo LA PRENSA LIBRE se complace en saludarlos con los mejores deseos de felicidad para el futuro.

**SOR ANA ISABEL SOTELA MUÑOZ**

Nuestra cordial felicitación a Sor Ana Isabel Sotela Muñoz que celebra en esta fecha su natalicio.

**OSCAR GERARDO SERAVALLI O.**

El joven Oscar Gerardo Seravalli Otárola estará mañana celebrando su natalicio.

LA PRENSA LIBRE lo saluda cordialmente.

**COMBATA**

la gripe y el resfriado

CON:

**THRIZ!**



THRIZ! la cápsula que actúa por 12 HORAS

D.	L.	M.	M.	J.	V.	S.
1	2	3	4			
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

**LUNES**

*Cariño:  
No olvides, hoy lunes,  
llamar a  
Raval Dry Cleaning  
para que recoja la  
ropa sucia. Sus te-  
léfonos son: 21-21-23  
24 y 25. Besos Miguel*

**HOTEL IRAZU**

Km. 3 Autopista al Coco

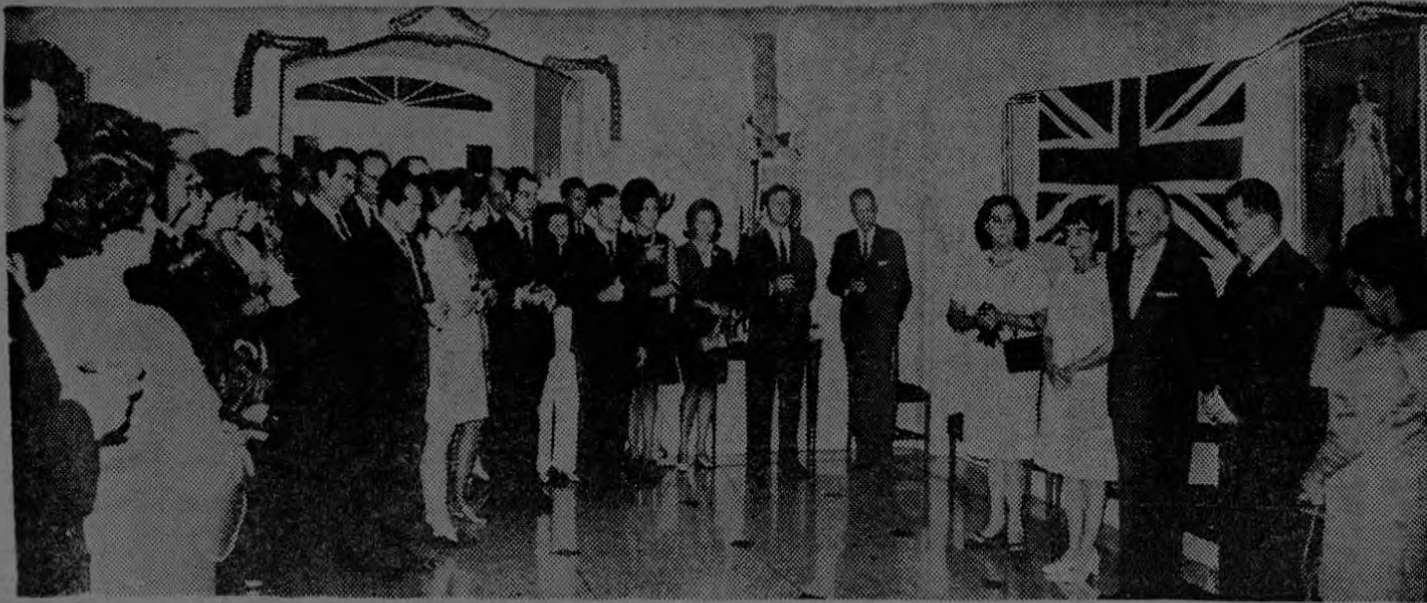
Teléfono 21-03-27

Con microbús de cortesía cada hora al centro de la ciudad.

Hospédese con nosotros una vez y seguirá siendo nuestro cliente.

*Piscina, restaurante, bar, caballos, aire puro y tranquilidad.*





## Aniversario del natalicio de la Reina Isabel II de Inglaterra

Ante una numerosa concurrencia, el Ministro Lara Bustamante pronunció unas palabras relacionadas con la fecha tan especial: el natalicio de la Reina Isabel II de Inglaterra, por lo cual el Embajador de Inglaterra y su esposa, doña Helen de Hurrell ofrecieron en su residencia una brillante recepción.

Aquí, durante la fiesta. Frente al retrato de la Rei-

na Isabel de Inglaterra vemos a la Prof. Claudia Cascañe de Rojas, Exembajadora de Costa Rica ante Inglaterra, la Sra. Helen de Hurrell, Lic. Fernando Lara Bustamante, Ministro de Relaciones Exteriores, el Embajador Jan Murray Hurrell y la Sra. Ofelia Calvo de Lara.

### TRADICIONAL BAILE DE LA CRUZ DE MAYO

El próximo 2 de mayo en la Casa de España tendrá lugar el tradicional Baile de la Cruz de Mayo.

Dados los preparativos que existen para este evento no dudamos será una noche de gran gala para nuestra juventud.

### HUMBERTO E. PAZOS ODIÓ

El joven Humberto E. Pazos Odió está hoy recordando su natalicio. Por tal motivo le hacemos llegar un cordial saludo, haciéndolo extensivo a sus padres don Ernesto Pazos y doña Gilda Odió de Pazos.

### Sra. Milena Fallas de Jiménez

La gentil dama Milena Fallas de Jiménez, esposa del Dr. Guido Jiménez celebra hoy la grata fecha de su cumpleaños, rodeada del cariño de sus amistades.

LA PRENSA LIBRE hace votos por su dicha.

## GRAN BAZAR "LA CASA"

### ACTA SORTEOS

La suscrita Secretaria de la Agencia Judicial Sanitaria y Municipal de San José, hace constar: que a las 9 horas del veintisiete de abril de mil novecientos setenta, procedió a verificar el sorteo de los clubes de mercaderías de la firma comercial GRAN BAZAR LA CASA GIL resultando favorecidas las acciones que se indican:

Serie La Casa 75-5 — Sorteo N° 44 — Favorecido N° 122  
Pertenece a: Lidilia Cruz de Saborío

Serie La Casa 76-5 — Sorteo N° 34 — Favorecido N° 28  
Pertenece a: Diana Esquivel de González

Serie La Casa 77-5 — Sorteo N° 25 — Favorecido N° 16  
Pertenece a: Hilda Aguilar de Ocampo

Serie La Casa 78-5 — Sorteo N° 10 — Favorecido N° 166  
Pertenece a: Dita Hernández de Maroto

En formación Serie "La Casa N° 80-5"

## VILLANUEVA S. R., LTDA.

CARTAGO — Avenida del Comercio

Máquinas de coser, bicicletas, cocinas eléctricas, instrumentos musicales, toda clase de muebles, etc.

Socios favorecidos el día domingo 26 de abril, 1970

Número favorecido 6-94 — Número guía 028

Serie Diana - Sorteo 8 - Rafael Angel Navarro Navarro. Corralillo.

Serie Cádiz - Sorteo 34 - Israel Núñez Aguilar. Cartago

Serie Barcelona - Sorteo 50 - Oldemar Monge Pereira. El Guarco.



Formación SERIE EMMA

### VENTA DE CACHIVACHES EN EL WOMEN'S CLUB

El próximo 15 de mayo será la gran venta de cachivaches del Women's Club, que tendrá lugar en el Salón de la Iglesia del Buen Pastor, frente a la antigua Escuela Vitalia Madrigal.

Las personas que deseen ayudar enviando sus donativos, pueden avisar a:

Sabana: Lorraine Potter, Tel. 21-87-56

Moravia: Harriet McCrudden, Tel. 25-35-09

Sabanilla: Isabel Bejarano, Tel. 25-34-30

Los Yoses: Bonnie Austen, Tel. 25-44-66

Barrio Escalante: Emily Santellan, Tel. 25-17-70

Escazú: Josephine Degener, Tel. 29-01-66

González Lahmann: Lucille Stransky, Tel. 21-74-54

### GRUPO DE COSTURA DEL WOMEN'S CLUB

Todos los jueves a las 9 de la mañana en la residencia de la señora Gisela Wondt se llevará a cabo la reunión del Grupo de Costura del Women's Club.

Se ruega puntual asistencia.

## En memoria del Lic. don Rómulo Tovar López

La fecunda vigilancia de don Joaquín García Monge, lo lleva a divulgar el pensamiento universal, el continental y el de la pequeña e inmediata Costa Rica.

Así, el número treinta y cuatro de la Colección Ariel, en 1913, se dedica a páginas de Rómulo Tovar. Dice Roberto Brenes Mesén en el prólogo: "Con larín de bronce anuncio al pensador. Es joven, pero es su mente poderosa. Es tuda y piensa. Ama la filosofía. El ensayo es su forma literaria. Ninguna otra es tan amplia porque en ella caben todas..." Ese tomo inicial se titula "Hércules y los pastores y otros artículos".

Hasta llegar al año veinte: "De variado sentir" "En el taller del platero". "De Atenas y de la Filosofía" aparecen en la misma colección las breves y densas páginas de don Rómulo, de este don Rómulo que hoy nos deja tan lejos de la Patria, tan lejos de las gentes, de su tierra que no supieron acercarse a él.

Epocas aquellas, en cuanto a ediciones, del "Canto de las Horas" y las "Voces del Angelus", de Brenes Mesén. De "La Mala Sombra", del propio don Joaquín. De "Los Cuentos de mi Tía Panchita" y "Las coccinelas del Rosal", de Octavio Jiménez. Ya no ve

mos por nuestras calles más que a este último, cuyas finas páginas, poéticas y filosóficas, también nos deleitaron hondamente desde nuestra adolescencia.

Libritos —en diminutivo de cariño— que no deben desaparecer de los estantes nuestros. Que encierran gajadura y nutricos elementos y que testimonian como ya en tal momento, la austera reflexión y el meditar poético informaban a jóvenes que lo han sido hasta el fin en la única real y consistente juventud de la acción, el aprendizaje perenne y la fe sin claudicaciones.

No osamos decir lo fúnebre an

te la tumba de don Rómulo Tovar. Con el rubor de una Patria que lo olvidó injustamente pidamos que se lean y editen nuevamente sus páginas aludidas, sus ensayos poemáticos; cuanto quede disperso de su pluma.

Que se justiprecie en el recuerdo al periodista, al profesor de Letras, al catedrático de Derecho, al Maestro, al ser humano de claro talento y altas virtudes, cuyo calor y cuya luz generosa inculcaron inquietudes y creencias mejores en quienes tuvimos el privilegio, en horas precarias, de su honrosa cercanía.

Juan M. Sánchez Barrantes

### Sra. Grace Willis de Trejos

La distinguida dama Grace Willis de Trejos estará mañana celebrando su cumpleaños, rodeada del cariño de todos los suyos, por tal motivo LA PRENSA LIBRE hace llegar hasta su residencia los mejores votos por su felicidad.

Sí amigos...  
Otra vez nos volveremos a encontrar!



## La receta del día

### Pescado en salsa de tomate

Pescado

sal y pimienta  
ajo, cebolla, perejil, pimienta mantequilla.

Se colocan en el fondo de un pirex pedacitos de mantequilla sobre los que se vierte la salsa de tomate preparada y bien condimentada, y los olores que se deseen. Una vez así dispuesto se colocan las tajadas de pescado, alineados, se cubre con cebolla, perejil y ajo bien picado, se colocan pedacitos de mantequilla sobre esto, otra capa de salsa de tomate y se mete al horno por espacio de una hora.

Se sirve bien caliente.

# Veinte años atrás... LA PRENSA LIBRE informó:

## Nacionales

### BANCO CENTRAL ACOGE SUGERENCIAS DE LA CÁMARA DE COMERCIO

Completo entendimiento hubo hoy entre personeros de la Cámara de Comercio y el Banco Central. Como se trataba de cuestiones de detalle sobre la aplicación de la ley de divisas, se convino en que se dejarán para otra oportunidad las discusiones de fondo de la misma ley que la Cámara ha apuntado al estudiar ésta a fondo, por esta razón no asistieron ni el Secretario ni el Presidente de la Cámara a la reunión de hoy.

Se aclararon todos los puntos que se plantearon por parte de la comisión de la Cámara, y el Banco admitió que eran buenas las observaciones, tomando nota para simplificar todo lo relacionado con formularios y otras disposiciones que hablan venido entorpeciendo el trabajo del comercio. Inmediatamente se dispuso variar una serie de puntos que contiene la papeletería puesta a trabajar para que el Comercio no tenga tantas molestias, y de común acuerdo trabajarán el Banco y la Cámara en un afán de sacarle la mayor ventaja a la ley de divisas, antes de establecer diferencias y peleas innecesarias.

### SILENCIO ORDENA DIRECTOR DE DETECTIVES

Consigna en silencio en la Dirección de Detectives en cuanto al caso de Tabarcia. A causa de una publicación aparecida en no de los matutinos de hoy, el Director ha girado instrucciones para que sus subalternos no hagan ni el menor comentario acerca del asunto referido so pena de ser fuertemente sancionados.

El Juez Segundo Penal, Lic. Sanabria se apersonó en el proceso. Seguirá la instrucción que se ha encontrado en una etapa crítica, dadas las capturas realizadas y la situación legal del suceso. Para mayor éxito, decretó el secreto del sumario.

### CAMPO DE ATERRIZAJE EN ALAJUELA SERA MILITAR...

La Municipalidad de San José se opondrá abiertamente a que se suprima el servicio internacional de aviones de La Sabana. Ocho de los diez municipios acuerpan la tesis de que la Corporación está en capacidad de financiar la ampliación del actual campo y de sostener con estudios técnicos responsables que el sitio en donde está ahora es bueno para el aterrizaje de grandes aviones.

Si se insiste por parte del gobierno o de otras entidades ajenas al mismo, en el sentido de que sólo en Alajuela debe construirse tal campo, siempre la Municipalidad hará el suyo y que decidan las empresas de aviación en qué lugar les conviene más aterrizar; porque de lo que hay convencimiento en los señores municipios es que lo de Alajuela será un campo de orden militar en el futuro.

## Internacionales

### REARME Y LEY DE MOVILIZACION GENERAL

El almirante Forrest P. Sherman declaró hoy ante la Comisión de Fuerzas Armadas de la Cámara de Representantes que los Estados Unidos deben prepararse para aumentar los gastos para la defensa. Actualmente esos gastos llegan a los 14 mil millones de dólares. El Presidente de la Comisión referida aboga porque debe prorrogarse a dos años la Ley de Servicio Militar Obligatorio y al mismo tiempo irse preparando la ley de movilización general para aplicar sus disposiciones en el momento necesario. Los partidarios de realizar economías han modificado su opinión en vista de las actitudes de Rusia durante la guerra fría.

### ESTADO DE SITIO PARA EL PARLAMENTO DE AUSTRALIA

El parlamento australiano en estado de sitio mientras legisla para proscribir el comunismo. La Cámara Legislativa de Canberra fue puesta hoy bajo una nutrida protección policiaca como precaución contra cualquier demostración roja, al ser presentado el proyecto de ley que proscribiera el Partido Comunista. La trascendental medida impediría a los rojos desempeñar cargos públicos y puede llevar a declarar ilegales a ciertos sindicatos en la industria vital de la defensa y seguridad de Australia.

### 19.000 MILLONES DE LIBRAS HA GASTADO EL GOBIERNO LABORISTA

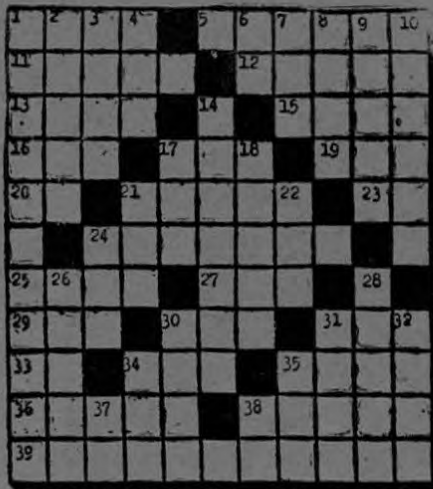
Winston Churchill exigió hoy prontas elecciones generales para quebrar el impasse político en Gran Bretaña y poner fin a lo que él llamó "el grave y aciago reinado" de un gobierno socialista despilfarrador, que ha costado al país el respeto del mundo. No debemos, dijo en un pasaje de su discurso, permitir que los derechos del Parlamento sean abrogados por temor a otro llamamiento del pueblo.

La confianza del pueblo británico es nuestra fe y no transcurrirá mucho tiempo para que esa fe sea definitivamente confirmada. El gobierno habla de aumentar los impuestos y más de 19 mil millones de libras esterlinas han sido gastadas por socialistas en sus cinco años de derroche.

### \$ 3.000.000.00 ANUALES PODRIA INVERTIR EE. UU. EN CENTROAMERICA

Hasta 3 millones de dólares podría invertir el Gobierno de los Estados Unidos en la Carretera Interamericana en el tramo que falta, siempre que el Secretario de Estado determine que los países de Centro América no se encuentran en situación económica capaz de hacer frente a los gastos que tal obra demanda. El saldo de \$ 5 millones solo podrá ser gastado si los países contribuyen en una proporción por lo menos de la tercera parte de los gastos en que incurren conjuntamente el Gobierno americano y cada Gobierno interesado. Se establece así que cada país deberá aportar la suma de \$ 2.5 millones para la referida obra.

# Crucigrama



## HORIZONTALES

- 1—Rey de Israel, que casó con Jezabel
- 5—Poeta latino, sobrino de Séneca el Filósofo (39.65)
- 11—Ciudad de Francia (Lot y Garona)
- 12—Carcajada, demostración de alegría (plural)
- 13—Conjunto de tres personas o cosas
- 15—Tratamiento dado antiguamente a los soberanos franceses
- 16—Muy distraído
- 17—Dios de los mahometanos
- 19—Tercer hijo de Adán y Eva
- 20—Iniciales del presidente argentino de 1874 a 1880
- 21—Capital de partido de la Feia. de Sevilla, España
- 23—Forma reflexiva del pronombre personal de tercera persona
- 24—Filósofo griego, discípulo de Sócrates
- 25—Prenda de abrigo o adorno para la cabeza
- 27—Nombre de una cadena de montañas en Misia (Asia Menor)
- 29—Bisonte de Europa, hoy casi extinguido
- 30—Una dos o más cosas con ligaduras o nudos
- 31—Arbol leguminoso de Venezuela
- 33—Vocablo que, repetido, se usa para arrullar a los niños
- 34—Agua de mar agitada por el viento
- 35—Parte del avión (plural)
- 36—Planta aristolochiácea de flores rojas
- 38—Antigua capital del imperio otomano en la Anatolia
- 39—Adulador

## VERTICALES:

- 1—Fuera de lo natural, contrario a ello
- 2—Pelo grueso y duro de la cola y crines de las caballerías
- 3—Pertenece a la raza que impera en Europa
- 4—Nombre de los maderos atravesados entre ambos lados del buque, para sostener las cubiertas
- 6—Antigua ciudad de Caidea, cu de Abraham
- 7—Prefijo latino que significa: de este lado de acá:
- 8—Ciudad de Italia, provincia de Perusa
- 9—(Sir George Strong) Marino inglés explorador de las regiones árticas
- 10—Naturales de Osetia (territorio ruso)
- 14—Mariposilla que ataca a los cereales
- 17—De esta manera
- 18—Hace un nudo sobre algo
- 21—Argentinismo por tonto, lelo
- 22—Guacamayo, ave trepadora
- 24—Repetición del sonido reflejado por un cuerpo duro
- 26—Volcán de Costa Rica
- 28—Casualidad, caso fortuito
- 30—Ala de ave sin plumas
- 31—Masa de nieve que rueda de los montes a los valles
- 32—Atreverse
- 4—Metal precioso
- 5—Trabaja la tierra haciendo surcos
- 37—Carta de la baraja
- 38—Onomatopeya del balido de la oveja

# PRONOSTICOS DEL RITMOVIASTRAL



A cargo de la Profesora  
**Malkut de la Fuente**  
Quiróloga, Astrologa y Rítmovialista  
Solicite su dirección al  
**TELEFONO 21-92-98**  
o al apartado 2503.  
**PARA MAÑANA**

**aries**  
21-ii/20-iv  
 Favorable. Buen momento para el comienzo de toda actividad, ahora puede ser efectivo todo lo que antes fue negativo. Desfavorable. Mucha calma en los asuntos del amor, para que no malogre lo bueno que está llegando.

**tauro**  
21-ii/20-v  
 Favorable. Sol el planeta benéfico le cobija y ayuda al alcance de cosas que antes le han sido muy difíciles. Desfavorable. La salud deberá cuidarla, sobre todo la dieta.

**geminis**  
21-v/21-vi  
 Favorable. Buen día para cambios efectivos, el Sol ayuda al alcance de positividad en lo que se emprenda. Desfavorable. No preste sus dineros, al contrario deberá retenerlos, para días que vienen de carestía.

**cancer**  
22-vi/22-vii  
 Favorable. Puede confiar sus problemas con la seguridad de que alcanzará la ayuda que tanto necesita. Desfavorable. Cuidado con poner atención a los que tratan de persuadirle; puede incurrir en gran error.

**leo**  
23-vii/22-viii  
 Favorable. Si espera respuesta en vías de ayuda económica, es muy posible que la reciba a su favor. Desfavorable. Ande con cuidado sin poner atención a los que tratan de distraerle; le pueden dar sorpresa desagradable.

**virgo**  
23-viii/22-ix  
 Favorable. Para quienes tengan algún trabajo o labor que exponer, es hoy un excelente día; el Sol ayuda. Desfavorable. Procure no expansionar sus sentimientos, de hacerlo, le defraudarán.

**libra**  
23-ix/22-x  
 Favorable. El Sol en fase positiva ayuda a la realización de sus planes, solo que es menester mucha actividad. Desfavorable. Evite confiarse demasiado de los que le rodean, para que no tenga sorpresas desagradables.

**escorpio**  
23-x/22-xi  
 Favorable. Cambio repentino en sus asuntos le prometen nuevos horizontes en los que logrará asegurar su estabilización. Desfavorable. Controle sus emociones e impulsos, le sentará muy bien, asimismo se aborrazará molestias.

**sagitario**  
23-xi/21-xii  
 Favorable. Buena fase del Sol, que le ayudará a orientar su plan definitivamente con gran éxito. Desfavorable. Es importante que eviten las imposiciones, sobre todo ante sus superiores.

**capricornio**  
22-xii/20-i  
 Favorable. Aunque las cosas no aparentan ser muy halagadoras; puede estar seguro que saldrá mejor de lo que espere. Desfavorable. Absténgase de exponer la salud con excesos.

**acuario**  
21-i/19-ii  
 Favorable. Sol el planeta divino le ayuda y puede suceder que se sucedan cambios magníficos en el plano amoroso. Desfavorable. Eviste el mal trato hacia sus empleados principalmente; de lo contrario tendrá conflicto.

**piscis**  
20-ii/20-iii  
 Favorable. Es el tiempo para que dé a conocer a cualquiera sus planes, proyectos o labores. El le cobija positivamente. Desfavorable. Cuide la dieta y la salud, cualquier síntoma debe atenderse de inmediato.



Con el guardameta Didier Gutiérrez ya vencido, este disparo de la delantera del Deportivo México sería fácilmente neutralizado por el raclmo de jugadores que se encontraban cuidándole las espaldas. Foto Córdoba.

## DEP. MEXICO MERECE EL GANE FRENTE A PUNTARENAS

### Score

Deportivo México 1  
Puntarenas F. C. 0

### Affreccions:

Deportivo México: Gutiérrez, Quirós, Cavallini, Jarret, Núñez, Jiménez, Alfaro, Ovaris, Salas, Hernández y Chaverri.  
Puntarenas F. C.: Gutiérrez, Salas, Moraga, Espinoza; Terceño, J. Morales, Cabrales, M. Morales; Mendoza; Mena, Martínez. Jugaron también por cambios Bosques y Contreras.

### El gol del game

El gol del triunfo para Deportivo México vino a los 34 minutos del segundo tiempo por Salas en jugada de mucho coraje.

### Árbitro

Dirigió la contienda el colegiado Alfonso Segura, quien tuvo una muy buena labor, bien secundado por sus compañeros en las líneas.

### EL ENCUENTRO

En el Estadio de Alajuela se efectuó este encuentro, figurando como equipo casa el Deportivo México.

Sin poner en entredicho ni por un momento el triunfo del Deportivo México, que fue para nosotros de lo más merecido, diremos que el Puntarenas de ayer en nada se pareció al Puntarenas de las jornadas últimas, ya que a los jugadores se les vio emplearse con mucho desganó, como si no les importaran los puntos, como si no les interesara continuar manteniéndose en el primer lugar como líderes absolutos, cosa muy distinta de como sucedían las cosas en la parte de enfrente, en donde observamos a un Deportivo México con muchos deseos de triunfo, de hacer las cosas bien, empleándose muy a fondo, lo que se notó desde el inicio de la contienda, pero los aficionados neutrales y los mismos seguidores de los puntarenenses, esperaban una reacción de los porteños, la que sí se produjo, pero ya cuando faltaban si acaso 5 mi-

nutos para terminar el choque y ya cuando el score se encontraba a favor del Deportivo México, que entonces se cerró para mantener la ventaja, logrando 2 puntos muy valiosos.

Por lo que dejamos anteriormente dicho, puede suponerse que el partido no tuvo toda la emotividad que se esperaba y que se hubiera producido de haber jugado Puntarenas como lo sabe hacer, cuando lo quiere hacer, salvando un tanto el espectáculo las sensacionales tapadas de los guardametas Juan por los ganadores y Didier por los perdedores, ambos de apellido Gutiérrez, cuya labor en verdad merece destacarse por magnífica.

Así es que esto es todo lo que podríamos decir de este partido, cuyo trámite fue discreto, obteniendo el triunfo el Deportivo México, repetimos que merecidamente, pues por lo menos fue el que mostró mayor empuje, más decisión, más voluntad y más cariño por defender los colores de su Club, ya que por el otro lado, poco de esto se vio.

## San Rafael y Paraíso ganaron y Puriscal empató con Gimnástica

Por el Campeonato de fútbol de la segunda división, ayer se efectuaron los tres partidos señalados para la fecha, cuyos resultados fueron los siguientes:

En el Estadio de Heredia se enfrentaron San Rafael y La Libertad, triunfando los rafaelesños por 3 a 2. Libertad terminó el primer tiempo con ventaja de 2-0.

En el Estadio de Cartago se enfrentaron Paraíso y Limón, encuentro que ganaron los paraiseños por 2-1, luego de un primer tiempo que había finalizado sin anotaciones.

En el Estadio de Puriscal se enfrentaron Puriscal y Gimnástica, partido muy reñido que terminó con score igualado a uno, ambos goles anotados en el segundo tiempo.

Con su empate, Gimnástica pasa a compartir el primer lugar con el Rohrmoser con 6 puntos; en el segundo lugar también empatados pero a 5 puntos, La Libertad y Paraíso. Luego vienen con 4 puntos Limón, San Carlos, Puriscal y San Rafael y de último Orión que no lleva puntos.

## Selección B de Bulgaria empató con la de Brasil

SAO PAULO, 27 (AP). La Selección "B" de Bulgaria contuvo hoy al equipo nacional, favorito para la Copa Mundial, el empate sin goles en partido de exhibición que sirvió para comprobar que los brasileños no han logrado desarrollar juego de equipo.

El juego señaló el retorno del as ofensivo Tostao, quien se desempeñó bien en el primer tiempo. Tostao sufrió una lesión ocular hace varios meses, y aunque parece haberse repuesto bien de la operación subsecuente, no ha alcanzado

aún su mejor forma. "El Rey Pelé", quien reemplazó a Tostao en el segundo tiempo, intentó desesperadamente coordinar una ofensiva para abrir el marcador contra el joven equipo búlgaro, pero no consiguió que fructificaran sus esfuerzos.

Este fue el penúltimo juego de exhibición de la selección nacional antes de partir hacia México.

Solo tres de los que jugaron por Bulgaria hoy pertenecen a la selección de ese país para la Copa Mundial.

## Perú jugará un match de despedida mañana en Lima

LIMA, 27 (AP). Perú jugará mañana contra Internacional de Porto Alegre, como despedida del público local a partir para México a jugar en el torneo mundial de fútbol.

La Selección Nacional irá a México vía Los Angeles, California, como premio por su clasificación. El 5 o el 6 de mayo seguirán viaje a México. Les corresponde jugar en la ciudad de León, en la serie con Alemania Occidental, Bulgaria y Marruecos.

El partido se jugará en el estadio de la ciudad de Lima, como despedida del público local a partir para México a jugar en el torneo mundial de fútbol.

## La Selección Mexicana empató con la B de Rumania a un gol

TOLUCA, MEXICO, 27 (AP). La selección mexicana de fútbol que a partir del 31 de mayo habrá de enfrentarse a los mejores equipos del mundo, empató ayer 1-1 con el equipo "B" de Rumania, dejando ver

que dista mucho aún de tener un cuadro definido y capaz.

El juego transcurrió entre ineficaces pases laterales y hacia atrás de los mexicanos y los balonazos largos y sin dirección de los rumanos.

En los primeros quince minutos de juego los mexicanos tuvieron momentos brillantes, como en el primer partido jugado por ambos cuadros en la ciudad de León y fue ganado por México 3-2.

Sin embargo el partido decayó poco después en un monótono ir y venir de la bola sin ningún resultado positivo.

A los 25 minutos de juego, el mediocampista mexicano, Alberto Onofre, el mejor jugador en el terreno, se corrió por el extremo izquierdo y prácticamente caminando burló a tres defensas rumanos para batir al portero Gornea y el primer tiempo terminó favoreciendo a México 1-0.

## Pesas

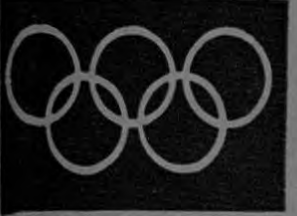
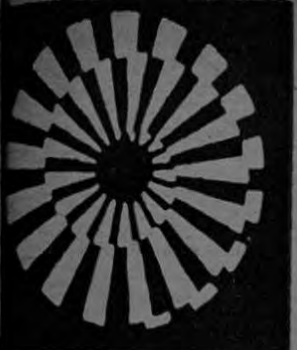
MOSCU, 27 (AP). El pesista soviético Vasily Alexeyev estableció una marca en la categoría superpesado en fuerza al levantar 216 kilogramos durante los campeonatos soviéticos de levantamiento de pesas en Vilnius, capital de Lituania.

La anterior marca de 215 kilogramos había sido establecida hace pocas semanas por el belga Serge Reding.



Con el score a su favor, los del Deportivo México se cuidaron muy bien de no permitir muchas libertades a sus oponentes cuando buscaban desesperadamente la igualdad en la pizarra.

Aquí vemos al portero Juan Gutiérrez quedándose con una pelota que se había enviado centrada hacia su territorio. Foto Córdoba.



# Munich 72

**Fellows of FIMS in Munich**  
 MUNICH (Olympia Press). El tema general de la reunión de los Fellows of FIMS en primavera será la preparación de los Juegos Olímpicos de Munich 1972. La "Internacional" de los médicos deportivos se reunirá en Munich, la ciudad sede, del 7 al 10 de mayo de 1970.

Hoy día se sabe que el rendimiento óptimo dentro del deporte depende directamente de la asistencia y asesoramiento médico deportivo de los atletas. El catedrático Dr. Wildor Hollmann, Director del Instituto Superior para la Investigación de la Circulación y Medicina Deportiva en Colonia, ha hecho incluso del "desarrollo, determinación y dirección de la capacidad de rendimiento humano desde el laboratorio".

Las conversaciones previas a la Olimpiada de la Federación Internacional de Médicos Deportivos de la Federación Internacional de Médicos Deportivos encontrarán una continuación en el gran congreso científico que se celebrará con motivo de los Juegos Olímpicos de 1972. Este congreso tendrá como lema: "El deporte en el mundo de hoy —posibilidades y problemas". Participarán en él unos 1.000 científicos y ayudantes.

**Importantes huéspedes**  
 MUNICH (Olympia Press). Numerosos huéspedes importantes estuvieron en las semanas pasadas en Munich, la ciudad sede, para informarse de los preparativos de los Juegos Olímpicos de 1972. Entre ellos: el Secretario General del CON de Suecia, Bo Bengtson; el Presidente del CON de Bolivia; Dr. Carlos Terrazas Torres; el Ministro de Educación, Trabajo y Asistencia Social de Gambia, Ibrahima Gabra Jahumna; Alois Sokol, miembro de la presidencia del Comité Planificador de los Juegos Olímpicos de Praga 1980; G. Fischer, entrenador nacional de la Selección Rumana de Natación; y Mallo Cheick Ousmane, Director del Servicio de Prensa e Información del Consejo Superior de Deportes de Africa del Sur.

## Fútbol ayer en Portugal

LISBOA, 27 (AP). Resultados de primeros encuentros de sexta rueda por la Copa Portuguesa de Fútbol:  
 Tetracrica (Mozambique) Belenense 6.  
 Benfica 6, Boavista 1.  
 Guimarães 11 (Eleven Lusitania (Azores) 0.  
 Leixoes 4, Maritimo (Madeira) 0.  
 Tirsense 0, Sinttense 0.  
 Tomar 4, Independiente (Angra) 0.



# el comodín

Haciendo deporte o a la hora del descanso, Deportivo Popular se adapta de maravilla. Y su precio... se adapta más aún...





Desvío oportuno del portero turrialbeño Ulate, tras realizar una incómoda evolución encima de su propio zaguero Moore. La pelota la buscaba

Umaña, quien cerrando los ojos, trató de enderezar el cuero con la testa. Completa la escena, Grant (7) esperando una oportunidad.

# Sapriッサ casi pierde ayer ante Turrialba

**MARCADOR:**

Turrialba 1 - Sapriッサ 1

**ALINEACIONES:**

Turrialba: Ulate, Moore, Solano, Gutiérrez, Sánchez, Mata, Aguilar, Calvo, Salazar, Solano y Zamora. También jugaron Gómez y Estrada.

Sapriッサ: Córdoba, Solano, León, Rojas, Caamaño, Fdo. Hernández, Umaña, Grant, Fco. Hernández, Jiménez y Aguilar. También jugaron Marín y Gmo. Hernández.

**ANOTADORES:**

A los 29 minutos, Salazar abrió el marcador para Turrialba y empató Grant a los 58.

**ARBITRO:**

El colegiado Miguel Lépiz dirigió las acciones, auxiliado por Carlos Fco. Molina y Juan Soto.

La labor arbitral fue buena. El señor Lépiz fue muy bien auxiliado por los señores Soto

y Molina.

**Asistencia y recaudación**

Se reportó una asistencia de 1820 personas que pagaron entrada para una recaudación de 10.591 colones.

**COMENTARIO AL ENCUENTRO**

Partido de trámite discreto. Se jugó con coraje, pero a lo que saliera. Los morados entraron dominando las acciones, pero los locales nivelaron pronto y lograron anotar su gol que desmoralizó a los visitantes y se embotellaron.

En la segunda parte, fueron los morados los que llevaron la iniciativa en las acciones con un dominio total, pero no hubo una delantera capaz de convertir en goles las oportunidades que tuvieron.

Los ágiles turrialbeños, entre los que destacaron Salazar y Calvo, lograron penetrar repetidas veces al área morada en la primera parte, por el ala izquierda recomendada al novato Caamaño que no lució co-

mo en ocasiones anteriores. Por su parte el portero Córdoba realizó una labor bastante buena y evitó anotaciones casi hechas. Mientras tanto, la delantera sapriссista no respondía y solo Jiménez se encontraba prácticamente en el área, esperando los balones que de vez en cuando metía Fco. Hernández por el ala izquierda.

En la segunda parte entró Gmo. Hernández a reemplazar a Caamaño en las filas moradas y eso le dio una gran consistencia al equipo, ya que Hernández, no solo cortó el juego por la izquierda, que era por donde se estaban introduciendo Calvo y Salazar, sino que alimentó a su delantera y él mismo se fue al ataque en forma continua.

El panorama cambió totalmente y Sapriッサ atacó constantemente, pero los remates fueron en la mayoría de las ocasiones desviadas o bien Ulate, que actuó con gran acierto también en la segunda parte, se encargaba de ellos.

Juan Ramón Gutiérrez

## BATERIAS Willard SIEMPRE SUPERIORES



De venta en las principales estaciones de servicio del país.

**RAFAEL PINTO & Co. LTDA.**

DISTRIBUIDORES

### Empata la Selección inglesa

GLASGOW, ESCOCIA, 27 (AP). La Selección de Fútbol de Inglaterra soportó una fuerte presión de la escuadra de Escocia y empató 0-0 en un juego del torneo internacional británico en el estadio Hampden Park, el sábado. Con el triunfo de los galeses 1-0 sobre Irlanda del Norte en Swansea, el torneo terminó con un triple empate. Inglaterra, Escocia y Gales finalizaron con cuatro puntos cada uno en tres juegos. Una multitud de 134.000 espectadores colmó las instalaciones del Hampden Park.

# Jesse James

EL MEJOR BLUE JEAN CENTROAMERICANO

ofrece los resultados oficiales del

## TOTOGOL

CONCURSO Nº 237  
26 de Abril de 1970

1) TURRIALBA	1
SAPRISSA	1
2) DEP. MEXICO	1
PUNTARENAS	0
3) A. D. RAMONENSE	2
URUGUAY	2
4) SAN RAFAEL	3
LIBERTAD	2
5) PURISCAL	1
GIMNASTICA	1
6) PARAISO	2
LIMON	1

PLENO ESTIMADO PARA SEIS COLUMNAR

**¢ 876.000<sup>00</sup>**

5 formularios con 5 aciertos ganarán ¢ 8.189.00 cada uno  
142 formularios con 4 aciertos Ganarán ¢ 165.65 cada uno



Turrialba tuvo líanes en su defensiva, además de la gran actuación del arquero Ulate a quien se ve aquí nuevamente en pos del esférico que segundos antes Moore había rechazado de ca-

boza. Gutiérrez (10) bajó a prestar ayuda, mientras que Umaña trataba nuevamente de enviar la pelota a los mecates.

# 73 corredores terminaron ayer la ruta de Europa en raid Copa del Mundo

LISBOA, 27 (AP). René Trautmann y 72 más que terminaron el recorrido en Europa descansan aquí para emprender la segunda parte de la reunión Copa Mundial, prueba de regularidad y resistencia que termina en México en vísperas del torneo mundial de fútbol.

Trautmann tiene la mejor posición, con Citroen, y en conjunto el equipo de Citroen va al frente, con 45 minutos de castigo.

Al grupo Ford, segundo lu-

gar, se le cargó una hora 13 minutos; Triumph 2:06; British Leyland, 5:30; Austin 7:06; Auto Export Rusia 8:36.

En la categoría por países, es decir nacionalidad, Finlandia encabeza, seguida por Francia, la Gran Bretaña y la Unión Soviética.

Los coches fueron embarcados para Río de Janeiro el sábado en el carguero británico Dewent. Los competidores esperan aquí hasta el viernes, restableciéndose de la dura jornada y divirtiéndose.

## Vigésima Vuelta Ciclista a Colombia dió inicio hoy

BOGOTÁ, 27 —(AP)—Ciclistas de siete países inician hoy la vigésima vuelta a Colombia, y llevarán un mensaje de paz en momentos en que esta nación vive bajo el estado marcial.

El Presidente de la Asociación colombiana de ciclismo dijo que la Caravana llevará su saludo de paz y concordia a todos los colombianos.

La participación extranjera

será la más numerosa en la historia de la carrera que llega a su vigésimo año de existencia y que fue iniciada por el diario "El Tiempo" y el ciudadano inglés Donald Raskin.

La competencia será disputada por equipos de España, Italia, Suiza, Bélgica, Rusia, Venezuela y Colombia.

Recorren 1.851 kilómetros divididos en trece etapas. Habrá un día de descanso.

## Resultados de los encuentros del Torneo de Tenis "Slazenger"

En una fecha más del Slazenger de tenis, que en algunas categorías está llegando a la fase interesante de semifinales, la pareja en la división senior, formada por Guillermo Cordeiro y Mario Gutiérrez, logró en un día de aciertos demostrando que lo que bien se aprende nunca se olvida, doblegar al binomio formado por Samuel Saso, Hernando González, quienes por su impresionante récord que los acredita en fechas no muy lejanas con campeonatos y subcampeonatos, les valió la calificación de sembrados Nº 2 del presente torneo.

### CATEGORIA A

Carlos Muñoz ganó a Jorge Arias, 6-2 6-3.  
Luis Rojas ganó a Robert Pratt 6-2 6-2.  
D. Taylor-A. Porras ganaron a F. de Herrero-F. de Martín 6-0, 6-3.  
Manuel Jiménez ganó a Jesús Jiménez 6-2, 6-4.  
Manuel Hidalgo ganó a Ronald Cortin 6-2, 6-3.  
C. Muñoz-G. Alfaró ganaron a J. Arias-R. Rauch 6-1, 6-2.  
Jenny Morsink gana a Ligia Jiménez 6-1, 6-3.  
Gioconda Alfaró gana a Ilse Kriebel 7-5, 6-1.



JIMENEZ LUNA, en el primer tiempo fue un coloso; hasta detuvo un penal. El arquero del Uruguay en la escena, sale al rechazo de puños al mismo tiempo que el novato Gerardo Fonseca

de San Ramón buscaba el remate. Complementan la gráfica Arriola y Alvaro Sánchez. Al fondo, otros defensas del Uruguay cuando habían sido rebasados.

# San Ramón y Uruguay empataron a dos goles

—557 personas fueron testigos del partido celebrado ayer en el Estadio Municipal de San Ramón, en donde se enfrentaron el equipo local: Asoc. Deportiva Ramonense y el Uruguay de Coronado, quienes al finalizar el tiempo reglamentario, empataron en el marcador a dos goles.

### ALINEACIONES:

A. D. RAMONENSE: Rodríguez; Ortiz, Arias, Falcón y Ramírez; Guillén y Pereira (Castro), A. Sánchez, Orozco, Fonseca y (Losilla) y Naranjero Sánchez.

URUGUAY: Jiménez Luna, J. Jiménez, Peralta, Otárola y Arriola, González y Calderón; Salgado, Rojas, (Valencianos), León y M. Díaz.

### Goles:

A los 29 y 43 por Calderón de Uruguay. Losilla a los 61 y Falcón a los 37 para San Ramón.

### Arbitro:

J. R. Chatón: Uno de sus buenos partidos. Tuvo en las banderas a Eladio Sibaja y Luis A. Rojas.

### PRIMER TIEMPO:

El primer lapso fue para los visitantes del Uruguay, quienes

sin esforzarse mucho dominaron territorialmente, y con fútbol brioso, resuelto, buscando la senda del gol, dejaron los primeros 45 minutos en favor numérico 2-0, destacándose Calderón, quien además de haber concretado ambas anotaciones, también estrelló dos balones en los tubos y fue siempre el hombre que más peligro llevó al área de los locales, los que evidenciaron una muy endeble defensa y poca coordinación.

Las ausencias volvieron a ser notorias ayer en el cuadro ramonense, y muy pocas veces les hemos visto salir con un equipo con piezas entabadas. Siguen haciendo pruebas, quizás obligados por circunstancias ajenas a lo pretendido, pero así y todo, los debutantes que proceden de la Reserva, le hace falta todavía muchas horas de cancha para proporcionar más urdimbre y más resoluciones, especialmente cuando hay que entrar a los terrenos de las verdades. — No teniendo a un elemento como el Palmareño Solís para ordenar la defensa y la reciedumbre del peruano Vargas, ayer se vieron endebles cuando los "aurinegros" merodearon el área.

Uruguay jugó conservadoramente, pero sin exhibir ni uno ni otro, algo que hubiese satisfecho lo que pretendían los aficio-

nados, pues el fútbol más bien aéreo y desorganizado.

### EL SEGUNDO TIEMPO:

Hubo más voluntad en los locales. La inclusión del goleador Losilla le dio más positivismo, y teniendo el buen concurso de Orozco y como el ímpetu de Falcón que abandonó sus zonas de media cancha y fue a la busca de goles, logrando al fin su satisfacción, los ramonenses lograron igualar por piernas de su hombre gol: Losilla y ya hemos dicho, de Falcón con un testarazo que sorprendió al arquero Jiménez Luna, quien minutos antes había parado un penal a Orozco.

Que pasó en el Uruguay? — Pues sencillamente, se replegaron en un partido en el que no tenía porque emplear esa táctica por su favorable marcador y a pesar de la labor de sus defensas, no fueron suficientes para que los locales les empataran el juego. Pero a pesar de ser el once local el que pasó a dominar, el fútbol practicado siguió siendo desordenado.

Un empate que fue justo, ya que San Ramón hizo méritos en la segunda mitad aportando agallas y ganas de salvar por lo menos un punto. Pero siguen muy mal las cosas en San Ramón.

Sánchez Torres



RODRIGUEZ, arquero del equipo de San Ramón, en el segundo tiempo se superó frustrando las intenciones de los isidreños del Uruguay, anticipándose a capturar balones, como se ve en

la gráfica, cuando Díaz buscaba el gol del triunfo. Arias llega tarde al auxilio que ya no necesitaba el portero, mientras León del Uruguay aplica los frenos; ya no había nada que hacer.

Gracias amigos...  
por el interés en mi  
regreso traigo algo  
nuevo!



LA CIUDAD DE LOS DEPORTES  
ES UNA NECESIDAD NACIONAL

# De todo un poco

Por SILVESTRE

Pues señores, el Tiburón Rayado de nuevo zozobró... los punteros de Puntarenas perdieron ante el Deportivo México... pero siguen en primer lugar...

Y viene a demostrar eso cómo están de irregulares los equipos de primeras divisiones...

Ya ven la campaña que ha hecho Puntarenas... le gana a los grandes... pero pierde con los llamados pequeños...

Y si es Saprissa, ni hablar... otro punto que pierde... en esta ocasión ante Turrialba...

Es decir, que Turrialba demostró que no ha sido por casualidad que ha doblegado a más de un equipo en su cancha...

Pues los morados siguen mal en la delantera... Marín parece otro, no es el mismo que se fue para los Estados Unidos...

Mientras tanto, San Ramón, pues por lo menos sacó el empate contra Uruguay allá en su campo...

Como se puede notar... Puntarenas sigue a la cabeza del campeonato con 11 puntos ganados...

Y en el segundo lugar se encuentra Heredia, que tiene 9 puntos ganados... dos es la diferencia...

Y a pesar de todo... Saprissa

sa también se encuentra en el segundo lugar con 9 puntos ganados...

Pero Saprissa tiene un partido más que Heredia... tiene ocho jugados igual que Puntarenas... y Heredia tiene un partido menos que los porteños...

Y luego sigue la Liga Deportiva Alajuelense que tiene ocho puntos ganados, pero solo seis partidos jugados...

Mientras que Cartago, también tiene ocho puntos ganados, en siete partidos jugados...

Por otro lado, Alajuela está muy bien, porque tiene ocho puntos, con solo seis partidos jugados... dos menos que Puntarenas...

Y en Turrialba cobraron precios muy altos ayer... el público no respondió muy bien...

Pero en los árboles vecinos sí había mucha gente... incomoditos... pero de gratis...

Calderón de Uruguay, marcó ayer el gol número cien del campeonato... hizo dos en total...

Y la reserva del Saprissa, le ganó a la de Turrialba, con marcador de cuatro por dos...

Y la Liga Deportiva Alajuelense ganó el sábado en Panamá a la Selección Olímpica... ya ven como no estamos tan malos en fútbol...

## Los resultados ayer en las Grandes Ligas

NUEVA YORK, 27 (AP) — Los Cachorros de Chicago ganaron ayer su décimo juego consecutivo e igualaron la cadena más larga de triunfos que han tenido en los últimos veinticinco años.

Los Cachorros vencieron a los Astros de Houston por 6-3 anotando sus carreras por jonrón de Ron Santo con las bases llenas y cuadrangulares con las bases limpias conectados por Billy Williams y Jim Hickman.

Tom Seaver, de los Mets de Nueva York, retiró a 27 bateadores consecutivamente, pero no pudo acreditarse juego perfecto, y llevó a su equipo a una victoria de 3-1 sobre los Dodgers de Los Angeles en su primera actuación desde su record de 19 ponches, 10 de ellos consecutivos, frente a los Cuas de San Diego el miércoles pasado.

Seaver retiró a los últimos 16 bateadores de San Diego que se le enfrentaron y a los

primeros 11 de los Dodgers. Jonrones de Don Clendenon y Mike Jorgenson lo ayudaron a conquistar su triunfo 14 consecutivo, pu's Seaver ganó los últimos 10 desafíos de la temporada pasada y ha ganado los primeros cuatro de la actual.

Los Filis de Filadelfia superaron a los Curas de San Diego 1 a 0 y Atlanta blanqueó a Pittsburgh 2 a 0.

Bob Gibson abanicó a 15 y permitió sólo cinco indiscutibles al conducir a los Cardenales de San Luis a una victoria de 4-1 sobre Cincinnati.

San Francisco y Montreal dividieron honores en doble juego. Los Gigantes ganaron el primero por 11-1 y perdieron el segundo por 3-2.

En la Liga Americana Baltimore superó a Kansas City 10-9, Medias Blancas de Chicago a Cleveland 2-0, California a Washington 3-2, Nueva York a Oakland por 8-3 y Minnesota a Detroit por 6-0.

## LA PLAZA GONZALEZ VIQUEZ

Con verdadera satisfacción destacamos, que el Consejo Nacional de Educación Física y Deportes lleva ya muy avanzados los trabajos en la Plaza González Víquez, mediante los que está acondicionando esa parcela para convertirla en un verdadero campo para deportes.

Hace algunos días vimos dos tractores trabajando, pero luego los trabajos quedaron paralizados. Luego pusieron de nuevo las máquinas a trabajar y ayer domingo había una niveladora realizando su labor.

De lo dicho se desprende que no existe el presupuesto definitivo y apropiado para llevar a cabo el acondicionamiento deseado pero se nota voluntad.

La Plaza González Víquez, como a todos nos consta, fue un verdadero semillero de deportistas, especialmente en la rama de béisbol y del fútbol. Desafortunadamente la realización de los festejos populares en ella fue factor principal para su aniquilamiento y cuando el Consejo Nacional de Educación Física y Deportes frenó la celebración indicada, lo festejamos.

No obstante, posteriormente tuvimos que llamar la atención a la entidad mencionada por cuanto los promontorios continuaban allí en la plaza, así como enormes piedras, siendo el estado de la plaza, peor que si se hubieran celebrado los festejos.

Las críticas han llovido, porque un importante sector de la ciudad capital, se ha visto privado de sus canchas para las prácticas deportivas, ya que realmente la plaza no está en condiciones de practicar ningún deporte, excepto la cancha para basquetbol, que no es muy apropiada que digamos.

Sin embargo, cuando hay voluntad nunca es tarde para empezar una obra y el Consejo ha dado muestras de ello. Nos resta ahora sólo solicitar con vehemencia a la máxima entidad rectora del deporte de Costa Rica, no desmayar en sus esfuerzos para que aunque sea así, un poquito cada semana, aquella obra se vea coronada y los numerosos vecinos de la localidad, tengan pronto donde hacer deporte, en esa tradicional plaza cuna de glorias deportivas.

## EN ITALIA TERMINO AYER LA TEMPORADA DE FUTBOL 1969-70

ROMA, 27 (AP). Resultados de la trigésima y última fecha del campeonato italiano de fútbol de primera división (locales primero):

- Bari 2 - Juventus 1
- Brescia 0 - Lazio 0
- Milán 1 - Lanerossi 0
- Palermo 1 - Fiorentina 1
- Roma 1 - Bologna 2
- Sampdoria 0 - Internazionale 5
- Torino 0 - Cagliari 4
- Verona 1 - Nápoli 0

ROMA, 27 (AP). Con un "festival de goles" al derrotar 4-0 a Torino en Turín en la última jornada del torneo, Cagliari se proclamó ayer oficialmente campeón de la máxima liga del fútbol italiano.

Con su aplastante victoria y al conseguir que su meta no fuera violada en el encuentro frente a Torino, Cagliari batió el récord de equipo menos goleado en los torneos de 16 equipos con solo 11 goles en contra en 30 partidos.

El equipo sardo, con goleadores como el gran Luigi Riva y el extremo derecho Angelo Do Meneghini, marcó 42 tantos en las 30 jornadas de Liga.

El propio Riva, que anotó ayer dos goles fue el artillero máximo del campeonato con 21 tantos.

Otro gran cuadro, Internazionale de Milán, también fuera de casa aplastó a Sampdoria de Génova 5-0 y obtuvo el segundo puesto en la clasificación final del torneo con 41 puntos, cuatro menos que Cagliari.

Para los jugadores del Inter la conquista del segundo puesto representó una riada de dinero. La potente sociedad milanese había ofrecido la suma de 70 millones de liras (120.000 dólares) a repartir entre todos los jugadores si estos conseguían el segundo puesto.

Rival directo del Inter en esa aspiración era Juventus, de Turín, que después de una brillante campaña que dio el máximo interés al campeonato por su pugna con Cagliari, se desinfló en las últimas etapas.

En la última jornada culminó la desafortunada actuación de Juventus saliendo vencido de la cancha neutral de Nápoli por el colista Bari por 2-1. Juventus sin embargo, quedó en tercera posición con 38 puntos.

En la cancha de Turín hubo grandes festejos para la proclamación oficial de Cagliari como campeón de Liga, título que ya había prácticamente conquistado con la anticipación de dos jornadas.

Ballarines sardos en trajes típicos hicieron una exhibición de danzas de la isla visitada el pasado viernes por el Papa Paulo VI.

El Torino entregó una medalla de oro a cada jugador de Cagliari y una escultura representando un toro, signo heráldico de la ciudad nortea italiana.

El campeonato, iniciado el 14 de setiembre del pasado año, terminó con el descenso a la segunda división de Liga de Bres-

cia, Palermo y Bari. Una nota destacada de esta jornada fue importante para la afición romana, dividida entre los partidarios de Roma y Lazio.

Lazio, entrenado por el que fue director técnico de la selección argentina, Juan Carlos Lorenzo, logró pasar en la clasificación final a Roma, preparada por el famoso y discutido técnico franco-argentino Helenio Herrera.

Lazio, que jugaba fuera de casa, empató sin goles con Brescia, mientras Roma, agotado por una serie de partidos de desempate de las semifinales de la Copa de Campeones de Europa, contra Gornik, de Polonia, fue abatido por Bologna 2-1 en el estadio olímpico romano.

Con estos resultados Lazio compartió con Lanerossi de Vicenza el noveno puesto con 29 puntos con el propio Bologna.

El actual campeón europeo e intercontinental, Milán, batió en casa a Lanerossi de Vicenza por 1-0.

## Fútbol ayer en España

MADRID, 27 (AP). Resultados de la 34ta. rueda de la segunda división del fútbol español:

- Español 1 - Orense 0
- Hicitano 0 - Málaga 2
- Oviéd 2 - Córdoba 0
- Burgos 3 - Osasuna 2
- Salamanca 2 - Valladolid 1
- Bilbao Atlético 1 - Gijón 0
- Ferrol 0 - Betis 2
- Calvo Sotelo 0 - San Andrés 1
- Onteniente 0 - Castellón 1

Gijón encabeza la tabla de posiciones con 50 puntos, seguido por Español 43 y Betis y Málaga ambos 42.

## Tenis

ROMA, 27 (AP). La profesional Billie Jean Moffit King, de California, venció ayer a su compatriota campeona del año pasado, Julie Heldman, por 6-1 6-3 en la final de sencillos femeninos del torneo internacional de tenis.

## LA CIUDAD DE LOS DEPORTES ES UNA NECESIDAD NACIONAL

### FRONTERAS DE LA CIENCIA



EL HOMBRE PUEDE ALTERAR EL EQUILIBRIO DE LA NATURALEZA (QUE MANTIENE A LA PLAGA BAJO CONTROL) DE DISTINTAS MANERAS.

ESTAS INCLUYEN ALTERAR SU MEDIO AMBIENTE, CONVIRTIENDO LA VEGETACION MIXTA NATURAL EN FINCAS O PLANTIOS DE UNA SOLA ESPECIE.



LOS INSECTOS TAMBIEN PUEDEN PRODUCIR SU "RESISTENCIA" A LAS PLAGAS, O AFECTAR SU CONTROL POR PARASITOS Y OTROS INSECTOS NATURALES.



FINALMENTE EL AUMENTO DEL TRANSPORTE INTERCONTINENTAL INTRODUCE A VECES PLAGAS A NUEVOS PAISES DONDE NO TIENEN ENEMIGOS NATURALES.



# AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

## GUIA DE AVISOS CLASIFICADOS

### RUBRO 1

Automóviles  
Camiones  
Tractores  
Maquinaria  
Compra-Venta

### RUBRO 2

Compra-Venta  
Casas  
Departamentos  
Finca  
Lotes

### RUBRO 3

Alquileres  
Departamentos  
Casas Oficinas  
Locales

### RUBRO 4

Préstamos  
Hipotecas  
Negocios

### RUBRO 5

Empleos

### RUBRO 6

Escuelas  
Centros culturales  
Academias  
Personal docente

### RUBRO 7

Profesionales

### RUBRO 8

Servicios  
Talleres  
Oficios diversos  
Varios

## Tarifas para CLASIFICADOS:

Aviso corriente: **₡ 3,50**  
pulgada columnar:

Aviso destacado, **₡ 4,50**  
pulgada columnar:

Aviso agrupado, **₡ 0,15**  
cada palabra:

## RUBRO 1

AUTOMOVILES  
CAMIONES  
TRACTORES  
MAQUINARIA  
COMPRA-VENTA

### JEEPS PARA ALQUILAR

Solamente a personas o empresas establecidas.  
Teléfono 21-23-32.

Más Clasificados en la página siguiente.

## REGALE FELICIDAD

Obséquiele a su familia

Un carro  
Visite nuestro departamento de automóviles usados y encontrará

Verdaderas gangas  
Primas desde

₡ 1.200.00

Resto con grandes facilidades



## CENTRO CARS S. A.

Distribuidores exclusivos para Costa Rica de VOLKSWAGEN únicos que pueden dar garantía de fábrica.

Teléfono 21-88-05

Calle 26. Final 5ª Avenida, nuevo local frente al Gimnasio Nacional de La Sabana.



## PEUGEOT

LA CALIDAD QUE NO SE DISCUTE.

STATION WAGON  
DIESEL

Año 1967

## DISAUTO

Tel. 25-08-05

San Pedro de Montes de Oca, frente al Más por Menos, entrada al Colegio Calasanz.



## PURDY MOTOR S.A.

Paseo Colón — Teléfono 21-22-33 — Apartado 2884

### Depto. de Automóviles Usados

RAMBLER CLASSIC - SEDAN	1965
CHEVROLET - PICK UP	1965
VOLKSWAGEN - COUPE	1962
CHEVROLET - SEDAN	1965
VOLKSWAGEN - PANEL	1957
RAMBLER REBEL - STATION WAGON	1967
OPEL - SEDAN	1967
COROLLA - COUPE	1969
LITE STOUT - PICK-UP	1964
CHEVY IMPALA - SEDAN	1965
SIMCA - SEDAN	1962
OPEL - SEDAN	1958
VOLKSWAGEN - COUPE	1963
SIMCA - SEDAN	1960
OPEL - PANEL	1964
TOYOTA - LONA	1967
SUNBEAM - IMP.	1965

## VEHICULOS ECONOMICOS

### Agencia Cony

S. A. - Paseo Colón

frente al Hospital San Juan de Dios. Teléfono 22-44-52. El vehículo más barato en plaza.

### VEHICULOS USADOS PARA LA VENTA

STATION WAGON	
RENAULT 4 puertas	1963
Datsun Bluebird 4 puertas	1968
Moto Suzuki 200 c.c.	1967

## AUTO MARELI

donde su vehículo usado vale más a cambio de unidades nuevas.

## OPEL

## ISUZU

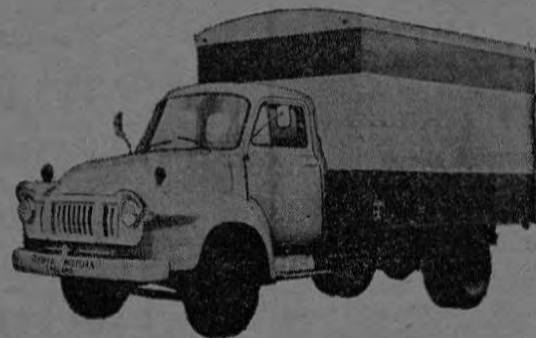
## BEDFORD

## CHEVROLET

100 varas Norte

Estación Pacífico  
Teléfono 22 59 36

# un magnífico negocio para su negocio!



**BEDFORD DIESEL J-2**  
2 1/2 toneladas

# BEDFORD DIESEL



## MOTORCENTRO

FRENTE A LA PLAZA DE BARRIO MEXICO

Julieta Jones



# AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

**RUBRO 1**  
 AUTOMOVILES  
 CAMIONES  
 TRACTORES  
 MAQUINARIA  
 COMPRA-VENTA

**ANGLOFORES  
 LTDA.**  
 Calle del Pacífico  
 TELEFONO 22-43-77

tiene para la venta las siguientes unidades usadas a precios **REBAJADOS.**

- AUTOMOVILES**
- 1968 Fiat 850
  - 1964 Volkswagen
  - 1964 Rambler Sedán
  - 1967 Opel Sedán
  - 1965 Taunus 12M
  - 1966 Simca Station Wagon
  - 1967 Taunus 17M Sedán
  - 1967 Renault Sedán
  - 1960 Mercedes Benz Sedán
  - 1967 Taunus S. W. 4 puertas
  - 1964 Dodge Sedán
  - 1965 Mustang Convertible
  - 1964 Mercury Comet Sedán

- PICK-UPS**
- 1964 Chevrolet Diesel
  - 1962 Ford ¾ Ton.
  - 1961 International 1 Ton.
  - 1964 Datsun ¾ Ton.
  - 1969 Transit 2 Tons.
  - 1968 Toyota 1 Ton.

- DOBLE TRACCION**
- 1968 Willys Commando
  - 1958 Willys Jeep
  - 1961 Toyota Jeep
  - 1969 Bronco de Lujo


- PANELS**
- 1966 Chevy Van
  - 1964 Ford Transit
  - 1964 Thames 800
  - 1961 Mercedes 1½ Ton.
  - 1963 Chevrolet 1¾ Ton.

- CAMIONES DIESEL**
- 1966 Thames K-700
  - 1965 Thames K-600
  - 1958 Ford F-800
  - 1957 Thames 50
  - 1966 D-750 Ford Thames
  - 1968 Ford Thames D-600
  - 1964 Chevrolet 3½ Ton.
  - 1968 International 2½ Ton.
  - 1964 Chevrolet
  - 1967 Thames K-200 2½ Ton.
  - 1966 Thames D-200 2½ Ton.
  - 1963 Thames K-200 2½ Ton.
  - 1960 Dodge gasolina 2½ Ton.

Progreso Industrial  
 es  
 Progreso Nacional

**YA LLEGO EL  
 VOLKSWAGEN  
 1965**  
 Reconstruido en  
 Alemania.  
**SIN PRIMA**

y en  
**24 largos meses**  
 para pagarlo.  
 Y por supuesto...  
 en

**DISCAR**   
**SU CASA DE CONFIANZA**  
 100 varas al Sur del Cine  
 Hilton - Teléfono 21-78-85.

**toledo & cia., sa.**  
 AV. SAN MARTIN  
 250 varas este  
 Gimnasio Nacional  
 Teléfono 21-07-77  
**USADOS COMO NUEVOS**

Volkswagen Sedán	1963
Falcon Station	1962
Land Rover Diesel	1963
Saab	1963
Mercedes Benz	1961
Opel Rekord Station	1961
Opel Rekord Station	1960
Fiat 2.100	1961
Ford Sedán	1959
Opel Kadett Coupe	1966
Opel Kadett Coupe	1968
Opel Rekord	1961
Opel Rekord	1960
M.G. 4 puertas	1963
Peugeot 403	1959
Opel Kapitán	1960
Opel Rekord Station	1957
Willys Station	1963
Land Rover Diesel	1958
Pick Up Morris	1962
Opel Rekord Panel	1967
Renault 4 L	1963
De Soto	1957
Comet Automático	1961
Opel Rekord Station	1969

**GANGA DE LA SEMANA  
 FORD STATION 1959**  
 ₡ 2.500.00  
 6 cilindros, Marchas corrientes  
 Grandes facilidades de pago

**EXACA**  
 Avenida 10 - Calle 22  
**TELEFONO 22-89-74**  
**IMPORTADORES DE BIENES DE  
 EQUIPO ESPAÑOL**

**TORNOS  
 CEPILLOS  
 TALADROS  
 FRESADORAS  
 SIERRAS DE CINTA  
 SIERRAS CIRCULARES**  
 Ahora con financiación propia  
 Toda clase de máquinas para  
 metal.

**EXACA**  
 Avenida 10 - Calle 22

¡Los insuperables  
 en  
 Costa Rica  
**VOLKSWAGEN  
 FORD MUSTANG**  
 1965  
 10.000 KM. de  
 Garantía escrita y...  
**30 COMODOS MESES  
 PARA CANCELARLO**  
**CEN AUTO**  
 125 Vs. al Oeste de  
 Acueductos y  
 Alcantarillado  
 SUCURSAL  
 Paseo Colón 100 vs. al  
 oeste de **MAS POR MENOS**  
**LO ESPERAMOS!**

**ATENCION  
 GUANACASTE!**  
 Para servir a nuestros amigos guanacastecos nos hemos instalado en  
**LIBERIA**  
 donde estamos a sus gratas órdenes. Ah... y ya pueden admirar las nuevas unidades Opel, Chevrolet, Isuzu y Bedford.

**AUTO MARELI**  
 Liberia frente a Bebra Ltda.  
 Teléfono 66-01-58. San José; 100 varas al Norte de Estación al Pacífico. Teléfono 22-59-36.

**RUBRO 1**  
 AUTOMOVILES  
 CAMIONES  
 TRACTORES  
 MAQUINARIA  
 COMPRA-VENTA

**JEEPS DE ALQUILER**  
 UNICAMENTE A PERSONAS O EMPRESAS ESTABLECIDAS.  
 TELEFONO: 21-23-32.

OCASION: MICROBUS Mercedes diesel, motor nuevo, véndese ₡ 12.500. Contado. Teléfono: 22-34-19.

VENDO OMNIBUS Volkswagen 1963 en ₡ 9.800.00. Teléfono: 22-41-03.

VENDO OMNIBUS Volkswagen 1962 en ₡ 10.000.00. Hotel Ritz, Teléfono 22-41-03.

CAMPING TRAILER APACHE completo. Como nuevo vendo por motivo de viaje. Verlo 25 varas oeste Logia Masónica. Teléfono 22-88 39. De 7 a.m. a 1 p.m.

Cambio THAMES DIESEL modelo 65, una tonelada, en perfecto estado mecánico con llantas nuevas, por DATSUN MIL. Ofertas en el Tel. 22-48-31.

**Oportunidad  
 SE VENDE  
 STATION COMET  
 1961**  
 MUY BUEN ESTADO  
 INFORMES:  
 TALLER GARITA  
 Y GARITA.  
 200 VARAS AL NORTE  
 BOMBA SHELL ZAPOTE.  
 TELEFONO 25-45-27

VENDO MICROBUS VOLKSWAGEN 1963 overjoleado. Llamame teléfono 21-33-74 o verlo frente Teatro Líbano, Almacén Briceño.

**AUMENTE UD.  
 TAMBIEN SUS VENTAS  
 ANUNCIANDO EN  
 LOS CLASIFICADOS  
 DE  
 LA PRENSA LIBRE**





# AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

## RUBRO 2

**COMPRA-VENTA  
CASAS  
DEPARTAMENTOS  
FINCAS  
LOTES**

### RAPIVENTAS Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION 150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina Nº 3. Teléfono 21-03-75.

**OFRECE A LA VENTA LAS SIGUIENTES FINCAS**

**GANADERIA**  
GUAPILES, FINCA DEBIDAMENTE cultivada con banano y con todas las instalaciones en verdadera producción, 100 Hs. además se traspasan los contratos de entrega debidamente legalizado.

**CABO BLANCO PUNTARENAS** 420 Ms., 200 inscritas, en su mayoría de pasto, buenas aguas y casa. Vale \$ 225.000. contado.

**FINCA 264 MS. TODA MECANIZABLE** en Aranjuez de Puntarenas, magníficas instalaciones y aguas para irrigación. Pida informes al 21-03 75.

**FINCA DE 500 MS. CON 300 cabezas**, novillos grandes, todas de bajura en Cangel de Puntarenas.

**EN VARON DE SAN MATEO** 435 Ms., buenas aguas. Vale \$ 500.000,00. En su mayoría mecanizable.

**GANADERIA: TIERRAS MORENAS.** Guanacasté 600 Ms. con 300 de pasto, 100 de tacotal y el resto de montañas con ricas maderas. Vale: \$ 180.000

Cerca de Guápiles. 4100 hectáreas con 1000 hectáreas aptas para banano, resto rico en \$ 780.000. maderas y muy cómoda. Vale

**GUANACASTE. CON PRECIOSA** playa, buena carretera 2.675 Ms. con un 50% mecanizado, gran cantidad de maquinaria, 750 cabezas de ganado puro, magníficas instalaciones; vale puerta cerrada \$ 2.500.000

**PARA INDUSTRIAS: LOTES** frente a carretera a Heredia muy baratos.

**GUANACASTE. CERCA DE** Liberia. Se vende el mejor rancho magníficas aguas, .... 13.500 Ms. con 3.500 cabezas de ganado y muy buenas instalaciones.

**EDIFICIO DE TRES PISOS** de mixtos en el centro de San José buena rentabilidad. Pida detalles.

**CANJEL, Guanacaste,** mil docientas manzanas todas de pasto y mecanizable. Setecientas cabezas de ganado, casas en instalaciones de manejo del ganado vale puerta cerrada un millón trescientos mil.

Cangel Guanacaste 900 manzanas todas de jaragua, buena agua, buena casa, corrales, 290 novillos y vaquillas. 7 bestias. Vale puerta cerrada \$ ..... 650.000. Se vende sólo el casco \$ 400.000

**LIBERIA OCHOCIENTAS** cincuenta manzanas, todas mecanizables y con un cuarenta por ciento mecanizada. Vale cuatrocientos setenta mil colones.

**ZAPOTAL DE SARDINAL, GUA NACASTE** seiscientos cincuenta manzanas todas mecanizables con un cincuenta por ciento mecanizadas. Tres tractores debidamente equipados, planta eléctrica, taller con su debido compresor, un kilómetro de playa, setenta reses finas. Vale puerta cerrada quinientos sesenta mil colones.

Cafias, Guanacaste, 500 manzanas con 300 de jaragua a 50 minutos de la Interamericana. Vale \$ 200.000.00.

San Rafael de Río Cuarto 750 manzanas con 600 de pasto. Vale \$ 550.000. Se dan comodidades.

Santo Domingo con línea férrea 3 manzanas sembradas de café. Valen \$ 110.000.

**LECHERIAS: CON O SIN GANADO** en varios lugares y de todo tamaño muy buenos precios y comodidades.

San Rafael de Río Cuarto 1200 manzanas todas de madera explotable. Buenas comunicaciones. Vale \$ 450.000.00.

Colima 8.000 vs. a \$ 12.00 vara.

Tibás 2 manzanas a \$ 8.00 la vara.

San Rafael de Ojo de Agua 5 finquitas aptas para quinta o granjas. Muy baratas.

Coyolito Puntarenas 250 manzanas centro población, todas de pasto y buena casa, corrales. Vale \$ 225.000.

Quintas en Alajuela. Río Segundo. La Garita, San Antonio Belén muy baratas y cómodas a la vez que ofrezco gran cantidad de finquitas propias para dicho fin.

Zent de Limón 900 hectáreas, casi en su totalidad apta para banano, fue cultivado antes por la antigua compañía. Está virgen en explotación de maderas. Vale \$ 380.000.

Lotes Industriales, Autopista Wilson, Uruca, Calle La Caja, San Fco. Dos Ríos, Tres Ríos, Guadalupe, Tibás, Santo Domingo, San Antonio Desamparados, San Antonio, Escazú, San Rafael Escazú, Heredia, Alajuela, Curridabat. Hasta de \$ 4.00 vara.

Aserradero instalado completamente en producción renta más de \$ 20.000 mensuales. Se vende o se cambia. Vale \$ 600.000.

Vendo dos finquitas con su agua potable. Apts para balnearios o centros deportivos. Bien situadas.

### RAPIVENTAS Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION 150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina Nº 3. Teléfono 21-03-75.

**GANGA DE OPORTUNIDAD.** Se vende finca en Orotina a ocho cuadras de la estación del ferrocarril. Sobre carretera a Tárcoles. Casa de habitación amplia y recién pintada, gallinero de dos pisos con capacidad para 3000 pollos de engorde. Casa para peones de dos pisos — cría de cerdos de raza con 26 animales — chiqueros de concreto — agua y luz abundante — 2000 árboles frutales. Se recibe en parte de pago propiedad en San José. Informes teléfono 22-02-27. O en el bufete del Licenciado Bernardo Porras P. contiguo a Sears, Edificio Lamn.

**CENTRO SAN JOSE VENDO** magnífica propiedad 250 varas Oeste Csa. Amarilla, sobre avenida 7ª. Mide 650 vs2. Teléfono: 28-02-26, de 3 p.m. a 6 p.m. solamente.

**EN LA URUCA LOTES RESIDENCIALES** frente a la plaza. Con 100 meses para pagar. Sin intereses. Teléfono ..... 21-05-28. Llamar de 6 a 12 m.

**VENDO LOTE EN ESCAZU A** 150 varas Sur de La Hulera, A 40 colones vara. 1/3 contado, resto facilidades. 1.700 varas cuadradas. Teléfono 21-23 32.

**VENDO QUINTA, La Garita,** manzana y media, casa nueva, árboles frutales, hueco para piscina. Tel. 28-61.82. Santa Ana-San José.

**HERMOSA PROPIEDAD SE VENDE EN ARANJUEZ.** 12 METROS DE FRENTE POR 50 DE FONDO. TERRENO PLANO CON CASA DE HABITACION.

50 VARAS AL SUR DE LA ESCUELA MEXICO. CASA Nº 379. SIN INTERMEDIARIOS. INFORMES ALLI MISMO.

**VENDO PROPIEDAD CENTRICA.** Informes Teléfono 22-26-72.

**VENDO LOTE EN MIRAFLORES,** Guadalupe, 316 varas cuadradas. Precio rebajado si es al contado. Informes teléfono 22-49-12.

**VENDO CASA GRANDE,** bien situada, cerca Clínica Bíblica, Ramón Merino. Teléfono 21-13-81.

### OFICINA RICARDO SALAS RUIZ

Venta de Casas, Lotes, Fincas. Préstamos hipotecarios, prendarios y colaterales.

150 varas al Norte de Radio Libertad frente parada de Guadalupe, Casa 350 - Teléfono 21-92-92

**SE VENDE** lote esquinero en Pavas al final de la pista, con grandes facilidades.

**SE VENDE** cámara de refrigeración de 30 pies con grandes facilidades.

Isauro Sandí ofrece varias propiedades, vender, cambiarlas. Teléfono 22-96-58, Apartado 6284.

Lotes residenciales cerca Universidad San Pedro, Sabana Sur, Barrio La Salle, Belo Horizonte, Valle del Sol, Curridabat, Tibás. Teléfono 21-03-75.

**SE VENDE PROPIEDAD,** centrada, 90% construido, aparente para oficinas o negocios, futuro comercial inmejorable, 500 varas del Mercado de Mayoreo, 460 varas cuadradas situada calle 14 av. 8-10. Precio según prima, saldo largo plazo, interés bancario. Informes teléfono 21-26-91.

**CALLE BLANCOS, 50 VARAS** al Este Escuela, vendo 2 casas. Informes al teléfono 22-43-93.

### Educadores y Empleados Públicos Ahora sí CASA PROPIA

El toque más importante de su personalidad, la felicidad más completa de los suyos. Cómprala, compre lote, constrúyala, DONDE QUIERA Y COMO QUIERA.

Aprovéchese del **AHORRO CUA DRUPLICADO** y de la **ESPERANZA CALCULADA-INVU**, según su capacidad, con cuotas de ahorro desde \$ 150,00 mensuales.

**NO SE QUEDE SIN CASA.** Suscriba hoy su CONTRATO, y comience a cotizar hasta Junio.

**OFICINA LIC. TEODORO MARTEN** Tel. 25 28 82 Apdo. 4128 San José

### Rodolfo Chavarría V.

Su oficina de confianza Para sus negocios de compra y venta de propiedades, hipotecas. Cambios de fincas para ganadería y otras. CLUB CHINO, contiguo Lic. Vargas. Teléfono 22-45-04

**VENDO FINCA PARA GANADO.** 400 manzanas todas hechas. Buenas aguas. 50 Kmts. al sur del General, frente Interamericana. Con facilidades. Informes Tel. 44-00-41.

**EN CONDICIONES MUY VENTAJOSAS SE VENDE, DE BIDO A CIRCUNSTANCIAS ESPECIALES, VALIOSA RESIDENCIA EN CERCANIAS DEL PARQUE BOLIVAR. MAS INFORMACION EN EL TELEFONO: 25-40-66.**

**CENTRO CALLE BLANCOS** vendo casas gemelas. Informes Telefonos 22-43-93 21-75-94.

**VENDO LOTES CONTIGUO LOS COLEGIOS SUR. MORAVIA.**

Facilidades de pago. **INFORMES Telefono 21-52-70.**

## RUBRO 3

**ALQUILERES DEPARTAMENTOS CASAS OFICINAS LOCALES**

**BELLISIMO APARTAMENTO** para matrimonio o persona sola, se da en alquiler. Doble sanitario, agua caliente, cochera, rodeado de jardines. Baño y cocina de azulejos, etc. Vale \$ 500. Urbanización Palermo del puente de Los Anonos 200 al oeste y 300 al norte. Verla entre 10.30 y 1.00, llamando antes a Radio Atenca Tel. 22-57-29 ó 22-59-70.

**SE ALQUILA BODEGA** grande. Tel. 22-31-25.

**SE ALQUILA UN LOCAL** para comercio y dos para oficinas en edificio nuevo con estacionamiento. Teléfono ..... 21-57-18.

**Necesito alquilar casa** 3 habitaciones y dependencias cochera. Llamar al Teléfono 22-84-81 o 25-28-32

**ALQUILO APARTAMENTO** precio \$ 175,00. La Doloresa 100 Sur, 75 Oeste. Casa Nº 56.

**SE ALQUILAN DOS PIEZAS PARA OFICINA.** Avenida 4; 20 varas oeste de La Prensa Libre. Informes Oficina contigua Licenciado Arturo Montero Castro. Teléfono 21-42-47.

**MUCHA AGUA, SERVICIO** de camiones. Alquiler casa independiente \$ 350. Y Griega costado Norte Casa Refugio carretera a Desamparados. Informes allí mismo, casa con garage.

## RUBRO 4

**PRESTAMOS HIPOTECAS NEGOCIOS**

**VENDO DERECHO DE LLAVE** con o sin mecaderías. 50 varas del Mercado Central. Alquiler bajo. Tel. 22-02-83. De día.

### OFICINA RICARDO SALAS RUIZ

Préstamos hipotecarios, prendarios y colaterales. Préstamos sobre autos, camiones, taxis y vehículos en general.

150 varas al Norte de Radio Libertad frente parada de Guadalupe, Casa 350. Teléfono 21-92-92. Préstamos hipotecarios desde \$ 5.000.00 en adelante sobre cualquier tipo de propiedad.

James Bond

**James Bond**  
por IAN FLEMING  
ILUSTRÓ JOHN MCLOSKEY

**JAMES SE VOLVIÓ RÁPIDAMENTE Y SUS OJOS FRÍOS SE ENFRENTARON CON DOS PISTOLAS.**

**AHORA PONGA LAS MANOS DETRÁS DEL CUELLO Y NO SE MUEVA.**

BOND HABÍA VISUALIZADO ROSTROS COMO ESTOS... NO HABÍA DUDA... ERAN ASESINOS PROFESIONALES

EDITORS PRESS SERVICE, INC. - NUEVA YORK 6030



# AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

**NO BAR POR NO PODER**  
enderlo, en Y Griega, 300  
varas sobre carretera a San  
Francisco de Dos Ríos.

**SEÑOR EMPRESARIO, SI UD.**  
tiene problemas de Contabili-  
dad, Auditoría, mecanización  
de su contabilidad, ofrecémosle  
nuestros servicios profesiona-  
les y arriendo de máquinas de  
contabilidad, en su oficina o en  
nuestro despacho. Reduzca sus  
costos. Amplia experiencia.  
**CONTABILIDAD MECANI-**  
**ZADA S. A.** Teléfono 22-64-59.  
Apartado 5652.

### EL DINERO QUE USTED NECESITE

para cualquier eventualidad en  
Préstamos Inmediatos encon-  
trar.

50 vrs. Norte de la Biblioteca  
Nacional.

**PRESTAMOS INMEDIATOS**  
S. A.  
TELEFONO. 22-88-38

DINERO EN:

### FICASA

Avenida Tercera  
Frente Embajada Americana  
**DINERO RAPIDO Y FACIL**  
**CON GARANTIA FIDUCIARIA,**  
**PRENDARIA**  
**E HIPOTECARIA.**

TELEFONO: 22 70 30.

### FINANCIERA

**CORTIJO SAN JORGE**  
S. A.

con Agencias en Cartago Heredia y Alajuela.

Préstamos de ₡ 500 a ₡ 5.000  
con garantía fiduciaria, sumas  
mayores con prendaria o hipotecaria.

TELEFONOS:

San José 21 06 52 y 22 74 58;  
Alajuela 41 11 08;  
Cartago 51 00 75;  
Heredia 47 04 59.

**NO PIDA DINERO SIN VER**  
dónde, cómo y quién se lo fa-  
cilita. Nosotros le ayudaremos.  
**OFICINA RICARDO ROJAS**  
**DIAZ.**

Teléfono 22-55-55.

De 50 a 500.000 ofrecemos con  
garantía hipotecaria sobre  
cualquier tipo de inmuebles.  
Preferible sobre fincas.

Tel. 21-92-92

### Dinero para trabajar

¿Esta Ud. trabajando en la  
producción de riqueza nacional  
y tiene dificultades financieras?

¿Se desespera Ud. haciendo  
antesala, llenando fatigosos e  
innecesarios formularios, repi-  
liendo argumentos ante varios  
empleados de la misma entida-  
dad, mientras su negocio com-  
ercial, su industria, su finca,  
su lechería, su empresa de  
transportes o cualquiera que  
sea su actividad productiva si-  
gue su curso de trabajo diario  
que no puede paralizarse?

¿Desea Ud. pagar un bajo  
costo por el dinero que necesi-  
ta? Nosotros le resolvemos in-  
mediatamente su problema de  
financiamiento.

Somos expertos en esta clase  
de servicios.

Pregunte por nosotros.  
Venga a vernos con toda con-  
fianza

### OFOMECO

75 varas al Sur  
del Hotel Balmoral. San José.

**HOTEL NICARAO SE VENDE**  
o se cambia. Aceptamos propie-  
dad. Por traslado fuera del  
país con carácter urgente. In-  
formes: 300 vs. al Sur del Se-  
guro Social calle 5ª avs. 10 y  
12. Tel. 22 21 96.

**HIPOTECAS a largo plazo en**  
abonos mensuales o fijo, cual-  
quier cantidad, rápido trámite,  
intereses corrientes.

### FABIO CARVAJAL Y CIA.

150 varas al Norte de la Em-  
bajada Americana Edificio  
Wilgtee, 2º piso, Oficina N° 3.  
TELEFONO 21-03 75

**POR NO PODER ATENDER**  
vendo Bar Adriático. Con fa-  
cilidades. Informes teléfono ..  
21-00-87.

## RUBRO 5

### EMPLEOS

**CON URGENCIA SE NECE-**  
sita bordadora a máquina.  
Teléfono 22-17-64.

**EMPLEADAS PARA TRABAJAR**  
en Puntarenas. Buen suel-  
do. Tel. 22 61 90.

**SEÑORITA MAYOR DESEA**  
trabajar en Estados Unidos con  
matrimonio. Oficios domésticos,  
como niñera. Informes, telé-  
fo: 25-33-36.

**LITOGRAFO Y DIBUJANTE**  
comercial se ofrece. Buenas  
referencias.  
Avenida 12 - Casa 240.

**TORNERO MECANICO CON**  
much experiencia en mante-  
nimiento de maquinaria indus-  
trial. Se ofrece.  
Llamar al teléfono 21-98-26.

**SE NECESITA SALONERA Y**  
señorita para puesto de con-  
fianza en club social. Telé-  
fo. 22-48-47.

**SE NECESITA COCINERA.**  
Sueldo: ₡ 200.00. Recomenda-  
ciones. Barrio Escalante. Telé-  
fono: 25-27-78.

**SE NECESITA SALONERA Y**  
Señorita para puesto de con-  
fianza en Club Social. Telé-  
fo 22-48-47.

**SE NECESITAN 5 MODELOS.**  
Con Armando al Tel. 22-48-47.

**EMPLEADA SERVICIO MAG-**  
nífico sueldo Barrio Escalante  
Santa Teresita 400 varas Este,  
esquina N° 767.

**EMPLEADA DE 25 A 40**  
**AÑOS,** que cocine bien y la-  
ve. Con recomendaciones. De-  
be dormir en el empleo. Muy  
buen sueldo si desempeña bien  
sus oficios.  
Informes por la mañana al telé-  
fono 28-08 62.

**EMPLEADA DOMESTICA**  
todo oficio sin cocina; otra, ni-  
ñera jovencita preferible; re-  
comendadas. Llamar 22-41-32  
de 8 a 10 a.m.

### ATENCION TRABAJADORES DESCUPOADOS

A los trabajadores desocupa-  
dos de los cantones de Grecia,  
Palmares, Atenas y San Ra-  
món.

Se requieren los servicios  
para la corta de caña en Taca-  
res de Grecia en los ingenios  
agrícolas industriales La Cata-  
luña, La Providencia y La Jo-  
ya. En Atenas en el Ingenio  
La Garita.

Para mayores informes diri-  
girse a las Jefaturas Políticas  
del lugar o directamente en el  
centro de trabajo.

**SE NECESITA cocinera con ex-**  
periencia y recomendaciones.  
Sueldo ₡ 200. Tel. 25-20-43.

Necesitamos cuatro agentes de  
publicidad ambos sexos.  
Muy buena remuneración.  
Enviar antecedentes a Agente  
Publicitario Apartado 10.121  
Nota: El apartado no es del  
anunciante

**ALBAÑILES Y CARPINTE-**  
ros con mucha experiencia.

**UNA TELEFONISTA QUE**  
hable inglés.

**1 CONTABILISTA INCORPO-**  
rado. Con experiencia. No ma-  
yor de 40 años. Sueldo ₡ 1.000.

**1 SECRETARIA DE PRIME-**  
ra categoría preferible que ha-  
ble inglés, buena presencia y  
mucha capacidad. Sueldo ...  
₡ 825 por mes.

**1 PINTOR ROTULISTA.**

**4 COSTURERAS INDUSTRIA-**  
les para maquina plana. Con  
experiencia.

**2 MECANICOS EN DIESEL**  
con mucha experiencia, prefe-  
rible que conozcan de reparaci-  
ón de maquinaria agrícola.

Presentarse en el  
Ministerio de Trabajo

**Desde Estados Unidos buscamos**  
hombres y mujeres

para desarrollar tarea fácil y  
agradable ganando bien en  
dólares recibiendo capacitación  
profesional

Diríjase a 15 M.P.S.  
P.O. BOX 129  
Coral Gables Florida 33134  
U.S.A.

## RUBRO 6

**ESCUELAS  
CENTROS  
CULTURALES  
ACADEMIAS  
PERSONAL DOCENTE**

**LECCIONES PIANO, TEORIA,**  
solfeo, mucha experiencia.  
Teléfonos: 22-64-13 y 25-48-92

Padres de familia y maestros  
de pre-escolar:

Para el Kindergarten, para el  
aprestamiento, para todo niño  
de cuatro a siete años, nada  
tan formativo y fascinante co-  
mo un **EDUCATOY.**

Remesa limitada (todavía a  
₡ 4 c/u).  
Lo consigue en librerías y ba-  
zares, o Apartado 3 Guadalupe.  
Teléfono: 25-69-51.

**HABLEN Y ESCRIBAN IN-**  
glés perfecto en sólo 10 meses  
en la Escuela de Inglés "Roo-  
sevelt" nuevos grupos próxima  
semana de lunes a sábado de  
día y noche.

50 varas al Sur Colegio de Se-  
ñoritas, Casa 644.

### UNIVERSITARIO

Tome apuntes fácilmente en  
sólo 2 meses usando las letras  
del abecedario con Taquigra-  
fia Speedwriting. Teléfono ...  
22-77-23.

Hágase tenedor de libros (con  
título) en tres meses. Curso in-  
tensivo, práctico, elemental, con  
capacidad para llevar contabi-  
lidades por su cuenta, de su  
negocio, o trabajos de auxiliar.  
Aproveche su tiempo estudian-  
do una profesión lucrativa.

Teléfono 22-57-27 -  
Apartado 3755, San José.

## RUBRO 7

### PROFESIONALES

#### DR. MIGUEZ

Médico y Cirujano

Universidad de Santiago de  
Compostela, España. - Consul-  
ta situada en los bajos de Dis-  
colandia. - Atiende de 8 a 12  
m. y de 2 a 6 p.m. Teléfonos  
Habitación 25 29 31. Oficina  
21 94 50. - Atiende llama-  
das de noche y día, inclusive  
feriados y domingos.

## RUBRO 8

**SERVICIOS  
TALLERES  
OFICIOS DIVERSOS  
VARIOS**

#### ALQUILER DE PIANO

La Asociación Franco  
Costarricense

necesita para su uso un piano  
en perfectas condiciones.  
Favor llamar al tel. 22-69-71.

**SE COMPRA DERECHO DE**  
teléfono. Entenderse Carlos  
Ramírez 75 al norte 150 oeste  
de la Casa del Refugio.

**SE NECESITAN 5 MODELOS.**  
Con Armando al teléfono ....  
22-48-47.

Servicio de refrigeración. "Ta-  
ller Garita y Garita". 300 nor-  
te Bomba Shell, Zapote. Telé-  
fono 25 45 27.

**VENDO MAQUINA ALISTAR**  
Singer-3118 barata.  
Diríjase Morúa, Barrio Cucu-  
bres, Desamparados. Pulpería  
Fortuna.

**REGALO: CINE PARLANTE**  
16 mm. como nuevo, véndese  
₡ 1.990. Contado.  
Teléfono: 21-74-18.

### FABRICA LA RIVENSE

**BLUE JEANS COLT 45 fuer-**  
tes y elegantes. Exclusivos de  
"La Rivense". También confe-  
cciones finas en ropa para to-  
da la familia. 150 varas al Sur  
de La Nave, Paseo de los Es-  
tudiantes.

### TRANSPORTES

Sres. Agricultores e Industria-  
les: para sus traslados de trac-  
tores y toda clase de maqui-  
naria, pida los servicios de la  
Empresa de Transportes

"Zeledón Hermanos Ltda."  
La única empresa especializa-  
da en el ramo. Ap.: 1793. Tels  
21-12-84 y 21-73-38.

Futbolines, Diversiones depor-  
tivas nueva remesa para la  
venta y porcentaje. La gran  
novedad del año, tipo alemán,  
un fútbol vivo de emociones.  
Nosotros no imitamos, fabri-  
camos bajo un técnico en el  
deporte. Lo barato sale caro.  
Teléfono 21 43 78. Teatro Ideal  
250 varas Este N° 1638.

Limpieza tanques sépticos.  
Compañía Fumigadora "Cruz  
Verde". Teléfonos 21 66 66 -  
21 77 77.

### ALARMAS

### ADEMCO

Manufacturadas por Alarm  
Device Manufacturing Co.

Primeros y únicos.  
Especializados  
en alarmas  
desde hace 15 años.



**PROTECNICA, R. L.**  
Tel. 22 18 07 - Ap. 10234

## DISTRIBUIDORA DE MOSAICO LTDA.

Los Anonos - Escazú

Apartado 3756

Teléfono 28-00-31

Fabricantes de: **MOSAICO-TERRAZO**

**Y OTROS DERIVADOS**

**DE CONCRETO**

ofrece a sus clientes un **PLAN DE CREDITO** de hasta  
un año... con fáciles pagos mensuales.





# AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

**EN SOLO 40 MINUTOS**  
le reparamos su placa o removible. Laboratorio Mecánico Dental Herdocia.  
50 vars al Sur del Colegio de Señoritas, Casa 644. También se atiende en domingos y días feriados).

**SE VENDE:**  
1 Master 300 C-Fisher, con dos preamplificadores de 100 wats.  
1 Chasis de radio Siemens de 14 tubos.  
2 Baffles, y,  
1 mueble de consola.  
Precios de ocasión.  
Llamar teléfono: 21-87-88.  
Horas: 8 a.m. a 5 p.m.

**DIBUJO DE PLANOS DE** construcción para propietarios, Ingenieros, Arquitectos, maestros de obra.

Para trabajos de urgencia en casas pequeñas se confeccionan en dos días.

Se entregan también con todos los permisos aprobados. Mucha experiencia. Teléfono 25-22 56.

DIBUJANTE

Para fabricar bloques, celosías, ductos, entrepisos, elementos estructurales (de concreto), se venden máquinas nuevas, incluyendo instalación, asesoría técnica y folletos ilustrativos de los productos.  
Tel. 25-13-90. Apdo. 6222.

**BAÑOS SAUNA \$1.00**  
(pagando por mes)  
**SUPERGIMNASIO**  
75 sur Pipiolo, Plaza Víquez

**SASTRERIA TOÑO ROJAS**

AVISA SU TRASLADO DE CINCO ESQUINAS DE TIBAS A SU NUEVO LOCAL. AHORA EN LA QUINTA AVENIDA 100 VARAS AL ESTE DE COMPANIAS ELECTRICAS.

**CONFECCIONES DE LUJO TOÑO**

**PERSIANAS**

Persianas Canet, Paseo Estudiantes, Edificio Astorga. Reparación de persianas, cortineros, cortinas. Servicio a domicilio. "No tenemos muchachos ambulantes". Llámenos al teléfono 22 16 74.

**VENDESE: MODERNO VESTIDO** de novia con todo: \$ 200  
Guadalupe, Barrio Pilar, Pulpéria "La Guaría", 50 este.

**SOCIEDAD CUBUJUQUI LTDA.**  
NECESITAMOS VACAS NUEVAS, SANAS, APTAS PARA LA CRIA. NO NOS INTERESA SAN RAZAS; CANTIDAD, PRECIO Y LUGAR PARA IR A VERLAS.  
A HEREDIA AL TELEFONO 47-08-74.

TODO TRABAJO EN ENDEREZADO, pintura y tapicería de su vehículo, confíelo a Taller Méndez, Seriedad, responsabilidad y eficiencia. 200 vs. al este y 50 al sur de la Clínica Bíblica. Calle 5 A. Avs. 14 y 16.

Lijadoras para sus pisos. Trabajos garantizados. Rodrigo Sánchez, Te. no 22 98 60.

**EXTRAVIADA AGENDA** y cédula de identidad N° 4229446 en el Paseo de Estudiantes entre Chelles y Plaza González Víquez, el día 24 de 1 a 2 p.m.  
Llamar al teléfono 22 33 30

**Señor... Señora**

Ha pensado usted por un momento la impresión que causa su casa o edificio después de pintado?

Pues no lo piense más!

**LA EMPRESA Quirós y Ramírez**

CON SUS OPERARIOS COMPETENTES LE RESUELVEN SU PROBLEMA.

Teléfono 21-61-30

**LITOGRAFIA E IMPRENTA GRAFICOLOR LTDA.**

PARA SUS IMPRESOS INMEDIATOS EN

Imprenta Offset y poligrafía

LLAME AL TELEFONO 21-98-92 ó 21-84-75

**FÁBRICA NACIONAL DE CONSERVAS LA PARRA**

**JALEAS, CONSERVAS Y PASTAS.**

Cajetas de leche en libras y en blocks.  
Teléfono 22-64-94.

**FOTO HERNANDEZ**  
Pasaportes tipo carnet. Fotos grandes en blanco y negro y color para cumpleaños o primera comunión. Especialidad en fotos de estudio. Nuevo local 150 vs. Norte del Correo.

**OPORTUNIDAD: SUMADORAS ELECTRICAS Y MANUALES WALTHER, PRECISA, UNDERWOOD DEBIDAMENTE REVISADAS.**

**NOREQUI DE LA PRENSA LIBRE 250 VRS. AL SUR.**

**RECIPIENTES BAÑO MARIA**, para bares, cantinas y restaurantes en el tamaño que los necesite, con comodidades de pago.  
Tel. 22-50 25.

Extracción de ceniza en los cielos rasos con equipos aspiradoras. Teléfono 21 66 77.

**REPARACIONES BARMON**  
Para su trabajo en ebanistería y fontanería. Construcción en general.  
Teléfono 21-13 62.

**SE VENDE JUEGO DE COMEDOR**, refrigeradora, televisor y equipo de sonido Fisher. Verlos en horas de la tarde en apartamentos Juan Vásquez de Coronado, número 7, 200 varas al Sur de la Iglesia de San Pedro de Montes de Oca y 200 varas al este.

Fumigadora "Cruz Verde". Exterminio insectos y roedores. Miembros "Pest Control" de Estados Unidos. Tels. 21 66 66 21 77 77.

Fumigadora solo una y como "FUMINC" ninguna. Pida presupuestos sin compromiso.  
21-49-49 o 21-46-47.

**TALLER EL COMERCIO**  
Hojalatería, Fontanería, Carpintería, Electricidad, Techos, Verjas, Portones, Pintura, Albañilería. 75 Norte Cine Líbano. Tels.: 21 29 74 - 21 82 51

**CREACIONES JENNY**

LE OFRECE

EL MAS FINO TRABAJO EN LA CONFECCION DEL MOISES PARA SU BEBE. A SUS ORDENES 150 VS. AL SUR DE LA TOM-BOY. CASA N° 236, BARRIO DON BOSCO.  
TELEFONO: 22-15-20

**RELOJERO ARGENTINO**

CALLE 3-AV. 16-18 CARA N° 1655



Telef.

Ahora su viejo reloj puede quedar como nuevo. trabajo y precios. Sin competencia!

LIMPIEZA DE AUTOMATICO \$ 25.

LIMPIEZA DE CALENDARIO \$ 18.

LIMPIEZA DE RELOJ CORRIENTE \$ 15.

**OFERTA ESPECIAL! "INDUSTRIAS CAME"**

Escritorios en modernos diseños de metal y formica para universitarios y estudiantes en general. Avenida 7ª, detrás del Telar "Los Leones". Teléfono 22-23 10.

Si rueda... nosotros la recauchamos

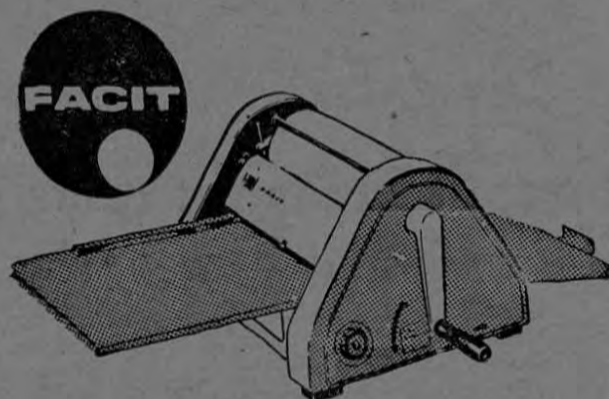
**Recauchadora Moderna LUTZ HERMANOS**

Calle 6 entre avenidas 12 y 14

TELEFONO 21-67-34 Apartado 1388 LO ESPERAMOS!

**Progreso Industrial es Progreso Nacional**

**300 copias perfectas en sólo 5 minutos!**



**FACIT PLENTO**

Pida una demostración sin compromiso alguno a sus distribuidores exclusivos:

**TROPICAL COMMISSION CO. LTD.**

RENTE A LA BIBLIOTECA NACIONAL • TEL. 22-55-11 • APDO. 661 • SAN JOSE

**LOS CLASIFICADOS**

de La Prensa Libre venden más...! porque

**LA PRENSA LIBRE**

EL DIARIO DE LA TARDE

se lee más...!



**Dr. Kildare**

EL DR. KILDARE TRATA DE GANAR LA CONFIANZA DE IRMA SIN REVELAR QUE ES MEDICO...

JIM: ¿CÓMO FUE QUE COMIÓ A MI HERMANA?

FOR UN AMIGO DE AMBOS.

¿QUÉ LE PASA?

ES UNO DE MIS ATAQUES...; LLAME A RAM...PRONTO!

¡DIGA A IRMA QUE VENGA A MI ESTUDIO...¡ELLA SABE VENIR!



# TE VEO TE OIGO

Por DON VICTOR



## Guillermo Morales en un show vivo de televisión

Volvió a actuar en la televisión nacional el magnífico cantante Guillermo Morales, demostrando tener una maravillosa voz y cualidades especiales. Su presentación fue a través del programa "Costa Rica y sus Artistas" que ahora se transmite los días sábados por el Canal 4. La gráfica fue tomada en los momentos que interpretaba "María de la O".

## Gilberto Hernández canta composición de Richard

Hemos sabido que en la fábrica nacional de discos se ha estado ensayando en los últimos días con Gilberto Hernández y Ricardo Acosta, ambos estupendos artistas nacionales, y quienes han hecho una pequeña unión para la grabación de un disco sencillo el cual llevará una composición de Ricardo, vocalizada por Gilberto.

Es digno mencionar que esta es la primera composición en ritmo de bolero del juvenil compositor y cantante Ricardo Acosta.

## Mario Moreno "Cantinflas" se encuentra mucho mejor

SAN JOSÉ, D. F. 27 (AP). El actor de cine mexicano Mario Moreno "Cantinflas" está "mucho mejor" y probablemente será dado de alta del hospital dentro de una semana o dos, según dijo hoy su secretario personal.

El comediante de 58 años de edad ingresó al Instituto Nacional de Cardiología el 11 de abril después de sufrir de trombosis coronaria.

## Conjunto "Los Sons" lanza primer disco

La Ciudad de los Niños forjadora de juventudes tiene su representación en el arte de la música a través del magnífico conjunto "LOS SONS".

En días pasados salió al público su primera grabación. Se trata de dos composiciones originales de los hermanos Quirós, interpretadas por la privilegiada voz de su cantante NORMAN.

## Programas de TV. para hoy y mañana

**Lunes 27**  
**CANAL 4**  
4:00 Tele club del hogar cocina club  
4:30 Laurel y Hardy  
5:00 Chungalandia  
6:00 Fuego de juventud  
6:30 La tremenda corte  
7:00 Simplemente María  
7:55 Noticiero Chevron  
8:00 Este es Tom Jones  
9:00 Encrucijada  
10:00 Punto final  
0:15 Despedida.

**CANAL 6**  
2:45 Cine en su casa Dos gallos y dos gallinas. Con Miguel Aceves Mejía, María Duval, Marco A. Muñoz  
4:30 Fábulas  
5:00 El hombre par  
5:30 Escuadrón diabólico  
6:00 La pandilla  
6:30 Los tres chiflados, en español  
7:00 Tele tanda de siete Rosario  
7:30 Los polivoces invitado Soledad Acosta  
8:00 La novela familiar Adriana  
8:30 La novela de las 8:30 Cadena de angustia  
9:00 Superacción El tesoro perdido de los Aztecas Con Alan Steel, Mario Petri, Toni Sailer, Director Piero Pietrotti  
10:30 Noticiero Hoy

**CANAL 7**  
3:00 Educación y Cultura  
3:30 Fábulas  
4:00 Frankenstein Jr. y Los Imposibles  
4:30 Lassie y el Guardabosques  
5:00 El Sr. Magoo  
5:30 Zorro  
6:00 Exposición del Sr. Ministro de Transportes  
7:00 Disneylandia  
8:00 Los Vengadores  
9:00 El F.B.I. en acción  
10:00 El Derecho de Nacer

**Martes 28**  
**CANAL 4**  
5:00 Chungalandia  
6:00 Centinelas del Bosque  
6:30 Simplicia La Sacerdotaria  
7:00 Simplemente María  
7:55 Noticiero Chevron  
8:00 Detective Fantasma  
9:00 Exposición del Sr. Ministro de Hacienda  
9:30 Diálogos con el Dr. Láscares M sa Redonda sobre el problema portuario

**CANAL 6**  
2:45 Cine en su casa Afortunada  
4:30 Fábulas  
5:00 Príncipe planeta  
5:30 Met oro  
6:00 La pandilla  
6:30 Los tres chiflados en español  
7:00 Tele tanda de siete Rosario  
7:30 Martes musicales Numar presenta Do re mi de costa a costa Invitados Leonorilda Ochoa y Alejandro Suárez  
8:00 La novela familiar Adriana  
8:30 La novela de las 8:30 Cadena de angustia  
9:00 Cine de terror Llegaron de otro mundo Con Richard Carlson, Bárbara Rush  
10:30 Noticiero Hoy

**CANAL 7**  
3:30 Un Cuento y Algo Más  
4:00 Johnny Cypher  
4:30 El Lobo Loopy  
5:00 El Sr. Magoo  
5:30 El incomparable Sr. Deeds  
6:00 El Fantasma y la Sra. Muir  
6:30 Demostración de máquinas Elna por el Ing. Miguel Mico  
7:00 Patrulla Juvenil  
8:00 Ironside  
9:00 El nombre del juego

## CANAL 11 LUNES 27

5.45 Fábulas  
6.00 Deportes  
6.30 Mario Lee y las noticias  
7.00 Emilio Espina  
8.00 Especiales  
9.00 Mundo en TV  
9.30 Días de nuestras vidas  
10.00 Despedida

## CANAL 11 MARTES

5.45 Fábulas  
6.00 Mundo en TV  
6.30 Mario Lee y las noticias  
7.00 Emilio Espina  
8.00 Especiales  
9.00  
9.30 Días de nuestras vidas  
10.00 Despedida

## Radio Universitaria

LUNES 27  
850 Kcs. 96.7 Mcs.  
Tel. 25 39 36  
4.00 Inglés por radio  
4.15 Música y compositores Para complacer solicitudes  
5.30 Noticias R t ansmisión de la Voz de los EUA  
5.45 Música para violín y piano Dvorak; Fantasía Esclava Gerswin; 3 Preludios  
6.00 Voces de Oro Para complacer solicitudes  
7.00 Galería de Interpretes Adam; Giselle; Danza de los Viñadores —Paso de dos— (Acto I)  
7.15 Noticias y comentarios R t ansmisión de la BBC de Londres  
7.30 Sala de Conciertos Para complacer solicitudes  
8.30 El Cuarto Cultural  
8.45 Revista Musical  
9.00 Cátedra Universitaria Tema: "El Socialismo y el Marxismo" Por el Profesor Enrique Martínez

# ORQUESTA SINFONICA NACIONAL

CARLOS ENRIQUE VARGAS, DIRECTOR TITULAR.

PRESENTA A

## ARNOLDO HERRERA

DIRECTOR HUESPED

Y LA GRAN PIANISTA MEXICANA

## LUZ MARIA PUENTE

EN UN

## FESTIVAL BEETHOVEN

PROGRAMA:

OBERTURA LEONORA Nº 3  
CONCIERTO Nº 3 PARA PIANO Y ORQUESTA  
SINFONIA Nº 7 EN LA MAYOR

# Teatro Nacional

MARTES 28 DE ABRIL 8:30 P. M.

PRECIOS:  
Palco, luneta y butaca ..... ₡ 12.20  
Palco galería 1ª fila ..... 8.20  
Palco galería 2ª y 3ª filas ..... 5.20  
Galería general ..... 3.20  
Boletería abierta desde lunes 27, 9 a.m.

Atentos mis amigos...  
pronto estaré con ustedes!



**FALLECIO  
ACTRIZ  
ANITA  
LOUISE**

HOLLYWOOD, 27 (AP). — La actriz Anita Louise, cuya precocidad y belleza de niña le valieron una fama que no disminuyó cuando continuó su carrera como adulta en el cine y la televisión, falleció el sábado de una hemorragia cerebral a los 53 años de edad.

Amigos de la artista dijeron que se había quejado de fuertes dolores de cabeza la semana pasada, pero que por otra parte no parecía enferma.

**Notas POP**

"EL ARCA DE NOE" ha sido la canción más popular del Festival de San Remo en su edición de este año, pronto estará a la venta en nuestro país con el dueto de FEDRA Y MAXIMILIANO.

OTIS REDDING quien murió hace mucho tiempo en un accidente aéreo, además de ser considerado el rey del Soul Music, era el apoderado de otro genio musical, ARTHUR CON LEY.

**SOLUCION AL ANTERIOR**

C	A	T	R	A	V	I	E	S	O
A	P	A	M	A	T	O	M	O	
M	A	C	A	A	L	L	I		
A	N	A	E	O	M				
R	O	B	I	N	E	T	E	A	R
E	S	E	O	P	O	A	P	A	
R	A	U	N	I	D	A	D	R	S
A	S	A	O	N	E				
O	I	D	I	O	R	A	E		
A	J	A	A	R	A	A	D	A	
C	A	M	A	R	A	D	A	A	S

LA PELICULA QUE HA ROTO RECORDS - CINE PALACIO

**METROPOLITAN**

Hoy a las 3 p.m. © 3.00 — 7 y 9 p.m. © 4.00 - Hoy!

**COMO TE AMO**

*Nuevo* Hilton

¡HOY!

3:00 p.m. .... © 2.00

EL CINE DE CATEGORIA

7 y 9:15 p.m. .... © 2.50

**LOS 4 DEL AVE MARIA**

Una película Paramount en colores.

**MALKUTT DE LA FUENTE**

ASTROLOGA, QUIROLOGA,  
ASTRONOMA Y CABALISTA

de reconocido prestigio; le ayudará a resolver sus problemas, consúltela y quedará satisfecho.

Apartado 2503, San José — Teléfono 21-92-98

PRONTO! Peter Graves, James Daly,

**"EJERCITO DE CINCO"**

**PALACE**

3:7-9 ..... © 3.00

(INCONV. MENORES 15)

Ingrid Bergman,  
FLOR DE CACTUS

En colores!

**CALIFORNIA**

7:30 ..... © 4.00

Barbra Streisand,  
Omar Sharif,  
FUNNY GIRL

En colores!

**VARIEDADES**

3-6:45-9 ..... © 4.00

(PROHIBIDA MENORES DE 18 AÑOS)

El drama mas espectacular de todos los tiempos, con el reparto estelar más extraordinario ofrecido en una sola película!!

GANADORA DE CINCO OSCARES DE LA ACADEMIA!

**JARDIN ORIENTAL**

LUJO-CONFORT-DISTINCION

**Restaurant y Cantina**

Carretera a Paso Ancho

**CENTRAL**

A las 3 ..... © 3.00

A las 7 y 9 ..... © 4.00

**LUX**

3:30 y 8:30 ..... © 3.00

(Sólo mayores 21 años)

Gran comedia... de cuernos...

GOCE UD. CON EL  
DESPORRE  
QUE UN MARIDO  
ENGAÑADO  
PUEDE  
CAUSAR!



¡A COLORES!

PEL RODRIGUEZ, S. A. y MATILLA FILMS presentan a  
TERE VELAZQUEZ - ESPARTACO SANTONI  
ARMANDO SILVESTRE  
ISELA VEGA y ANDRES SOLER

**"CUERNOS debajo DE LA CAMA"**

ACT. EMP. DE KARLA-LUCY GALLARDO-SANTANA  
BOYD-GINA MORET-ONE REYES-MAURIN  
DIR. ISMAEL RODRIGUEZ

**GUADALUPE**

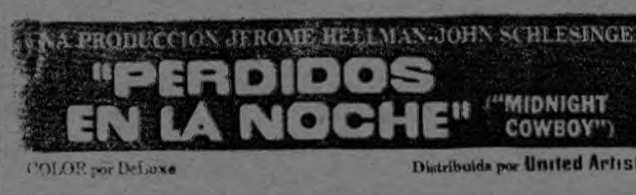
A las 8 ..... © 2.50

El cómico Capulina en:  
EL MUNDO DE LOS AVIONES

**REX 7-9 ..... © 5.00**

(Sólo mayores de 21 años)

Oscar a la mejor película.  
Una obra maestra de John Schlesinger.



**REX 3 ..... © 3.00**

PROYECTILES DE ORO  
Burt Reynolds, Anne Forner.

**CAPRI**

3 - 7:30 ..... © 3.00

Barbra Strisand, en su mayor éxito musical

HELLO DOLLY

**CAPITOLIO**

7:30 ..... © 2.50

CS y Color  
Stewart Granger, Anou Aimee, Pier Angeli

SODOMA Y GOMORRA

**ADELA**

7 - 9 ..... © 2.00

Technicolor.  
Vicent Price,  
Diana Ivve son

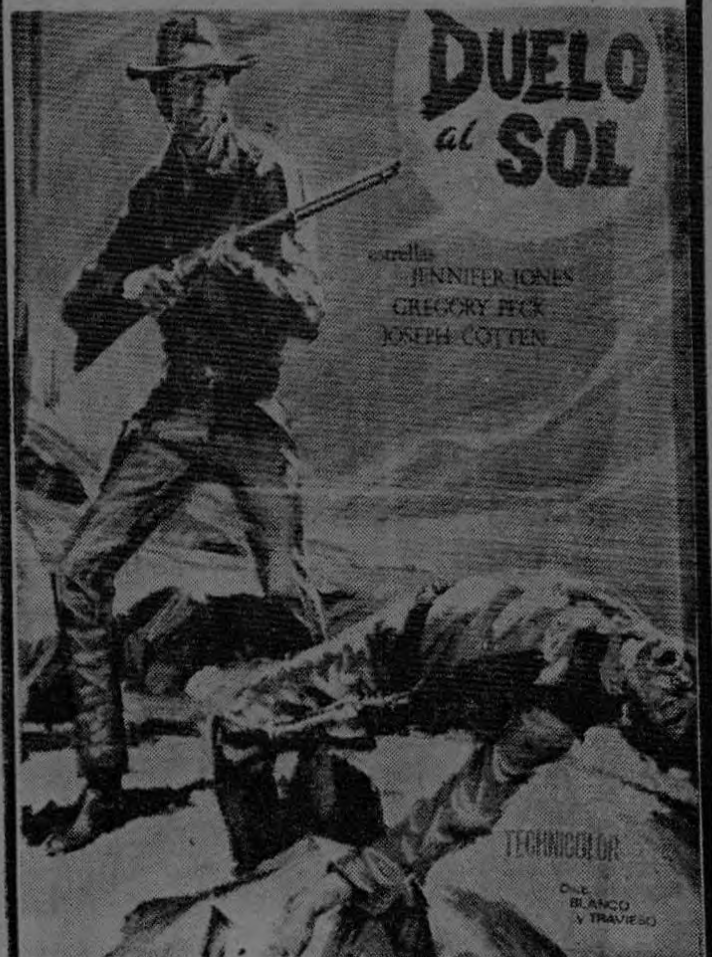
LOS CHACALES

**ZAIDA**

8 ..... © 2.00

Technicolor  
(Inconv. menores 15 años)  
Jack Lemmon,  
Catherine Deneuve

UN DIA EN DOS VIDAS



**DUELO al SOL**

estrellas  
JENNIFER JONES  
GREGORY PECK  
JOSEPH COTTEN

EN COLORES

**MODERNO**

3 ..... © 2.00

Keir Dullea,  
Jack Warden,  
RUGEN LOS CAÑONES

7-9 ..... © 2.50

(SOLO MAYORES 21)  
Peter Fonda,  
BUSCO MI DESTINO  
En colores!

**IDEAL**

6-8 ..... © 2.50

(SOLO MAYORES 21)  
Alex Cord,  
STILETTO  
En colores!

**RIO**

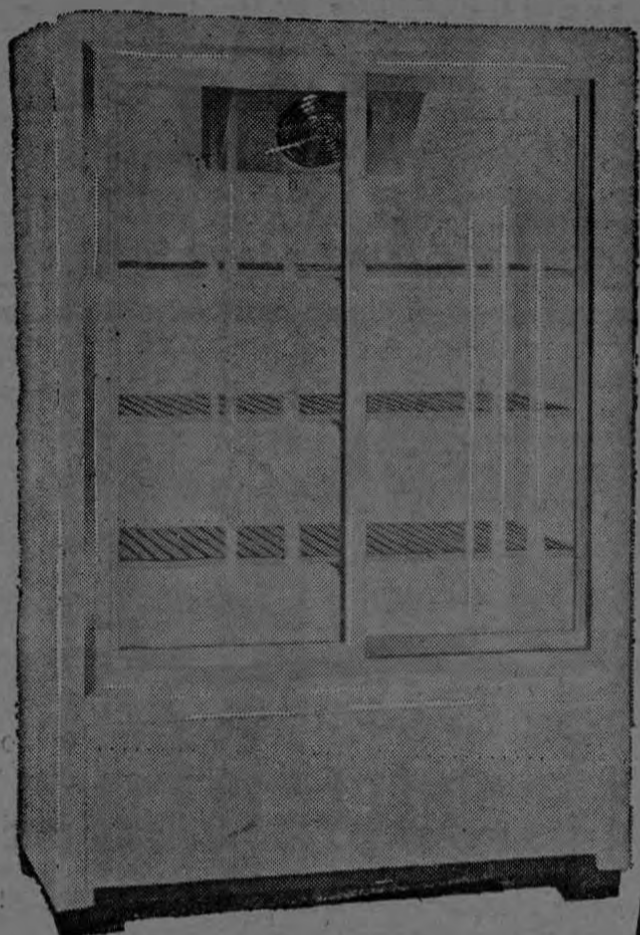
8 ..... © 2.00

Van Heflin,  
En colores!  
LOS CUATRO DESPIADADOS

REFRIGERACION

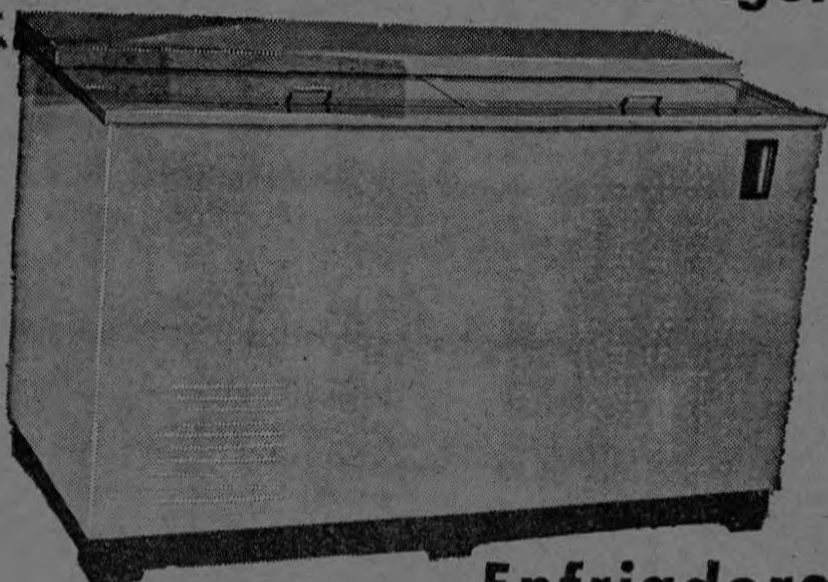
# TYLER

Para instituciones y toda clase de negocio

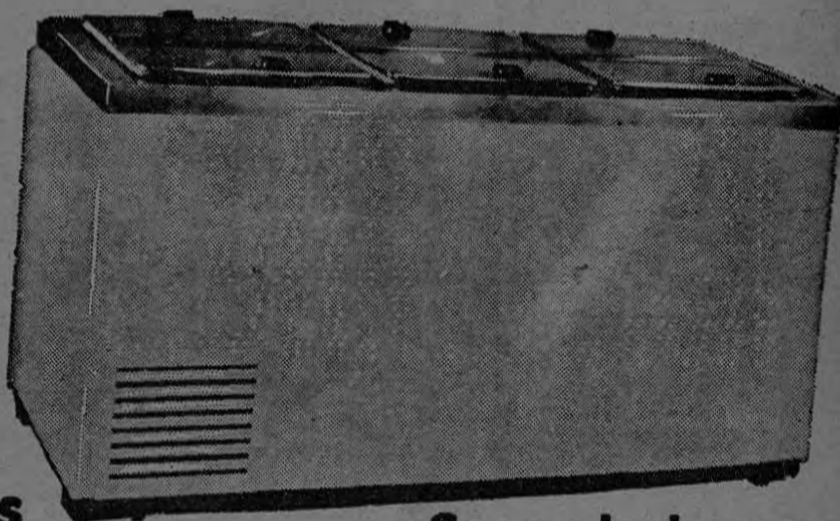


Equipos TYLER  
construidos en  
acero inoxidable  
por dentro y por  
fuera.

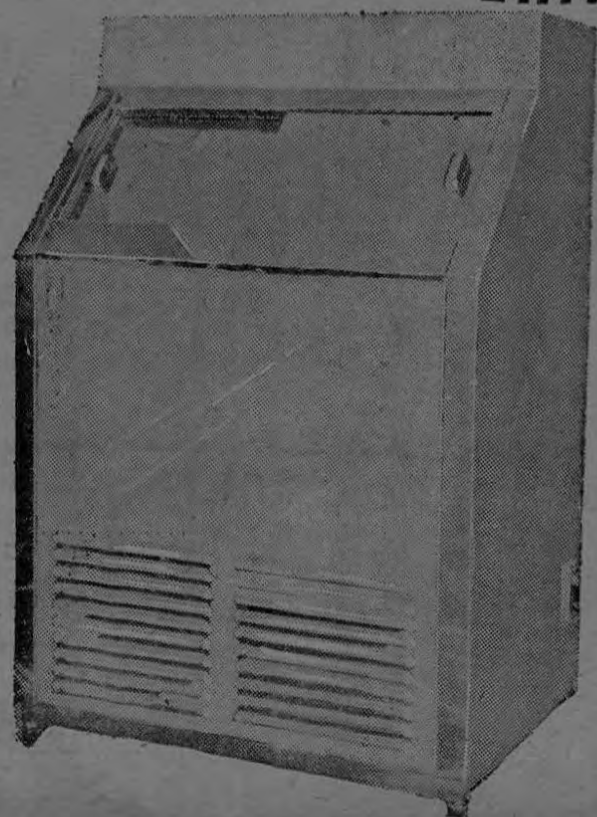
**Cámaras de  
Refrigeración**



**Enfriadores**



**Congeladores**



Máquinas TYLER automáticas  
en varios tamaños para hacer  
hielo cristalino.

**DOBLE CALIDAD.**

**CALIDAD EN EL EQUIPO**

**Y CALIDAD EN SERVICIO MECANICO.**

**5** AÑOS DE GARANTIA EN LOS COMPRESORES.



**KEITH & RAMIREZ S. A.**

AVENIDA CENTRAL

TELEFONO: 21-11-11 Ap. 10044 SAN JOSE, COSTA RICA

bákit